

SHOWER SYSTEMS

TREND 5.0

TREND MASTER

TREND LINE

casabath

SHOWER SYSTEMS

Condizioni Generali di Vendita e di Consegna

Termini di consegna

I termini di consegna esposti nelle conferme d'ordine hanno unicamente valore indicativo. Non si accettano penalità né responsabilità per ritardata consegna.

Pagamenti

I pagamenti devono essere fatti direttamente e soltanto alla nostra sede. Non si riconoscono pagamenti fatti a terzi anche dipendenti della ditta, se non espressamente autorizzati per iscritto. Sulle fatture non pagate alla scadenza decorre l'interesse nella misura di tre punti in più del tasso ufficiale di sconto. I pagamenti ritardati daranno diritto alla fornitrice di emettere tratta a vista per l'importo dovuto, ciò senza obbligo di dare avviso alcuno.

Consegne - Trasporti

La consegna si intende valida ad ogni effetto, anche se fatta a mezzo spedizioniere o vettore. Spetta al destinatario verificare il numero dei colli e lo stato dell'imballaggio prima del ritiro e fare le dovute riserve al vettore o spedizioniere, essendo questi ultimi responsabili di mancanze o avarie, che non potranno in alcun modo e per nessuna ragione essere imputate alla fornitrice.

Porto franco

Per ordini di valore netto inferiore a 400,00 Euro verranno applicate in fattura 40,00 Euro di spese di spedizione.

Imballo

L'eventuale imballo in casse di legno per mobili viene calcolato a parte.

Tolleranze

I colori dei campioni di legno sono solamente indicativi, essendo tecnicamente impossibile garantire il colore a lunga distanza di tempo. Il compratore, confermando l'ordine deve accettare tali tolleranze di colore. La casa si riserva il diritto di apportare delle modifiche di design e di materiale dei suoi modelli senza obbligo di preavviso.

Reclami

I reclami, di qualunque genere essi siano, dovranno essere fatti entro otto giorni dal ricevimento della merce.

Restituzione

Non si accettano resi di merce, se non espressamente autorizzati per iscritto e franchi di ogni spesa al magazzino della nostra sede.

Consegne differite o ripartite

La Ditta si riserva il diritto di sospendere le consegne, differite o ripartite, in qualunque caso di inadempienza, anche parziale, dell'acquirente agli obblighi assunti.

Validità del listino

Il presente listino annulla tutte le precedenti quotazioni, in qualsiasi forma stabilite, e può essere variato senza avviso.

Foro competente

Per qualsiasi contestazione sarà competente il Foro di Pisa.

Listino prezzi in PUNTI

General Delivery and Sale terms

Price list in points

Delivery terms

The delivery terms showed the confirmation of order have only an indicative value. Penalties and responsibility due to delayed delivery are not accepted.

Payments

Payments have to be effected directly and only to our head office. We cannot accept payments effected to a third party, even if they are dependent of the firm, unless expressly authorized in writing. The interest in three points more than the official tax of discount has effect on the invoices unpaid on maturity. Delayed payments authorize the supplier to issue a draft at sight for the amount due without duty of warning.

Delivery - Transport

Delivery is valid at every effect, even if it is acted through forwarding agent or carrier. The receiver has the task to verify the number and the packing of the items before with drawing them, and has to make the due reserves to the forwarding agent or carrier, being these latter the last responsables of lacks or damages, which could not in any way and for any reason be attributed to the supplier.

Free port

For all your orders with a value under 600,00 Euro we will apply on your invoice 130,00 Euro for transport expenses.

Packing

Eventual packing in wooden cases for the piece of furniture is calculated separately.

Allowances

The colours of wood samples are only indicative, being technically impossible to assure the firmness of colour at a long distance. The buyer, passing orders, is intended to accept such colour allowances. The firm has the right to make changes in drawing and of material to its own production without warning.

Claims

Claim of any kind must be made within eight days from receipt of the goods.

Returns

Goods returns are not accepted back unless expressly authorized in writing, and forwarded free of charge to the warehouse of our company.

Delayed or parcelled out delivery

The firm has the right to suspend deliveries, delayed or parcelled out in any case of default, even partial, of the buyer to the obligations engaged.

Price-list validity

This price-list cancels all the previous quotations, enforced or reestablished in any way, and it can be changed without warning.

Competent Court

For every contest the Foro of Pisa will be competent.

Termes General de vente et de Livraison

Tarif en points

Termes de livraison

Les termes de livraison montrés dans les confirmations d'ordre ont seulement une valeur indicative. Pénalités et responsabilités pour retard de livraison ne sont pas acceptés.

Paiement

Les paiements doivent être effectués directement et seulement à notre siège. Paiements effectués au nom de tiers ne sont pas acceptés même si dépendant de la maison, si ils ne sont pas autorisés exprès par écrit. Sur les factures impayés à échéance les intérêts courent dans la mesure de trois points en plus du taux officiel d'escompte. Les retards de paiement donnent le droit au fournisseur à détacher traite à vue pour le montant du et cela sans obligation d'avis.

Livraison - Transport

La livraison est valide à tous les effets, même si effectuée par expéditeur ou transporteur. Le destinataire a le compte de vérifier le nombre des colis et l'emballage avant enlèvement et faire les dues réserves au expéditeur ou transporteur étant ces personnes responsables de manques et avaries, qui ne pourraient pas être attribuées au fournisseur en aucune façon et par aucune raison.

Franco de port

Pour toutes les commandes avec un valeur inférieur à 600,00 Euro nous vous ajouterons sur votre facture 130,00 Euro pour les frais de transport.

Emballage

L'éventuel emballage en petites caisses en bois pour les meubles et calculé séparément.

Tolérances

Les couleurs du échantillonnage pour bois sont seulement indicatives étant techniquement impossible assurer la contance de teinte à distance. Le commettant, en conferant des ordres, est entendu qui accepte telles tolérances de couleur. La maison se réserve le droit d'apporter des modifications au dessin et au matériel de ses mêmes produits sans obligation d'avis.

Réclamations

Les réclamations de n'importe quel genre, devraient être faites entre huit jours après avoir reçu la marchandise.

Restitution

Restitutions de marchandise ne sont pas acceptées si pas autorisées par écrit et franco de tout frais au magasin de notre siège.

Livraison renvoyées

La maison se réserve le droit de suspendre les livraisons renvoyées en tout cas de défaillance, partiel aussi, du acquéreur aux obligations établies.

Validité de la tarif

Cette liste annule toutes les précédentes cotations, en toute forme établies, et peut être changée sans avis.

For competent

Pour toutes les réclames le For de Pisa sera competent.

Allgemeine Verkaufs- und Lieferbedingungen

Preisliste mit Punktsystem

Lieferfrist

Die in der Auftragsbestätigung angegebene Lieferfrist ist nur annähernd gültig. Die Firma übernimmt keine Verantwortung oder Entschädigungen für verspätete Lieferung.

Zahlung

Die Zahlung erfolgt direkt und ausschließlich an unseren Firmensitz. Es werden keine Zahlungen an Dritte anerkannt, auch wenn diese Mitarbeiter der Firma sind; es sei denn, es liegt eine schriftliche Genehmigung vor. Auf am Zahlungstermin unbezahlte Rechnungen berechnen wird den offiziellen Diskontsatz zuzüglich 3%. Bei Zahlungsverzögerungen hat die Firma das Recht, ohne Vorankündigung einen Sichtwechsel über den geschuldeten Betrag auszustellen.

Lieferung - Transport

Die Lieferung ist in jeder Hinsicht gültig, auch wenn sie per Spediteur oder Frachtführer erfolgt. Der Empfänger ist verpflichtet, die Anzahl der Frachtstücke und den Verpackungszustand vor der Annahme zu prüfen, und eventuelle Unstimmigkeiten dem Frachtführer oder Spediteur mitzuteilen, da diese für Schäden oder Fehlstücken verantwortlich sind. Letztere sind in keinem Fall dem Absender zuzuschreiben.

Frachtfrei

Bei Aufträgen mit einem Nettowert von unter 600,00 Euro werden auf der Rechnung 130,00 Euro für die Lieferkosten dazu berechnet.

Verpackung

Eine eventuelle Verpackung der Möbel in Holzkisten wird separat berechnet.

Abweichungen

Die Farben der Holzmuster haben nur indikativen Wert, da es technisch unmöglich ist, die Farben längerfristig zu garantieren. Der Käufer muss mit der Auftragsbestätigung eventuelle Farbabweichungen akzeptieren. Die Firma behält sich vor, ohne obligatorische Voranzeige Änderungen am Design und am Material ihrer Modelle vorzunehmen.

Reklamationen

Reklamationen jeder Art sind der Firma innerhalb von acht Tagen ab der Entgegennahme der Ware mitzuteilen.

Rückgabe

Die Rückgabe von Waren wird nur bei ausdrücklicher schriftlicher Genehmigung und frachtfrei bis zum Lager unseres Firmensitzes akzeptiert.

Teillieferungen oder verzögerte Lieferungen

Die Firma behält es sich vor, verzögerte oder Teillieferungen einzustellen, falls der Käufer seine Verpflichtungen, auch teilweise, nicht einhält.

Gültigkeit der Preisliste

Durch die aktuelle Preisliste werden alle vorherigen Preisangaben ungültig, egal in welcher Form sie festgelegt wurden. Die Preisliste kann ohne Voranzeige geändert werden.

Zuständiges Gericht

Zuständiges Gericht für alle Streitfragen ist Pisa.

SHOWER SYSTEMS

INDEX

- 4 SHOWER SYSTEM CHARACTERISTICS
 - Trend 5.0
 - Trend Master
 - Trend Line

- 16 TECHNICAL INFORMATION
 - Dimensioni · Dimensions · Abmessungen
 - Vetri · Verres · Glases · Gläser
 - Colori · Couleurs · Colours · Farben

- 24 COMMON COMPONENTS OF SHOWER SYSTEMS
 - Porta · Porte · Door · Tür
 - Modulo fisso · Module fixe · Fixed module · Festes Modul
 - Modulo divisorio · Module de séparation · Partition module · Trennwandmodul
 - Barra di fissaggio · Barre de fixation · Fixing bar · Befestigungsstange

- 42 TREND 5.0
 - Configurazioni Walk-in · Configurations Walk-in · Walk-in configurations · Walk-in-Konfigurationen
 - Configurazioni con porta battente · Configurations avec porte battantes
 - Hinged door configurations · Konfigurationen mit Flügeltür
 - Configurazioni centro stanza · Configurations ilot
 - Freestanding configurations · Mittelraum-Konfigurationen
 - Configurazioni ibride · Configurations hybrides · Hybrid configurations · Hybridkonfigurationen
 - Configurazioni con modulo divisorio · Configurations avec module de séparation
 - Partition module configurations · Konfigurationen mit Trennwandmodul

- 78 TREND MASTER
 - Configurazioni Walk-in · Configurations Walk-in · Walk-in configurations · Walk-in-Konfigurationen
 - Configurazioni con porta battente · Configurations avec porte battantes
 - Hinged door configurations · Konfigurationen mit Flügeltür
 - Configurazioni centro stanza · Configurations ilot
 - Freestanding configurations · Mittelraum-Konfigurationen
 - Configurazioni con modulo divisorio · Configurations avec module de séparation
 - Partition module configurations · Konfigurationen mit Trennwandmodul

- 108 TREND LINE
 - Configurazioni Walk-in · Configurations Walk-in · Walk-in configurations · Walk-in-Konfigurationen
 - Configurazioni con porta battente · Configurations avec porte battantes
 - Hinged door configurations · Konfigurationen mit Flügeltür
 - Configurazioni centro stanza · Configurations ilot
 - Freestanding configurations · Mittelraum-Konfigurationen
 - Configurazioni con modulo divisorio · Configurations avec module de séparation
 - Partition module configurations · Konfigurationen mit Trennwandmodul

- 140 INDICAZIONI PER L'ORDINE
INSTRUCTIONS POUR LA COMMANDE
ORDERING INSTRUCTIONS
BESTELLINFORMATIONEN

- 146 SCHEDE DI RILIEVO
FICHE DE RELÈVEMENT DES MESURES
RELIEF DATA SHEETS
TECHNISCHE DATENBLÄTTER







TREND 5.0



Patent Pending n. 102024000012940



TREND 5.0

IL SISTEMA PREVEDE PARETI DOCCIA IN ALLUMINIO VERNICIATO E VETRO TEMPERATO EXTRA CHIARO, FUMÈ O BRONZO, NELLE FINITURE TRASPARENTI E SATINATE. LE ALTEZZE VANNO DA UN MINIMO DI 220 CM FINO AL SOFFITTO (MAX 300 CM) SU RICHIESTA DEL CLIENTE PER LE VERSIONI WALK-IN E FINO AD UNA ALTEZZA MASSIMA DI 280 CM PER LE CONFIGURAZIONI CHE COMPREDONO LA PORTA. SONO PREVISTI ANCHE MODULI BI-FACCIALI CON LA PARTE INTERNA DELLA DOCCIA IN VETRO VERNICIATO E LA PARTE ESTERNA PERSONALIZZABILE IN FINITURA LACCATA, LEGNO O VETRO VERNICIATO LUCIDO O SATINATO.

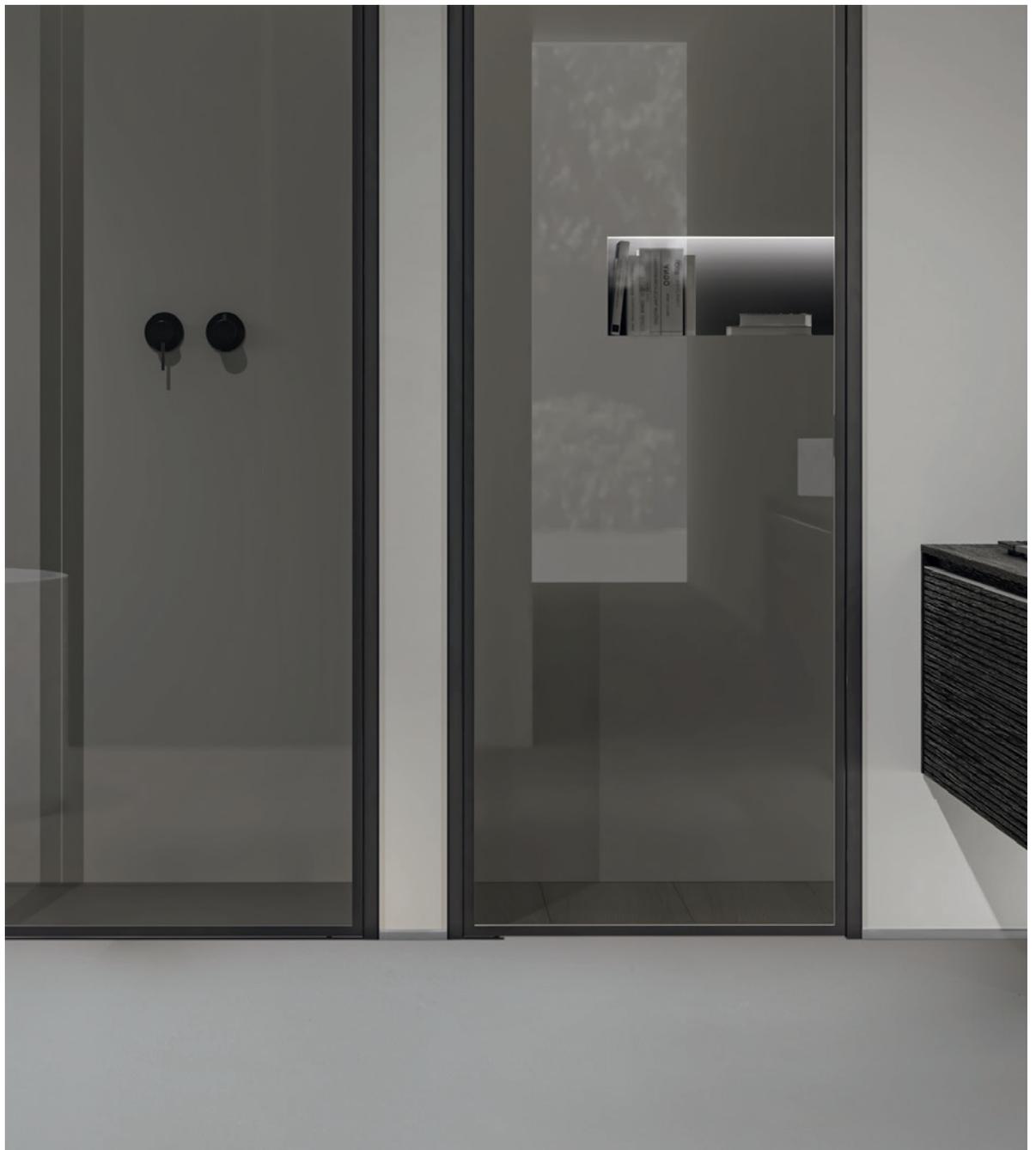
Le système comprend des parois de douche en aluminium peint et en verre trempé extra-clair, fumé ou bronze, en finition transparente et satinée. Les hauteurs vont d'un minimum de 220 cm au plafond (max 300 cm) à la demande du client pour les versions « walk-in » et jusqu'à une hauteur maximale de 280 cm pour les configurations comprenant une porte. Des modules bifaciaux sont également disponibles avec la partie intérieure de la douche en verre peint et la partie extérieure personnalisable en finition laqué, en bois ou en verre peint brillant ou satiné.

The system includes shower walls made of painted aluminum and extra-clear, smoked or bronze tempered glass in transparent and satin finishes. Heights range from a minimum of 220 cm to the ceiling (max 300 cm) at the customer's request for walk-in versions and up to a maximum height of 280 cm for configurations that include the door. Bi-facade modules are also available with the inner part of the shower in painted glass and the outer part customizable in lacquered, wood or painted glass glossy or satin finish.

Die Duschwände sind aus lackiertem Aluminium und Extraklar gehärtetem Glas, in geräucherter oder bronzefarbener, transparenten und satinierten Ausführungen erhältlich. Die Höhen reichen von mindestens 220 cm bis zur Decke (max. 300 cm) auf Kundenwunsch für Walk-in-Versionen, bis zu einer maximalen Höhe von 280 cm für Konfigurationen mit Tür. Es gibt auch doppelseitige Module mit der Innenseite der Dusche aus lackiertem Glas und der Außenseite, die in lackierter Oberfläche, Holz oder poliertem oder satiniertem lackiertem Glas erhältlich ist.



TREND MASTER



Patent Pending n. 102024000012940



TREND MASTER

IL SISTEMA È CARATTERIZZATO DA UN DESIGN MINIMALE, LA STRUTTURA È REALIZZATA CON PROFILI SOTTILI IN ALLUMINIO VERNICIATO CON I COLORI OPACHI O EFFETTO METALLO DEL CAMPIONARIO. ANCHE PER QUESTO SISTEMA LE ALTEZZE VANNO DA UN MINIMO DI 220 CM FINO AL SOFFITTO (MAX 300 CM) SU RICHIESTA DEL CLIENTE PER LE VERSIONI WALK-IN E FINO AD UNA ALTEZZA MASSIMA DI 280 CM PER LE CONFIGURAZIONI CHE COMPREDONO LA PORTA. PER IL SISTEMA TREND MASTER NON È PREVISTA LA VERSIONE CON ELEMENTI IBRIDI BI-FACCIALI. I TIPI DI VETRO SONO GLI STESSI DEGLI ALTRI SISTEMI DOCCIA.

Le système se caractérise par un design minimaliste ; la structure est constituée de minces profilés en aluminium peints dans l'une des couleurs mat ou effet métallique du nuancier. Pour ce système également, es hauteurs vont d'un minimum de 220 cm au plafond (max 300 cm) à la demande du client pour les versions « walk-in » et jusqu'à une hauteur maximale de 280 cm pour les configurations comprenant une porte. Une version avec des éléments hybrides bi-façade n'est pas disponible pour le système TREND MASTER. Les types de verre sont les mêmes que pour les autres systèmes de douche.

The system features a minimalist design, the structure is made of thin aluminum profiles painted in any of the mat or metal-effect colors in the sample book. Even for this system, heights range from a minimum of 220 cm to the ceiling (max 300 cm) at the customer's request for walk-in versions and up to a maximum height of 280 cm for configurations that include the door. For the TREND MASTER system, there is no version with bi-facade hybrid elements. Glass types are the same as for other shower systems.

Das System zeichnet sich durch ein minimalistisches Design aus, die Struktur besteht aus dünnen Aluminiumprofilen, die in einer der Mattfarben oder Metalleffekt der Musterkollektion lackiert sind. Die Höhen reichen von mindestens 220 cm bis zur Decke (max. 300 cm) auf Kundenwunsch für Walk-in-Versionen, bis zu einer maximalen Höhe von 280 cm für Konfigurationen mit Tür. Für das TREND-MASTER-SYSTEM ist keine Version mit doppelseitigen Hybridenelementen vorgesehen. Die Glasarten sind die gleichen wie bei den anderen Duschesystemen.



TREND LINE



Patent Pending n. 102024000012940



TREND LINE

L'ESTETICA DEL SISTEMA TREND LINE UTILIZZA I SOLITI PROFILI SOTTILI DEL SISTEMA TREND MASTER, AI QUALI VENGONO AGGIUNTI, COME DECORAZIONE APPLICATA SULLA SUPERFICIE VETRATA, DEI PROFILI IN ALLUMINIO, CON SEZIONE 12 X 12 MM, VERNICIATI CON LA SOLITA FINITURA DELLA PARETE DOCCIA.

LE CARATTERISTICHE COSTRUTTIVE SONO LE STESSE DEGLI ALTRI SISTEMI. ANCHE PER QUESTO SISTEMA NON È PREVISTA LA VERSIONE CON ELEMENTI IBRIDI BI-FACCIALI.

L'esthétique du système Trend Line utilise les profilés minces habituels du système Trend Master, auxquels s'ajoutent des profilés en aluminium en tant que décoration appliquée à la surface vitrée, d'une section de 12 x 12 mm, peints dans la finition habituelle des parois de douche.

Les caractéristiques de construction sont les mêmes que pour les autres systèmes. Une version avec des éléments hybrides bi-façade n'est pas plus disponible pour ce système.

The aesthetics of the Trend Line system uses the usual thin profiles of the Trend Master system, to which aluminum profiles, with a 12 x 12 mm section painted with the usual shower wall finish, are added as an applied decoration on the glass surface.

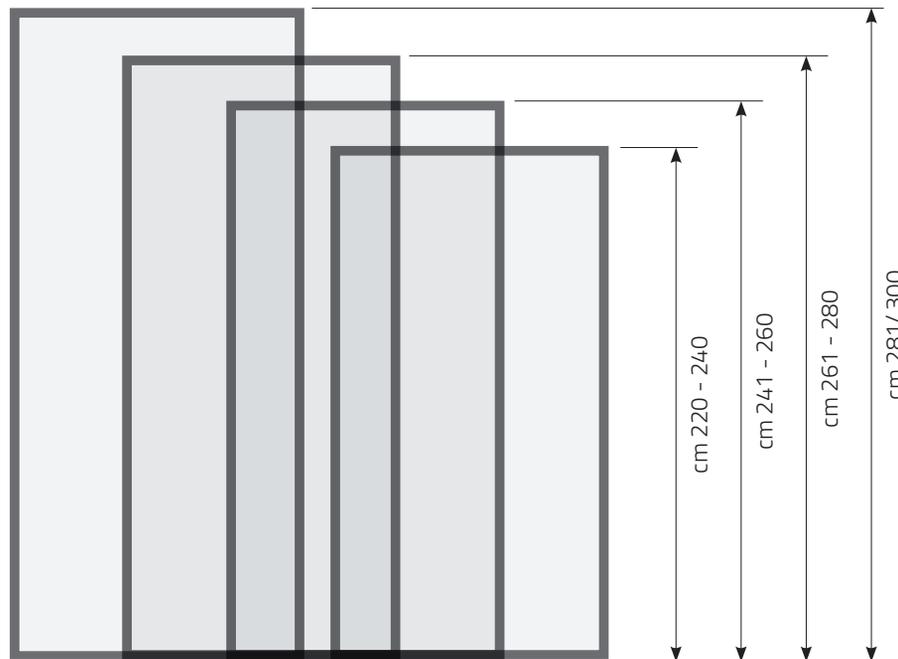
The construction characteristics are the same as the other systems. For this system there is no version with bi-facial hybrid elements.

Die Ästhetik des Trend Line Systems basiert auf den üblichen schlanken Profilen des Trend Master Systems, denen Aluminiumprofile mit einem Querschnitt von 12 x 12 mm, die mit der üblichen Duschwandfarbe lackiert sind, als Dekoration auf der Glasoberfläche hinzugefügt werden.

Die Konstruktionsmerkmale sind die gleichen wie bei den anderen Systemen. Auch für dieses System ist keine Version mit doppelseitigen Hybridenelementen vorgesehen.

INFORMAZIONI TECNICHE
INFORMATIONS TECHNIQUES
TECHNICAL INFORMATION
TECHNISCHE INFORMATIONEN

Dimensioni del sistema doccia · Dimensions des systèmes de douche Shower system dimensions · Abmessungen des Duschsystems



I sistemi doccia prevedono altezze da 220 a 280 cm per versioni che comprendono la porta e fino a 300 cm per le versioni walk-in. Per le configurazioni che non prevedono il fissaggio della struttura a soffitto è sempre necessario l'utilizzo della barra di fissaggio alla parete compresa nel prezzo. La porta è disponibile fino a cm 280 di altezza. Per altezze superiori richiedere fattibilità in azienda. I moduli ibridi bi-facciali sono disponibili solo nel sistema Trend 5.0.

Les systèmes de douche ont des hauteurs comprises entre 220 et 280 cm pour les versions avec porte et jusqu'à 300 cm pour les versions Walk-In. Pour les configurations qui ne prévoient pas la fixation du cadre au plafond, il est toujours nécessaire d'utiliser la barre de fixation murale incluse dans le prix. La porte est disponible jusqu'à 280 cm de hauteur. Pour aller plus loin, demandez un contrôle de faisabilité dans l'entreprise. Les modules hybrides bifaces ne sont disponibles que dans le système Trend 5.0.

Shower systems include heights from 220 to 280 cm for versions that include the door and up to 300 cm for walk-in versions. For configurations that do not include the ceiling-mounted structure, the use of the wall-fixing bar included in the price is always required. The door is available up to 280 cm in height. For greater heights, request a feasibility check in the company. Hybrid bi-facial modules are available only in the Trend 5.0 system.

Die Duschsysteme bieten Höhen von 220 bis 280 cm für Versionen, die die Tür enthalten, und bis zu 300 cm für Walk-in-Versionen. Für Konfigurationen, die nicht an der Decke verankert sind, ist immer die Verwendung einer im Preis enthaltenen Wandbefestigungsstange erforderlich. Die Tür ist bis zu einer Höhe von 280 cm erhältlich. Für größere Höhen fordern Sie bitte eine Machbarkeitsprüfung bei uns an. Doppelseitige Hybridmodule sind nur im TREND 5.0-System verfügbar.

Dimensioni mim/max · Dimensions mim/max · Dimensions mim/max · Abmessungen mim/max									
Modulo walk-in Module walk-in Walk-in module Walk-in modul		* Porta battente * Porte battantes * Hinged door * Flügeltür		Modulo divisorio Module de séparation Partition module Trennwandmodul		Modulo fisso Module fixe Fixed module Festes Modul		** Modulo bifacciale ** Module à deux faces ** Double-sided module ** Zweiseitiges Modul	
cm 20	cm 180	cm 60	cm 90	cm 70	cm 180	cm 20	cm 180	cm 52	cm 90

* H massima cm 280 · H maximale cm 280 · Maximum H cm 280 · Maximal H cm 280

** Solo per sistema Trend 5.0 · Uniquement pour le système Trend 5.0 · Trend 5.0 system only · Nur für Trend 5.0 -System



Vetri · Vitrage · Glasses · Glas



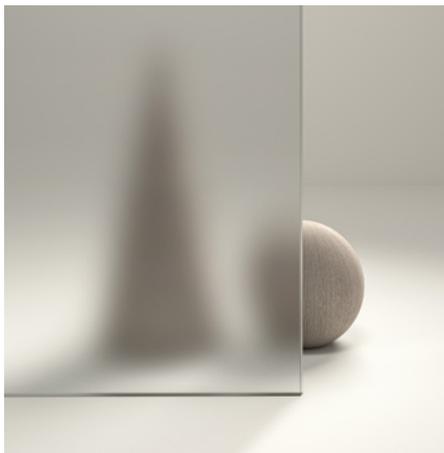
V1 Extra chiaro
Extra clair
Extra clear
Extra klares



V1 Fumé
Fumé
Smoked
Rauchglas



V1 Bronzo
Bronze
Bronze
Bronzeglas



V2 Satinato extra chiaro
Satiné extra clair
Satin extra clear
Extra klares Satinglas



V2 Satinato fumé
Satiné fumé
Satin smoked
Fumé Satinglas



V2 Satinato bronzo
Satiné bronze
Satin bronze
Bronze Satinglas

Sono disponibili 12 tipo di vetro temperato, spessore 8mm.

I vetri V3 hanno una texture rigata sabbata, mentre la versione V4 ha una texture rigata in rilievo.

Il vetro V4 non è disponibile per la versione TREND LINE.

Il lato interno delle pareti doccia ha sempre un bordo verniciato disponibile in 3 colori diversi: Nero, Bianco o Steel da abbinare alla struttura in alluminio in base allo schema di pagina 30.

È possibile richiedere il bordo verniciato di un colore diverso dai 3 colori standard oppure a campione con una maggiorazione del 7% sul prezzo totale della composizione.

12 types de verre trempé, d'une épaisseur de 8 mm, sont disponibles.

Le verre V3 a une texture striée sablée, tandis que la version V4 a une texture striée gaufrée.

Le verre V4 n'est pas disponible pour la version TREND LINE.

L'intérieur des parois de douche a toujours un bord peint disponible en 3 couleurs différentes : Noir, Blanc ou Acier pour s'assortir au cadre en aluminium selon le schéma de la page 30.

Il est possible de demander le bord peint dans une couleur autre que les 3 couleurs standard ou par échantillon avec un supplément de 7% sur le prix total de la composition.

12 types of toughened glass, 8 mm thick, are available.

The V3 glass has a sandblasted rifled texture, while the V4 version has an embossed rifled texture.

V4 glass is not available for the TREND LINE version.

The inside of the shower enclosures always has a painted edge available in 3 different colours: Black, White or Steel to match the aluminium frame as shown in the diagram on page 30.

It is possible to request the painted edge in a colour other than the 3 standard colours, or by sample, with a supplement of 7% on the total price of the composition.

Es sind 12 Arten von gehärtetem Glas mit einer Stärke von 8 mm erhältlich. Das V3-Glas hat eine sandgestrahlte, geriffelte Textur, während die V4-Version eine geprägte, geriffelte Textur hat.

Das V4-Glas ist für die TREND LINE-Version nicht erhältlich.

Die Innenseite der Duschkabinen hat immer einen lackierten Rand, der in 3 verschiedenen Farben erhältlich ist: Schwarz, Weiß oder Stahl, passend zum Aluminiumrahmen, wie in der Abbildung auf Seite 30 dargestellt.

Es ist möglich, die lackierte Kante in einer anderen Farbe als den 3 Standardfarben oder nach Muster anzufordern, mit einem Aufschlag von 7% auf den Gesamtpreis der Zusammensetzung.



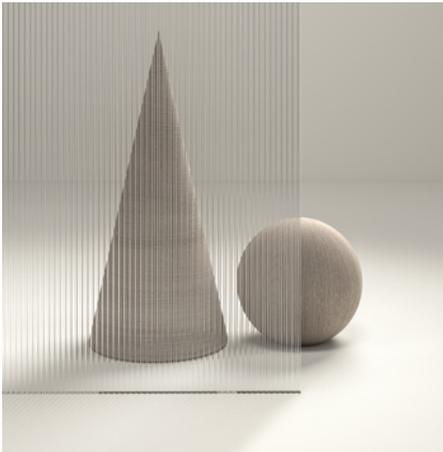
V3 Extrachiaro righe sabbiate
Bandes sablées extra clair
Extra clear sandblasted stripes
Extra Klares sandgestrahlte Streifen



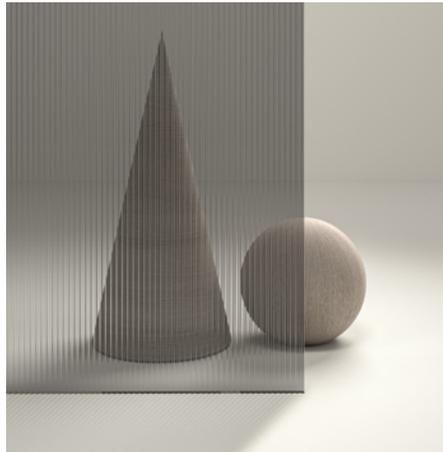
V3 Fumé righe sabbiate
Bandes sablées fumées
Fumé sandblasted stripes
Sandgestrahlte Streifen Fumé



V3 Bronzo righe sabbiate
Bandes sablées bronze
Bronze sandblasted stripes
Sandgestrahlte Streifen Bronze



V4 Extrachiaro righe in rilievo
Bandes gaufrées extra clair.
Extra clear embossed stripes
Extra Klares geprägte Streifen



V4 Fumé righe in rilievo
Bandes gaufrées fumées
Fumé embossed stripes
Fumé geprägte Streifen



V4 Bronzo righe in rilievo
Bandes gaufrées bronze
Bronze embossed stripes
Bronze geprägte Streifen



Dettaglio del bordo interno verniciato
Détail du bord intérieur peint
Detail of the painted inner edge
Detail der lackierten Innenkante



Vetro rigato "Un filo" della Omnidecor
Verre strié « Un filo » par Omnidecor
Ribbed glass 'Un filo' by Omnidecor
Gestreiftes Glas „ Un filo “ von Omnidecor



Vetro rigato "Riga 1.5" della Omnidecor
Verre strié « Riga 1.5 » par Omnidecor
Ribbed glass 'Riga 1.5' by Omnidecor
Gestreiftes Glas „ Riga 1.5 “ von Omnidecor

Colore struttura · Couleur de la structure · Structure colour · Strukturfarbe

La struttura in alluminio è disponibile esclusivamente nella finitura verniciata, in 56 colori opachi o 6 colori effetto metallo.

Il lato interno delle pareti doccia ha sempre un bordo verniciato disponibile in 3 colori diversi:

N Nero, **B** Bianco, **S** Steel
 abbinati ai colori della struttura come indicato dalla lettera su ogni campione. È possibile richiedere lo stesso colore della struttura oppure a campione con una maggiorazione del 7% sul prezzo totale.

La structure en aluminium est uniquement disponible en finition peinte, en 56 couleurs mat ou 6 couleurs effet métal.

L'intérieur des parois de douche a toujours un bord peint disponible en 3 couleurs différentes :

N Noir, **B** Blanc, **S** steel
 assortis aux couleurs du cadre comme indiqué par la lettre sur chaque échantillon. Il est possible de demander la même couleur que la structure ou une couleur sur demande avec un supplément de 7% sur le prix total.

The aluminum frame is available exclusively in the painted finish, in 56 matte colors or 6 metal effect colors.

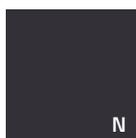
The inner side of the shower walls always has a painted edge available in 3 different colors:

N Black, **B** White, **S** Steel
 matching the colors of the structure as indicated by the letter on each sample. It is possible to request the same color as the structure or a sample with a 7% surcharge on the total price.

Die Aluminiumkonstruktion ist ausschließlich in lackierter Ausführung, in 56 matten Farben oder in 6 Farben mit Metalleffekt erhältlich.

Die Innenseite der Duschwände hat immer einen lackierten Rand, der in 3 verschiedenen Farben erhältlich ist:

N Schwarz, **B** Weiß, **S** Stahl
 in Kombination mit den Farben der Struktur, wie durch den Buchstaben auf jedem Muster angegeben. Es ist möglich, die gleiche Farbe der Struktur oder eine Farbe nach Wunsch mit einem Aufschlag von 7 % auf den Gesamtpreis zu bestellen.

Opaco Mat Matt Matterm								
	100 Bianco	Bianco ARTEX	101 Bianco caldo	230 Artico	240 Nube	238 Londra	400 Sabbia	410 Argilla
								
	270 Basalto	106 Cipria	103 Beige	121 Perla	119 Seta	205 Biscotto	200 Ecrú	345 Tufo
								
	300 Arenaria	280 Caffè	130 Corda	315 Vulcano	318 Fango	160 Ferro	165 Grafite	260 Piombo
								
	168 Antracite	330 Carbone	190 Nero	750 Brina	760 Fiume	755 Cielo	765 Elba	745 Lago
								
	740 Blu acciaio	780 Petrolio	610 Lichene	620 Bosco	640 Agata	420 Salvia	630 Malva	540 Muschio
								
520 Oliva	141 Senape	135 Mostarda	152 Ruggine	150 Terracotta	156 Atacama	154 Rosa Antico	148 Corallo	
								
146 Cina	505 Prugna	841 Steel opaco	861 Platino	821 Titanio	811 Rame Bronzato	801 Bronzo	851 Peltro	
Effetto metallo Effet métal Metal effect Metalleffekt								
	800 Bronzo	810 Rame Bronzato	820 Titanio	840 Steel	850 Peltro	860 Platino		



COMPONENTI COMUNI DEI SISTEMI DOCCIA
COMPOSANTS COMMUNS DU SYSTÈME DE DOUCHE
COMMON COMPONENTS OF SHOWER SYSTEMS
GEMEINSAME KOMPONENTEN DER DUSCHSYSTEME

Porta battente · Porte battantes · Hinged door · Flügeltür

La porta ha un sistema di apertura pivotante, apribile verso l'esterno o l'interno. Lo spazio per il passaggio è inferiore di 6,5 cm rispetto alla dimensione della porta.

La versione è unica con l'unica differenza per il sistema TREND LINE dei profili decorativi.

È prevista una porta "WET" da utilizzare per la chiusura delle zone doccia e una "DRY" per la chiusura di spazi dedicati ai sanitari o altri impieghi.

L'altezza massima della porta è di 280 cm. Per altezze superiori richiedere verifica di fattibilità in azienda.

La porte est dotée d'un système d'ouverture pivotant, qui peut être ouvert vers l'extérieur ou vers l'intérieur. L'espace de passage est inférieur de 6,5 cm à la taille de la porte.

La version est unique, la seule différence étant le système de profils décoratifs TREND LINE.

Il existe une porte « WET » à utiliser pour la fermeture des zones de douche et une porte « DRY » pour la fermeture des espaces sanitaires ou d'autres utilisations.

La hauteur maximale de la porte est de 280 cm. Pour aller plus loin, demandez un contrôle de faisabilité dans l'entreprise.

The door has a pivoting opening system, which can be opened outward or inward. The passage space is 6.5 cm less than the door size.

The version is always the same with the only difference for the TREND LINE system with decorative profiles.

There is a "WET" door for use in enclosing shower areas and a "DRY" door for enclosing sanitary spaces or other uses.

The maximum height of the door is 280 cm.

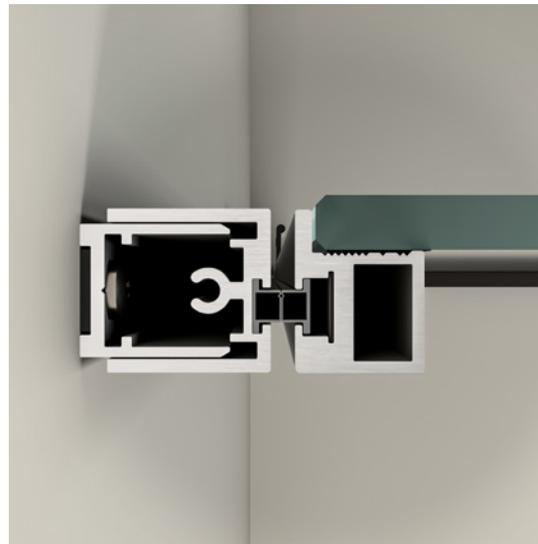
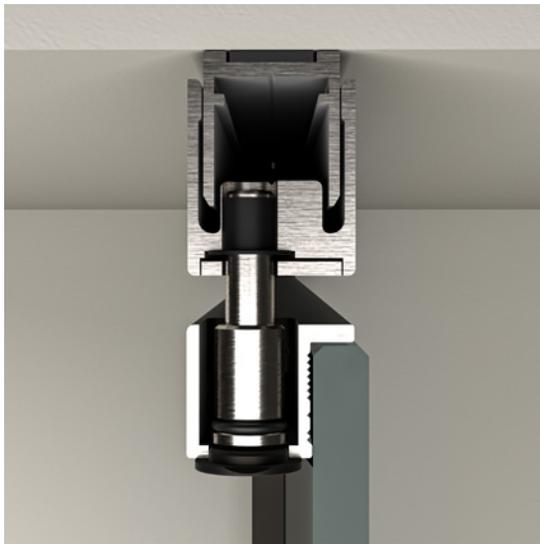
For greater heights, request a feasibility check in the company.

Die Tür hat ein schwenkbare Öffnungssystem, das nach außen oder innen geöffnet werden kann. Der Platz für den Durchgang ist 6,5 cm kleiner als die Türgröße.

Diese ist ein Einzelversion, mit einem einzigen Unterschied der Dekorprofile für das TREND LINE-SYSTEM.

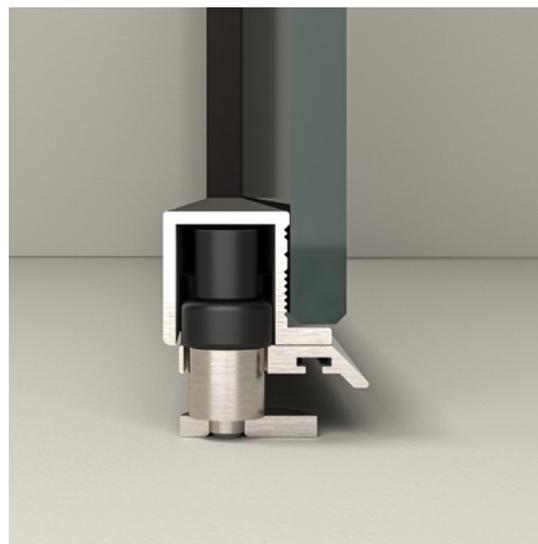
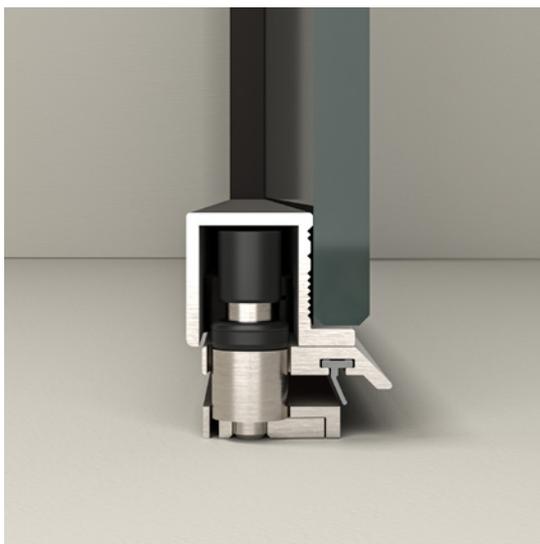
Es gibt eine "WET" -Tür zum Schließen von Duschbereichen und eine "DRY" -Tür zum Schließen von Sanitärbereich oder einem anderen Bereich.

Die maximale Türhöhe beträgt 280 cm. Für größere Höhen fordern Sie bitte eine Machbarkeitsprüfung bei uns an.



- ◀ Dettaglio del profilo e della cerniera superiore
Détail du profil et de la charnière supérieure
Detail of the profile and upper hinge
Detail des Profils und des oberen Scharniers

- ▶ Dettaglio della guarnizione magnetica e del profilo laterale
Détail du joint magnétique et du profil latéral
Detail of the magnetic seal and side profile
Detail der Magnetdichtung und des Seitenprofils



- ◀ Sezione del profilo inferiore e della cerniera della porta WET
Section du profil inférieur et de la charnière de la porte WET
Section of the lower profile and hinge of the WET door
Abschnitt des unteren Profils und des WET-TÜRSCHARNIERS

- ▶ Sezione del profilo inferiore e della cerniera della porta DRY
Section du profil inférieur et de la charnière de la porte DRY
Section of the lower profile and hinge of the DRY door
Abschnitt des unteren Profils und des DRY-TÜRSCHARNIERS



Trend 5.0
Trend Master

Porta battente · Porte à charnières · Hinged door · Flügeltür

Porta WET e DRY · Porte WET et DRY · Door WET and DRY · Tür WET und DRY



- ◀ Porta DRY e porta WET
Porte DRY et porte WET
DRY door and WET door
DRY-Tür und WET-Tür



- ◀ Maniglia lato esterno e
maniglia lato interno
Poignée à l'extérieur et
poignée à l'intérieur
Handle on the outer side and
handle on the inner side
Griff Außenseite und Griff
Innenseite



Trend Line

Modulo fisso · Module fixe · Fixed module · Festes Modul

Quando sia necessario chiudere uno spazio tra due pareti, è disponibile un modulo fisso con caratteristiche estetiche e di tenuta all'acqua uguale agli altri moduli.

Il modulo fisso è disponibile in versione Trend Master, abbinabile a tutti i sistemi doccia, o in versione Trend Line.

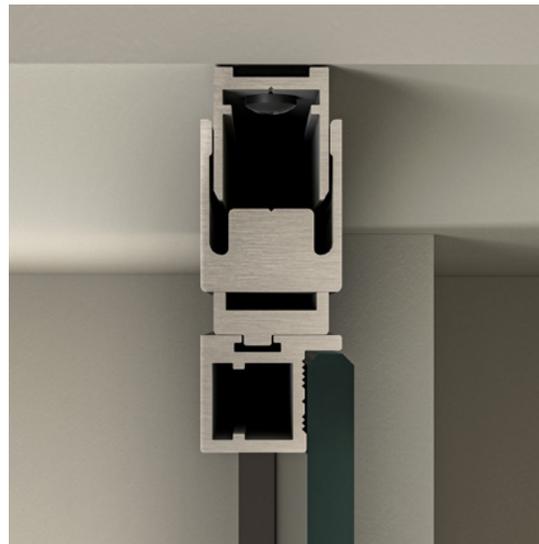
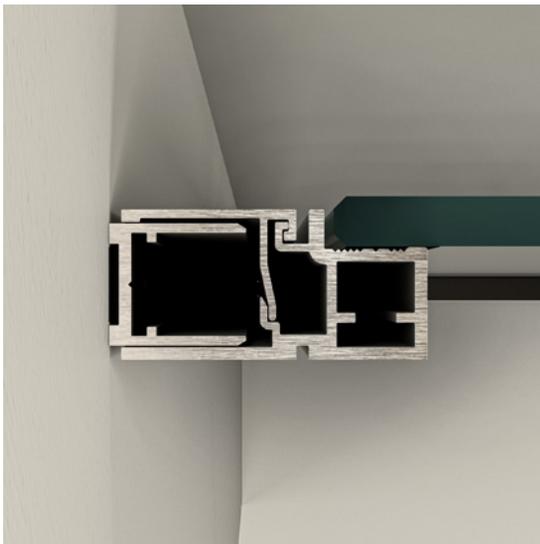
Lorsqu'il est nécessaire de fermer un espace entre deux murs, un module fixe est disponible avec les mêmes caractéristiques esthétiques et d'étanchéité que les autres modules.

Le module fixe est disponible en version Trend Master, qui peut être combinée avec tous les systèmes de douche, ou en version Trend Line.

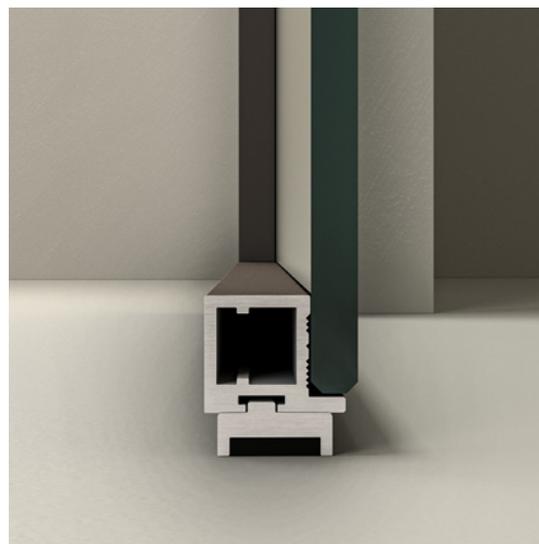
When it is necessary to close a space between two walls, a fixed module is available with aesthetic and watertight features equal to the other modules.

The fixed module is available as a Trend Master version, which can be combined with all shower systems, or as a Trend Line version.

Wenn ein Raum zwischen zwei Wänden geschlossen werden muss steht ein festes Modul mit ästhetischen und wasserdichten Eigenschaften zur Verfügung, das den anderen Modulen entspricht. Das feststehende Modul ist als Trend Master Version, die mit allen Duschsystemen kombiniert werden kann, oder als Trend Line Version erhältlich.



- ◀ Sezione montante laterale.
Section de profils latéral.
Side upright section.
Seitlicher Profilschnitt.
- ▶ Sezione profili superiori.
Section des profils supérieurs.
Section of upper profiles.
Abschnitt der oberen Profile.



- ▶ Sezione dei profili inferiori.
Section des profils inférieurs.
Section of lower profiles
Abschnitt der unteren Profile.



Modulo fisso · Module fixe · Fixed module · Festes Modul

Il modulo fisso è realizzato con le stesse finiture dei moduli principali, è sempre previsto con altezza fino al soffitto, fino a 300cm, nella versione DRY o WET.

Le module fixe est réalisé avec les mêmes finitions que les modules principaux et est toujours prévu pour une hauteur de plafond allant jusqu'à 300 cm, dans la version DRY ou WET.

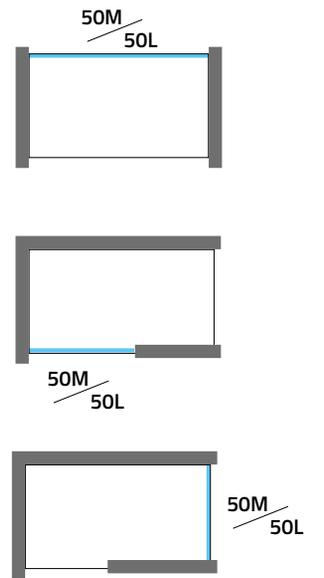
The fixed module is made with the same finishes as the main modules, it is always provided with height up to the ceiling, up to 300cm, in the DRY or WET version.

Das feste Modul ist mit den gleichen Oberflächen wie die Hauptmodule hergestellt, es ist immer mit einer Höhe bis zur Decke von bis zu 300 cm vorgesehen in der Version DRY oder WET ausgestattet



◀ Dettaglio del lato esterno
Détail de la face extérieure
Detail of the outer side
Detail der Außenseite

▶ Dettaglio del lato interno e bordo verniciato del vetro
Détail de la face intérieure et du bord en verre peint
Detail of the inner side and painted edge of the glass
Detail der Innenseite und lackierter Rand des Glases



Modulo divisorio · Module de séparation · Partition module · Trennwandmodul

I tre sistemi doccia comprendono un **unico modulo divisorio (estetica Trend Master)**, per soluzioni dove sia necessario separare 2 spazi contigui destinati a scopi diversi, come ad esempio doccia e sanitari.

Les trois systèmes de douche comprennent un **seul module de cloison (Esthétique Trend Master)**, pour les solutions où il est nécessaire de séparer deux espaces contigus utilisés à des fins différentes, comme les douches et les sanitaires.

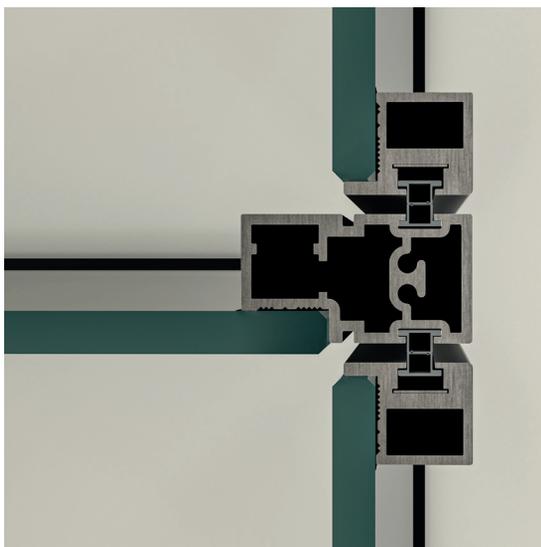
The three shower systems include a **single partition module (Trend Master aesthetics)**, for solutions where it is necessary to separate 2 contiguous spaces intended for different purposes, such as shower and sanitary ware.

Die drei Duschsysteme haben ein **einziges Trennmodul für Lösungen (Trend Master Ästhetik)**, bei denen 2 angrenzende Räume für verschiedene Zwecke wie Dusche und Sanitär getrennt werden müssen.



◀ Sezione montante lato parete con zona doccia a sinistra
Section de montant sur le côté du mur avec la zone de douche à gauche
Upright section on wall side with shower area on the left
Wandseitiger Pfostenabschnitt mit Duschbereich links

▶ Dettaglio cerniere alte, porta dx e porta sx centrali
Détail des charnières hautes, porte de droite et porte de gauche centraux
Hohe Scharniere, mittlere rechte Tür und linke Tür - Detail
Hohes Scharnierdetail, rechte und linke mittlere Tür



◀ Sezione montante frontale e porte con guarnizioni calamitate
Section de montant frontal et portes avec joints magnétiques
Front post section and doors with magnetised seals
Frontpfostenabschnitt und Türen mit Magnetdichtungen

▶ Dettaglio cerniere basse, porta dx e porta sx centrali
Détail des charnières basses, porte droite et porte gauche centraux
Detail of low hinges, right door and left door centered
Niedrige Scharniere, mittlere rechte Tür und linke Tür - Detail



Modulo divisorio · Module de séparation · Partition module · Trennwandmodul

Il modulo divisorio è realizzato con le stesse finiture dei moduli principali, è sempre previsto con altezza fino al soffitto, fino a 280cm per soluzioni che comprendono la porta e fino a 300cm per i walk-in.

Nell'ordine indicare sempre il lato opposto alla zona doccia.

Per la realizzazione di configurazioni diverse da quelle indicate richiedere verifica di fattibilità in azienda.

Le module de séparation est réalisé avec les mêmes finitions que les modules principaux et il est toujours fourni avec une hauteur jusqu'au plafond, jusqu'à 280 cm pour les solutions qui incluent la porte, et jusqu'à 300 cm pour les solutions de type walk-in.

Lors de la commande, indiquez toujours le côté opposé à la zone de douche.

Pour les configurations autres que celles indiquées, veuillez demander une étude de faisabilité à l'usine.

The partition module is made with the same finishes as the main modules, is always provided with height up to the ceiling, up to 280cm for solutions that include the door and up to 300cm for walk-ins.

When placing the order, always indicate the opposite side to the shower area.

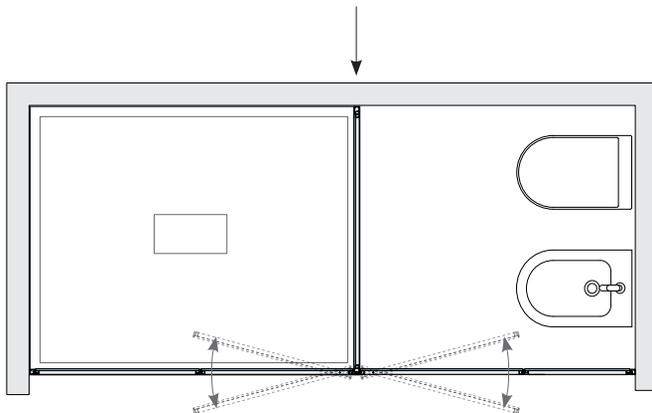
For the creation of different configurations than those indicated and feasibility requests please always check in the company.

Das Trennmodul ist mit den gleichen Oberflächen wie die Hauptmodule hergestellt, es ist immer mit einer Höhe bis zur Decke vorgesehen, bis zu 280 cm für Lösungen, die die Tür enthalten, und bis zu 300 cm für Walk-Ins.

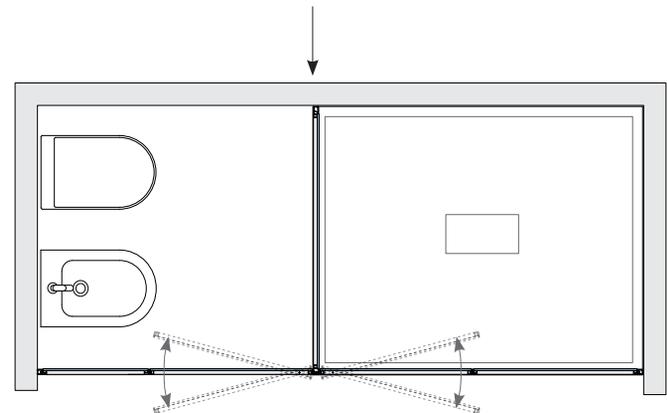
In Ihrer Bestellung, bitte geben Sie immer die gegenüberliegende Seite des Duschbereichs an.

Für Andere Konfigurationen als angezeigt, bitte kontaktieren Sie die Firma für die Durchführbarkeitsprüfung.

Modulo divisorio destro
Module de séparation droite
Right partition module
Rechtes Trennwandmodul



Modulo divisorio sinistro
Module de séparation gauche
Left partition module
Linkes Trennwandmodul





Sistema di fissaggio per docce non a soffitto

Système de fixation pour douches non montées au plafond

Fixing system for non-ceiling mounted showers

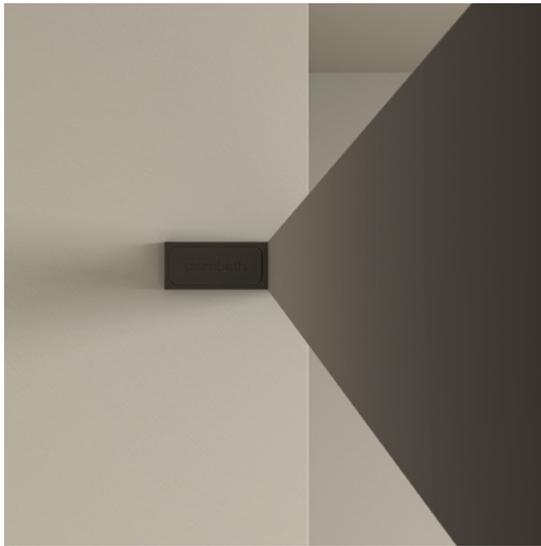
Befestigungssystem für nicht an der Decke montierte Duschen

Per le versioni che non siano ancorate a soffitto è previsto l'utilizzo di una barra di fissaggio alla parete compresa nel prezzo.

Les versions qui ne sont pas ancrées au plafond nécessitent l'utilisation d'une barre de fixation au mur incluse dans le prix.

For versions that are not anchored to the ceiling, a fixing bar to the wall is provided included in the price.

Für Konfigurationen, die nicht an der Decke verankert sind, ist die Verwendung einer Wandbefestigungsstange vorgesehen bei im Preis inbegriffen.



- ◀ Fissaggio a parete
- Fixation au mur
- Wall mounting
- Wandbefestigung



- ◀ Barra ad angolo
- Barre d'angle
- Corner bar
- Winkelstange



- ◀ Barra in linea
- Barre en ligne
- In-Line bar
- Linearstange



Barra di fissaggio · Barre de fixation · Fixing bar · Befestigungsstange

In base alla configurazione la barra può essere dritta o ortogonale alla parete doccia.

Non vi sono differenze di prezzo per configurazioni della stessa altezza se ancorate a soffitto o con barra di fissaggio.

Selon la configuration, la barre peut être droite ou orthogonale à la paroi de la douche.

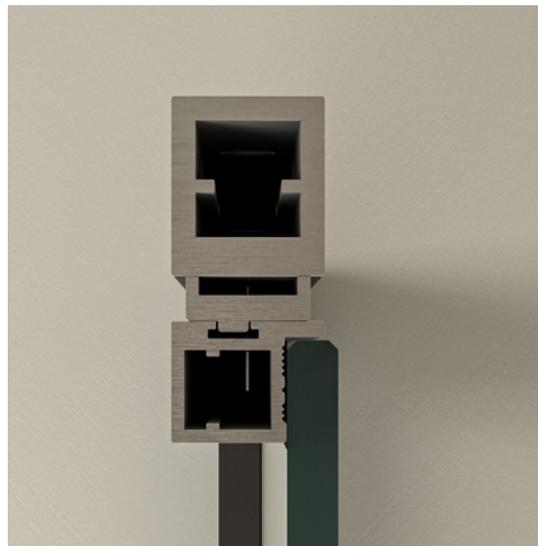
Il n'y a pas de différence de prix pour des configurations de même hauteur si elles sont ancrées au plafond ou avec une barre de fixation.

Depending on the configuration, the bar can be straight or orthogonal to the shower wall.

There is no difference in price for configurations of the same height when anchored to the ceiling or with a fixing bar.

Je nach Konfiguration kann die Stange gerade oder orthogonal zur Duschwand sein.

Bei Gleich hohen Konfigurationen gibt es keine Preisunterschiede, wenn sie an der Decke oder mit Befestigungsstange verankert sind.



◀ Sezione della barra in corrispondenza della porta

Section transversale de la barre à la porte

Upright section of the bar at the door

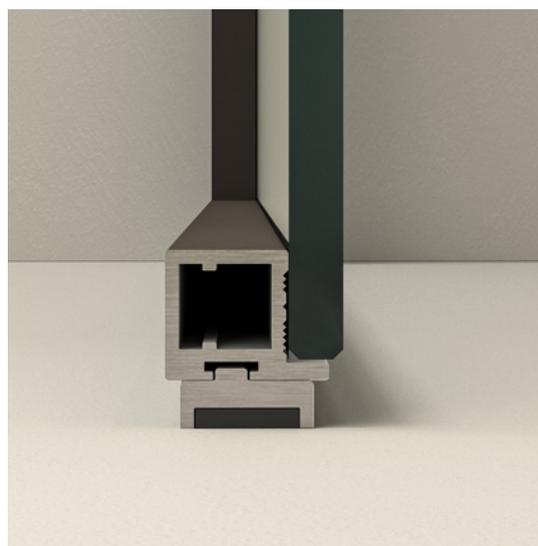
Aufrechter Teil der Befestigungsstange an der Tür

▶ Sezione della barra in corrispondenza del pannello fisso

Détail des charnières hautes, porte de droite et porte de gauche centraux

Hohe Scharniere, mittlere rechte Tür und linke Tür - Detail

Hohes Scharnierdetail, rechte und linke mittlere Tür



◀ Sezione del profilo inferiore e della cerniera della porta WET

Section du profil inférieur et de la charnière de la porte WET

Section of the lower profile and hinge of the WET door

Abschnitt des unteren Profils und des WET-TÜRSCHARNIERS

▶ Sezione dei profili inferiori in corrispondenza del pannello fisso.

Section des profils inférieurs au niveau du panneau fixe.

Section of the bottom profiles at the fixed panel.

Ausschnitt der unteren Profile an der festen Platte.



TREND 5.0

TREND 5.0

Walk-in

I moduli walk-in permettono di schermare la zona doccia in maniera semplice e lineare. Il particolare design del profilo rende elegante la struttura pur mantenendo un aspetto pulito e razionale.

Les modules walk-in permettent d'occulter l'espace douche de manière simple et linéaire. La conception spéciale du profilé rend la structure élégante tout en conservant un aspect propre et rationnel.

Walk-in modules make it possible to screen the shower area in a simple and straightforward manner. The special profile design makes the structure elegant while maintaining a clean and rational appearance.

Die Walk-in Module ermöglichen eine einfache und lineare Abschirmung des Duschbereichs. Das einzigartige Design des Profils macht die Struktur elegant und behält gleichzeitig ein sauberes und rationales Aussehen bei.



Corner

In queste configurazioni l'angolo prevede un sottile profilo di raccordo in alluminio in grado di sigillare perfettamente i vetri delle due pareti. **Nel corner Trend 5.0 con porta decentrata, è necessario realizzare un angolo di almeno 20 cm perché non è possibile ancorare la porta direttamente sullo spigolo come per la Trend Master e Trend Line.**

Dans ces configurations, l'angle comprend un fin profil de raccordement en aluminium qui scelle parfaitement les vitres des deux parois. **Dans l'angle Trend 5.0 avec une porte décentrée, un angle d'au moins 20 cm est nécessaire car il n'est pas possible d'ancrer la porte directement sur l'angle comme c'est le cas avec Trend Master et Trend Line.**

In these configurations, the corner includes a thin aluminum connecting profile that can perfectly seal the glass in the two walls. **In the Trend 5.0 corner with an off-center door, it is necessary to make a corner of at least 20 cm because it is not possible to anchor the door directly on the corner as with Trend Master and Trend Line.**

Bei diesen Konfigurationen hat der Winkel ein dünnes Verbindungsprofil aus Aluminium, das die Scheiben der beiden Wände perfekt abdichtet. **Bei der Corner Trend 5.0 mit einer dezentralen Tür muss ein Winkel von mindestens 20 cm realisiert werden, da die Tür nicht direkt an der Kante verankert werden kann wie bei Trend Master und Trend Line direkt an der Ecke verankert werden kann.**



TREND 5.0

Centro stanza

Per soluzioni dove non vi siano problemi di spazio sono possibili soluzioni centro stanza altamente scenografiche.

Anche queste configurazioni sono disponibili in qualsiasi dimensione o altezza all'interno dei limiti descritti in precedenza.

Pour les solutions où il n'y a pas de problème d'espace, il est possible d'avoir des solutions de centre de la salle de bain très scéniques.

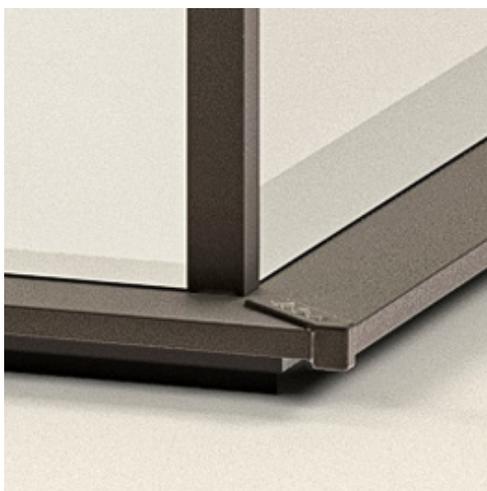
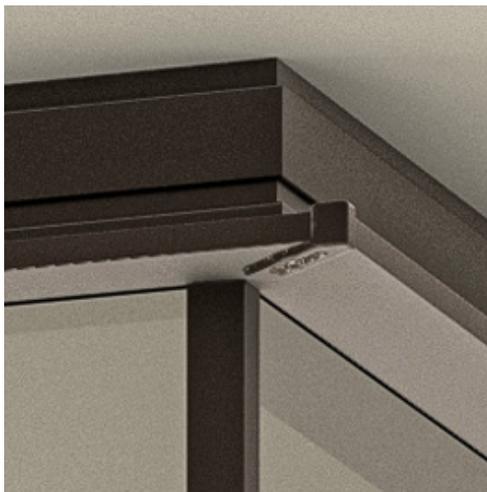
Ces configurations sont également disponibles dans n'importe quelle taille ou hauteur dans les limites décrites ci-dessus.

For solutions where there are no space problems, highly scenic freestanding solutions are possible.

These configurations are also available in any size or height within the limits described above.

Wenn es keine Platzprobleme gibt, sind sehr spektakuläre Lösungen möglich zur Installierung in der Raummitte.

Auch diese Konfigurationen sind in beliebiger Größe oder Höhe in dem genannten Rahmen erhältlich.



Ibrido

Il sistema Trend 5.0 comprende moduli bifacciali ibridi con la parte rivolta verso l'interno della doccia in vetro verniciato e la **parte esterna** disponibile in legno nella finitura laccata o in essenza, e in vetro lucido o satinato verniciato in qualsiasi colore opaco o effetto metallo previsto dal campionario.

Le système Trend 5.0 comprend des modules hybrides double face avec la partie orientée vers l'intérieur de la douche en verre peint et la **partie extérieure** disponible en bois laqué ou essence de bois, et en verre brillant ou satiné peint dans l'une des couleurs mat ou effet métal du nuancier.

The Trend 5.0 system includes hybrid double-sided modules with the **inward-facing** part of the shower in painted glass and the outer part available in wood in a lacquered or veneered finish, and in painted glossy or satin glass in any of the mat or metal-effect colors provided in the sample book.

Das System Trend 5.0 umfasst doppelseitige Hybridmodule mit der nach der Dusche ausgerichteten Seite aus lackiertem Glas. Der **Außenseite** ist aus Holz - in Essenz oder lackiert - und poliertem oder satiniertem Glas in allen Matt- und Metallfarben unseres Musterkataloges erhältlich.



Il colore del vetro interno del modulo ibrido e il bordo interno del vetro di eventuali altri moduli è previsto nei 3 colori: Bianco, Nero o Steel, come descritto a pagina 30. Su richiesta del cliente è possibile richiedere un colore diverso, oppure a campione con una maggiorazione del 7% sul prezzo totale della composizione.

La couleur du verre intérieur du module hybride et du bord du verre intérieur de tous les autres modules est fournie dans les 3 couleurs : blanc, noir ou acier, comme décrit à la page 30. Une couleur différente peut être demandée à la demande du client, ou sur échantillon avec un supplément de 7% sur le prix total de la composition.

The colour of the inner glass of the hybrid module and the inner glass edge of any other modules is provided in the 3 colours: White, Black or Steel, as described on page 30. A different colour can be requested at the customer's request, or by sample with a 7% surcharge on the total price of the composition.

Die Farbe des inneren Glases des Hybridmoduls und der inneren Glaskante aller anderen Module wird in den 3 Farben angeboten: Weiß, Schwarz oder Stahl, wie auf Seite 30 beschrieben. Eine andere Farbe kann auf Wunsch des Kunden oder nach Muster mit einem Aufschlag von 7% auf den Gesamtpreis der Zusammensetzung angefordert werden.

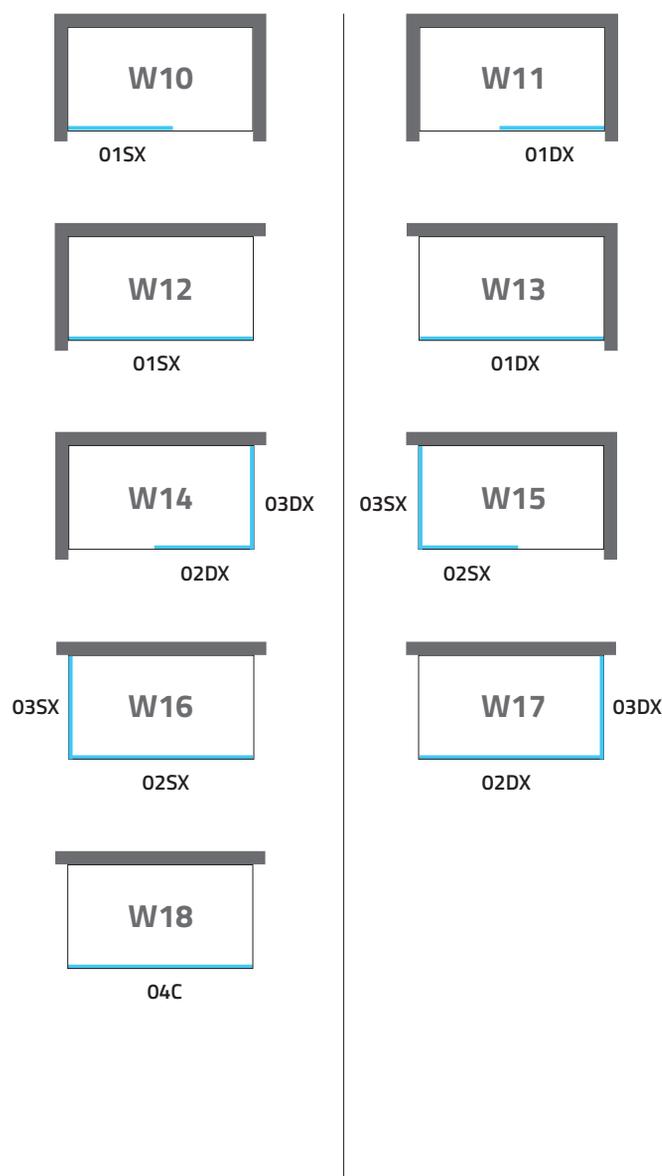
TREND 5.0



Configurazioni Walk-in Configurations Walk-in Walk-in configurations Walk-in-Konfigurationen

Indicazioni per l'ordine pag. 140
Instructions pour la commande page 140
Ordering instructions page 140
Bestellinformationen Seite 140

Schede di rilievo pag. 146
Fiche de relèvement des mesures page 146
Relief data sheet page 146
Technische Datenblätter Seite 146



La finitura della struttura in alluminio può essere richiesta in qualsiasi colore opaco o effetto metallo previsto dal campionario senza differenze di prezzo.
Per altezze inferiori a 220 cm considerare il prezzo dell'altezza 220.
Non sono previste differenze di prezzo per soluzioni di uguale altezza, installate a soffitto o ad una altezza intermedia per mezzo della barra di fissaggio.

La finition de la structure en aluminium peut être demandée dans n'importe quelle couleur mat ou effet métal du nuancier sans aucune différence de prix.
Pour les hauteurs inférieures à 220 cm, il faut tenir compte du prix de la hauteur 220.
Il n'y a pas de différence de prix pour les solutions de même hauteur, installées au plafond ou à une hauteur intermédiaire au moyen de la barre de fixation.

The finish of the aluminum frame can be requested in any mat or metal effect color provided by the sample book with no difference in price.
For heights less than 220 cm consider the price of height 220.
There are no price differences for solutions of the same height, installed on the ceiling or at an intermediate height by means of the fixing bar.

Das Finish der Aluminiumstruktur kann in allen Matt- und Metallfarben unseres Musterkataloges ohne Preisunterschiede angefordert werden.
Bei Höhen unter 220 cm ist der Preis für die Höhe 220 zu berücksichtigen.
Bei Kompositionen gleicher Höhe, die an der Decke oder auf einer Zwischenhöhe mit der Befestigungsstange installiert werden, gibt es keine Preisunterschiede.

TREND 5.0



Configurazioni con porta battente

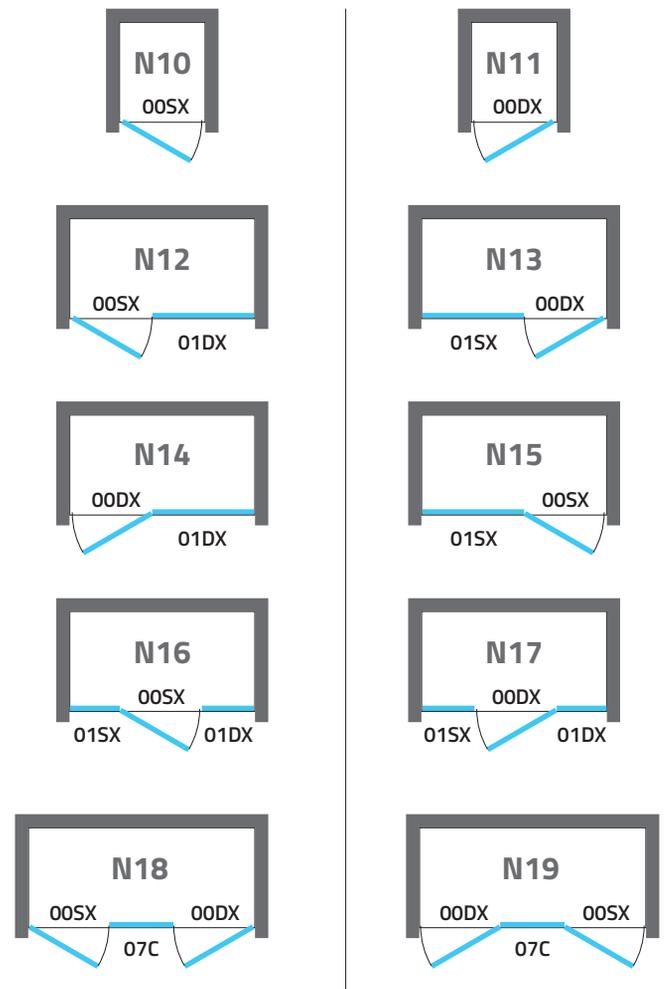
Configurations avec porte battantes

Hinged door configurations

Konfigurationen mit Flügeltür

Indicazioni per l'ordine pag. 140
 Instructions pour la commande page 140
 Ordering instructions page 140
 Bestellinformationen Seite 140

Schede di rilievo pag. 146
 Fiche de relèvement des mesures page 146
 Relief data sheet page 146
 Technische Datenblätter Seite 146



La finitura della struttura in alluminio può essere richiesta in qualsiasi colore opaco o effetto metallo previsto dal campionario senza differenze di prezzo.
 Per altezze inferiori a 220 cm considerare il prezzo dell'altezza 220.
 L'altezza massima di configurazioni che comprendono la porta è di 280 cm, per misure superiori chiedere verifica di fattibilità in azienda.
 Non sono previste differenze di prezzo per soluzioni di uguale altezza, installate a soffitto o ad una altezza intermedia per mezzo della barra di fissaggio.

La finition de la structure en aluminium peut être demandée dans n'importe quelle couleur mat ou effet métal du nuancier sans aucune différence de prix.
 Pour les hauteurs inférieures à 220 cm, il faut tenir compte du prix de la hauteur 220.
 La hauteur maximale des configurations incluant la porte est de 280 cm. Pour des dimensions supérieures, veuillez demander à l'usine une étude de faisabilité.
 Il n'y a pas de différence de prix pour les solutions de même hauteur, installées au plafond ou à une hauteur intermédiaire au moyen de la barre de fixation.

The finish of the aluminum frame can be requested in any mat or metal effect color provided by the sample book with no difference in price.
 For heights less than 220 cm consider the price of height 220.
 The maximum height of configurations that include the door is 280 cm, for larger sizes always ask the company.
 There are no price differences for solutions of the same height, installed on the ceiling or at an intermediate height by means of the fixing bar.

Das Finish der Aluminiumstruktur kann in allen Matt- und Metallfarben unseres Musterkataloges ohne Preisunterschiede angefordert werden.
 Bei Höhen unter 220 cm ist der Preis für die Höhe 220 zu berücksichtigen.
 Die maximale Höhe der Konfigurationen, die die Tür enthalten, beträgt 280 cm, für höhere Maße bitten wir Sie, die Durchführbarkeit im Unternehmen zu überprüfen.
 Bei Kompositionen gleicher Höhe, die an der Decke oder auf einer Zwischenhöhe mit der Befestigungsstange installiert werden, gibt es keine Preisunterschiede.

TREND 5.0



Configurazioni con porta battente

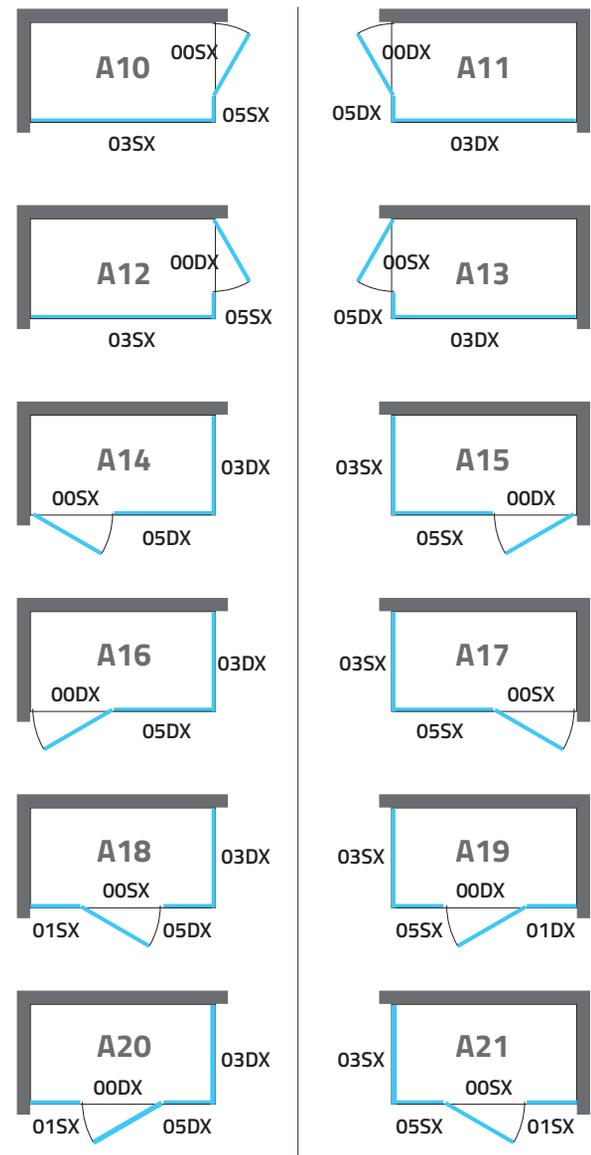
Configurations avec porte battantes

Hinged door configurations

Konfigurationen mit Flügeltür

Indicazioni per l'ordine pag. 140
 Instructions pour la commande page 140
 Ordering instructions page 140
 Bestellinformationen Seite 140

Schede di rilievo pag. 146
 Fiche de relèvement des mesures page 146
 Relief data sheet page 146
 Technische Datenblätter Seite 146



La finitura della struttura in alluminio può essere richiesta in qualsiasi colore opaco o effetto metallo previsto dal campionario senza differenze di prezzo.
 Per altezze inferiori a 220 cm considerare il prezzo dell'altezza 220.
 L'altezza massima di configurazioni che comprendono la porta è di 280 cm, per misure superiori chiedere verifica di fattibilità in azienda.
 Non sono previste differenze di prezzo per soluzioni di uguale altezza, installate a soffitto o ad una altezza intermedia per mezzo della barra di fissaggio.

La finition de la structure en aluminium peut être demandée dans n'importe quelle couleur mat ou effet métal du nuancier sans aucune différence de prix.
 Pour les hauteurs inférieures à 220 cm, il faut tenir compte du prix de la hauteur 220.
 La hauteur maximale des configurations incluant la porte est de 280 cm. Pour des dimensions supérieures, veuillez demander à l'usine une étude de faisabilité.
 Il n'y a pas de différence de prix pour les solutions de même hauteur, installées au plafond ou à une hauteur intermédiaire au moyen de la barre de fixation.

The finish of the aluminum frame can be requested in any mat or metal effect color provided by the sample book with no difference in price.
 For heights less than 220 cm consider the price of height 220.
 The maximum height of configurations that include the door is 280 cm, for larger sizes always ask the company.
 There are no price differences for solutions of the same height, installed on the ceiling or at an intermediate height by means of the fixing bar.

Das Finish der Aluminiumstruktur kann in allen Matt- und Metallfarben unseres Musterkataloges ohne Preisunterschiede angefordert werden.
 Bei Höhen unter 220 cm ist der Preis für die Höhe 220 zu berücksichtigen.
 Die maximale Höhe der Konfigurationen, die die Tür enthalten, beträgt 280 cm, für höhere Maße bitten wir Sie, die Durchführbarkeit im Unternehmen zu überprüfen.
 Bei Kompositionen gleicher Höhe, die an der Decke oder auf einer Zwischenhöhe mit der Befestigungsstange installiert werden, gibt es keine Preisunterschiede.

TREND 5.0



Configurazioni con porta battente

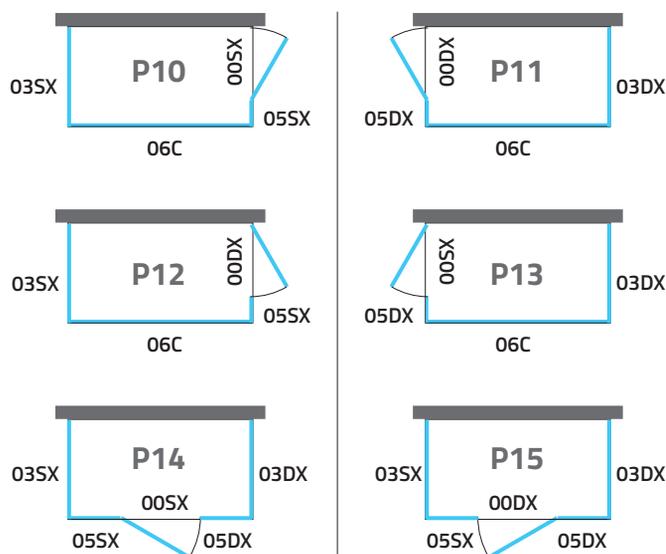
Configurations avec porte battantes

Hinged door configurations

Konfigurationen mit Flügeltür

Indicazioni per l'ordine pag. 140
 Instructions pour la commande page 140
 Ordering instructions page 140
 Bestellinformationen Seite 140

Schede di rilievo pag. 146
 Fiche de relèvement des mesures page 146
 Relief data sheet page 146
 Technische Datenblätter Seite 146



La finitura della struttura in alluminio può essere richiesta in qualsiasi colore opaco o effetto metallo previsto dal campionario senza differenze di prezzo.
 Per altezze inferiori a 220 cm considerare il prezzo dell'altezza 220.
 L'altezza massima di configurazioni che comprendono la porta è di 280 cm, per misure superiori chiedere verifica di fattibilità in azienda.
 Non sono previste differenze di prezzo per soluzioni di uguale altezza, installate a soffitto o ad una altezza intermedia per mezzo della barra di fissaggio.

La finition de la structure en aluminium peut être demandée dans n'importe quelle couleur mat ou effet métal du nuancier sans aucune différence de prix.
 Pour les hauteurs inférieures à 220 cm, il faut tenir compte du prix de la hauteur 220.
 La hauteur maximale des configurations incluant la porte est de 280 cm. Pour des dimensions supérieures, veuillez demander à l'usine une étude de faisabilité.
 Il n'y a pas de différence de prix pour les solutions de même hauteur, installées au plafond ou à une hauteur intermédiaire au moyen de la barre de fixation.

The finish of the aluminum frame can be requested in any mat or metal effect color provided by the sample book with no difference in price.
 For heights less than 220 cm consider the price of height 220.
 The maximum height of configurations that include the door is 280 cm, for larger sizes always ask the company.
 There are no price differences for solutions of the same height, installed on the ceiling or at an intermediate height by means of the fixing bar.

Das Finish der Aluminiumstruktur kann in allen Matt- und Metallfarben unseres Musterkataloges ohne Preisunterschiede angefordert werden.
 Bei Höhen unter 220 cm ist der Preis für die Höhe 220 zu berücksichtigen.
 Die maximale Höhe der Konfigurationen, die die Tür enthalten, beträgt 280 cm, für höhere Maße bitten wir Sie, die Durchführbarkeit im Unternehmen zu überprüfen.
 Bei Kompositionen gleicher Höhe, die an der Decke oder auf einer Zwischenhöhe mit der Befestigungsstange installiert werden, gibt es keine Preisunterschiede.

TREND 5.0



Configurazioni centro stanza

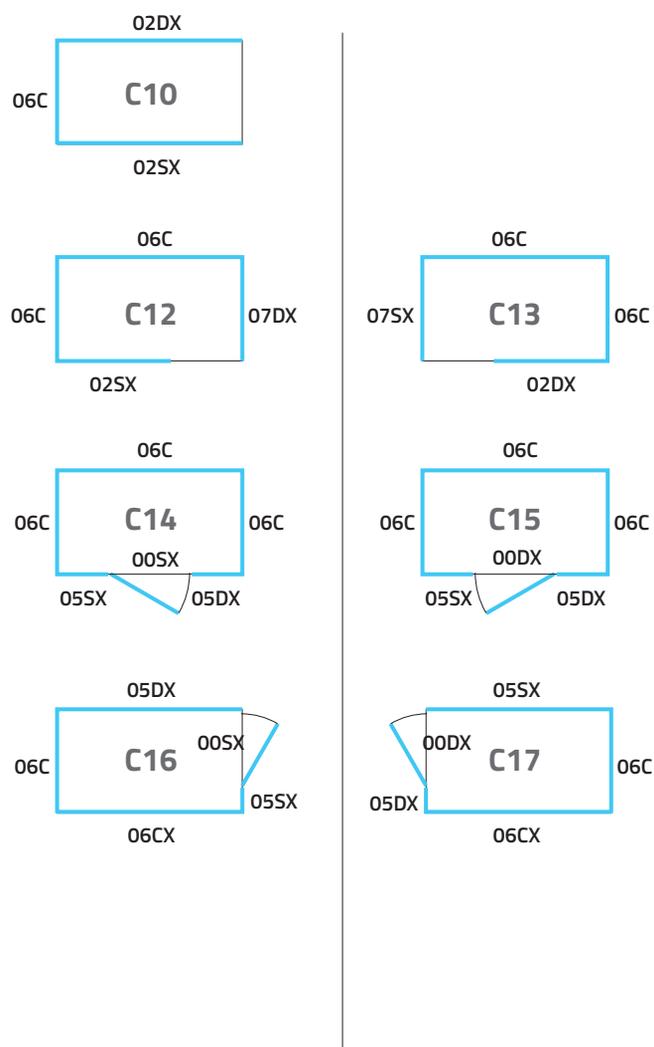
Configurations ilot

Freestanding configurations

Mittelraum-Konfigurationen

Indicazioni per l'ordine pag. 140
 Instructions pour la commande page 140
 Ordering instructions page 140
 Bestellinformationen Seite 140

Schede di rilievo pag. 146
 Fiche de relèvement des mesures page 146
 Relief data sheet page 146
 Technische Datenblätter Seite 146



La finitura della struttura in alluminio può essere richiesta in qualsiasi colore opaco o effetto metallo previsto dal campionario senza differenze di prezzo.
 Per altezze inferiori a 220 cm considerare il prezzo dell'altezza 220.
 L'altezza massima di configurazioni che comprendono la porta è di 280 cm, per misure superiori chiedere verifica di fattibilità in azienda.
 Non sono previste differenze di prezzo per soluzioni di uguale altezza, installate a soffitto o ad una altezza intermedia per mezzo della barra di fissaggio.

La finition de la structure en aluminium peut être demandée dans n'importe quelle couleur mat ou effet métal du nuancier sans aucune différence de prix.
 Pour les hauteurs inférieures à 220 cm, il faut tenir compte du prix de la hauteur 220.
 La hauteur maximale des configurations incluant la porte est de 280 cm. Pour des dimensions supérieures, veuillez demander à l'usine une étude de faisabilité.
 Il n'y a pas de différence de prix pour les solutions de même hauteur, installées au plafond ou à une hauteur intermédiaire au moyen de la barre de fixation.

The finish of the aluminum frame can be requested in any mat or metal effect color provided by the sample book with no difference in price.
 For heights less than 220 cm consider the price of height 220.
 The maximum height of configurations that include the door is 280 cm, for larger sizes always ask the company.
 There are no price differences for solutions of the same height, installed on the ceiling or at an intermediate height by means of the fixing bar.

Das Finish der Aluminiumstruktur kann in allen Matt- und Metallfarben unseres Musterkataloges ohne Preisunterschiede angefordert werden.
 Bei Höhen unter 220 cm ist der Preis für die Höhe 220 zu berücksichtigen.
 Die maximale Höhe der Konfigurationen, die die Tür enthalten, beträgt 280 cm, für höhere Maße bitten wir Sie, die Durchführbarkeit im Unternehmen zu überprüfen.
 Bei Kompositionen gleicher Höhe, die an der Decke oder auf einer Zwischenhöhe mit der Befestigungsstange installiert werden, gibt es keine Preisunterschiede.



Configurazioni ibride

Configurations hybrides

Hybrid configurations

Hybride Konfigurationen



La finitura della struttura in alluminio può essere richiesta in qualsiasi colore opaco o effetto metallo previsto dal campionario senza differenze di prezzo. Il colore interno del vetro del modulo ibrido è disponibile Bianco, Nero o Steel, per gli altri colori del campionario è prevista una maggiorazione del 10% sul prezzo totale.

Per altezze inferiori a 220 cm considerare il prezzo dell'altezza 220.

L'altezza massima di configurazioni che comprendono la porta è di 280 cm, per misure superiori chiedere verifica di fattibilità in azienda. Non sono previste differenze di prezzo per soluzioni di uguale altezza, installate a soffitto o ad una altezza intermedia per mezzo della barra di fissaggio.

La finition de la structure en aluminium peut être demandée dans n'importe quelle couleur mat ou effet métal du nuancier sans aucune différence de prix. La couleur du verre intérieur du module hybride est disponible en blanc, noir ou steel. Pour les autres couleurs de la collection d'échantillons, un supplément de 10 % est appliqué au prix total.

Pour les hauteurs inférieures à 220 cm, il faut tenir compte du prix de la hauteur 220.

La hauteur maximale des configurations incluant la porte est de 280 cm. Pour des dimensions supérieures, veuillez demander à l'usine une étude de faisabilité. Il n'y a pas de différence de prix pour les solutions de même hauteur, installées au plafond ou à une hauteur intermédiaire au moyen de la barre de fixation.

The finish of the aluminum frame can be requested in any mat or metal effect color provided by the sample book with no difference in price. The interior glass color of the hybrid module is available in White, Black or Steel, for other colors in the sample book there is a 10% surcharge on the total price. For heights less than 220 cm consider the price of height 220.

The maximum height of configurations that include the door is 280 cm, for larger sizes always ask the company. There are no price differences for solutions of the same height, installed on the ceiling or at an intermediate height by means of the fixing bar.

Das Finish der Aluminiumstruktur kann in allen Matt- und Metallfarben unseres Musterkataloges ohne Preisunterschiede angefordert werden. Die Innenfarbe des Hybridmoduls ist in Weiß, Schwarz oder Stahl erhältlich, für die anderen Farben des Musters ist ein Aufschlag von 10 % auf den Gesamtpreis vorgesehen.

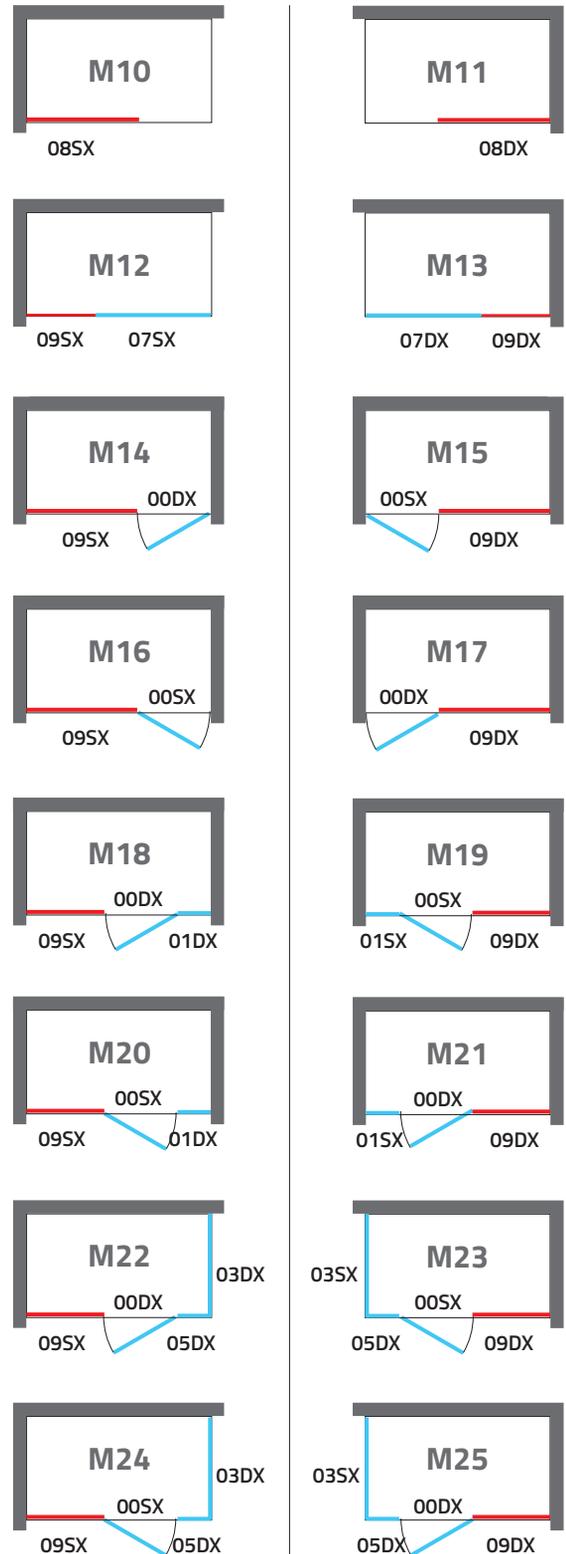
Bei Höhen unter 220 cm ist der Preis für die Höhe 220 zu berücksichtigen.

Die maximale Höhe der Konfigurationen, die die Tür enthalten, beträgt 280 cm, für höhere Maße bitten wir Sie, die Durchführbarkeit im Unternehmen zu überprüfen.

Bei Kompositionen gleicher Höhe, die an der Decke oder auf einer Zwischenhöhe mit der Befestigungsstange installiert werden, gibt es keine Preisunterschiede.

Indicazioni per l'ordine pag. 140
 Instructions pour la commande page 140
 Ordering instructions page 140
 Bestellinformationen Seite 140

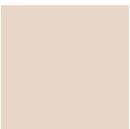
Schede di rilievo pag. 146
 Fiche de relèvement des mesures page 146
 Relief data sheet page 146
 Technische Datenblätter Seite 146



Lato interno sempre in vetro extrachiario verniciato · Côté intérieur toujours en verre peint extra-clair
Inner side always in painted extra-clear glass · Innenseite immer aus lackiertem, extraklarem Glas

Finitura lato esterno · Finition de la face extérieure · Exterior side finish · Finish der Außenseite

L1 Opaco
Mat
Matt
Matt

									
				100 Bianco	Bianco ARTEX	106 Cipria	300 Arenaria	119 Seta	841 Steel opaco
									
760 Fiume	101 Bianco caldo	103 Beige	205 Biscotto	130 Corda	156 Atacama	400 Sabbia	750 Brina	230 Artico	121 Perla
									
200 Ecreu	315 Vulcano	154 Rosa Antico	410 Argilla	755 Cielo	240 Nube	345 Tufo	811 Rame Bronzato	861 Platino	150 Terracotta
									
420 Salvia	765 Elba	238 Londra	318 Fango	801 Bronzo	135 Mostarda	152 Ruggine	640 Agata	745 Lago	270 Basalto
									
280 Caffè	851 Peltro	141 Senape	148 Corallo	630 Malva	740 Blu acciaio	165 Grafite	160 Ferro	821 Titanio	540 Muschio
									
146 Cina	620 Bosco	780 Petrolio	168 Antracite	260 Piombo	330 Carbone	520 Oliva	505 Prugna	610 Lichene	190 Nero

Lato interno sempre in vetro extrachiaro verniciato · Face intérieure toujours en verre extra-clair peint
Inner side always in painted extra-clear glass · Innenseite immer aus lackiertem, extraklarem Glas

Finitura lato esterno · Finition de la face extérieure · Exterior side finish · Finish der Außenseite

L1

Effetto metallo
Effet métal
Metal effect
Metalleffekt



800 Bronzo



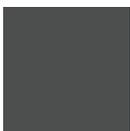
810 Rame Bronzato



820 Titanio



840 Steel



850 Peltro



860 Platino

L2

Essenza
Placage en bois
Wood veneer
Holzessenz



Noce Canaletto 01



Noce Walnut 41



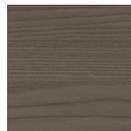
Noce Mogano 51



Noce Bordeaux 61



30 Frassino Naturale



33 Frassino Sand



34 Frassino Cenere



39 Frassino Smoke



38 Frassino Moka



Rovere Thermo



08 Rovere Light



16 Rovere Nordic



07 Rovere Siena



10 Rovere Cenere



13 Rovere Moka



18 Rovere Sand



15 Rovere Grafite



09 Rovere Smoke

VV

Vetro verniciato
Verre peint
Painted glass
Lackiertes Glas



A



B

A Vetro Extrachiaro satinato temperato spessore 6mm verniciato in finitura Opaca o Effetto Metallo

B Vetro naturale temperato spessore 6mm verniciato in finitura Opaca o Effetto Metallo

A Verre trempé extra-clair de 6 mm d'épaisseur peint en finition mat ou effet métal

B Verre naturel trempé de 6 mm d'épaisseur peint en mat ou effet métal

A Extra clear frosted tempered glass 6mm thick , painted in Mat or Metal Effect finish

B Tempered natural glass 6mm thick painted in Mat or Metal Effect finish

A Satiniertes, gehärtetes Glas Extra Klar lackiert in mattem Finish oder Metalleffekt, Stärke: 6 mm.

B 6 mm dickes, gehärtetes Naturglas, lackiert in mattem Finish oder Metalleffekt

TREND 5.0



Configurazioni con modulo divisorio

Configurations avec module de séparation

Partition module configurations

Konfigurationen mit Trennwandmodul

Indicazioni per l'ordine pag. 140
 Instructions pour la commande page 140
 Ordering instructions page 140
 Bestellinformationen Seite 140

Schede di rilievo pag. 146
 Fiche de relèvement des mesures page 146
 Relief data sheet page 146
 Technische Datenblätter Seite 146

La finitura della struttura in alluminio può essere richiesta in qualsiasi colore opaco o effetto metallo previsto dal campionario senza differenze di prezzo.

Per altezze inferiori a 220 cm considerare il prezzo dell'altezza 220. Il modulo divisorio è realizzato con le stesse finiture dei moduli principali, è sempre previsto con **altezza fino al soffitto**, fino a 280cm per soluzioni che comprendono la porta e fino a 300cm per i walk-in.

La finition de la structure en aluminium peut être demandée dans n'importe quelle couleur mat ou effet métal du nuancier sans aucune différence de prix.

Pour les hauteurs inférieures à 220 cm, il faut tenir compte du prix de la hauteur 220.

Le module de séparation est réalisé avec les mêmes finitions que les modules principaux et il est toujours fourni avec une **hauteur jusqu'au plafond**, jusqu'à 280 cm pour les solutions qui incluent la porte, et jusqu'à 300 cm pour les solutions de type walk-in.

The finish of the aluminum frame can be requested in any mat or metal effect color provided by the sample book with no difference in price.

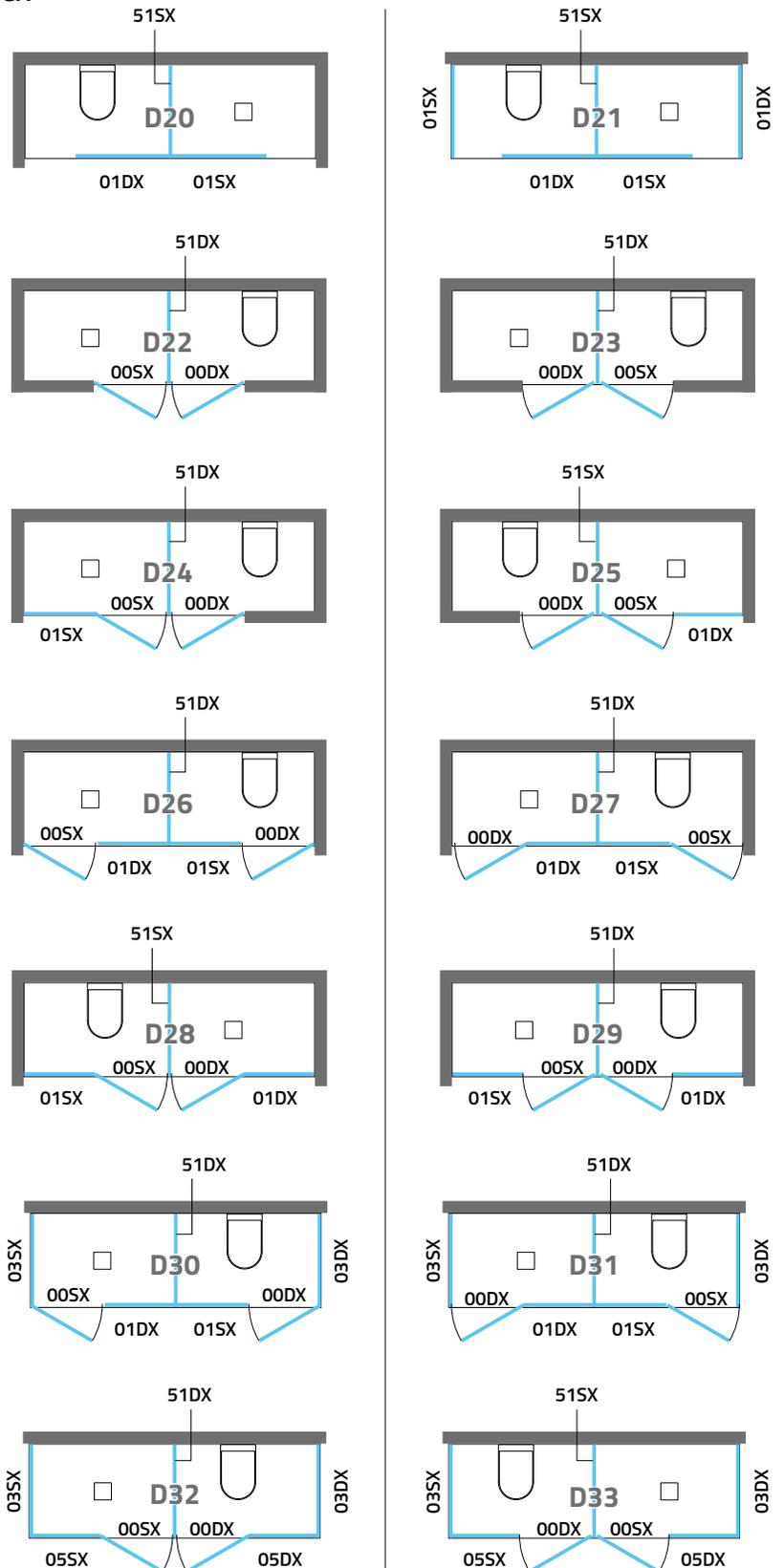
For heights less than 220 cm consider the price of height 220.

The partition module is made with the same finishes as the main modules, is always provided with **height up to the ceiling**, up to 280cm for solutions that include the door and up to 300cm for walk-in.

Das Finish der Aluminiumstruktur kann in allen Matt- und Metallfarben unseres Musterkataloges ohne Preisunterschiede angefordert werden.

Bei Höhen unter 220 cm ist der Preis für die Höhe 220 zu berücksichtigen.

Das Trennmodul ist mit den gleichen Oberflächen wie die Hauptmodule hergestellt, es ist immer mit einer **Höhe bis zur Decke vorgesehen**, bis zu 280 cm für Lösungen, die die Tür enthalten, und bis zu 300 cm für Walk-Ins.



TREND MASTER



Walk-in

La struttura di questo sistema è particolarmente sottile e minimale capace di integrarsi perfettamente in ogni tipo di stanza da bagno senza avere una presenza ingombrante, pur mantenendo una forte carattere estetico.

La structure de ce système est particulièrement fine et minimaliste, capable de s'intégrer parfaitement dans n'importe quel type de salle de bains sans avoir une présence encombrante, tout en conservant une forte personnalité.

TREND MASTER

The structure of this system is particularly subtle and minimalist, capable of blending seamlessly into any type of bathroom without having a bulky presence, while maintaining a strong personality.

Die Struktur dieses Systems ist besonders dünn und minimalistisch und kann sich perfekt in jede Art von Badezimmer integrieren, ohne sperrig zu sein, unter Beibehaltung einer starken Persönlichkeit.



TREND MASTER

Corner

L'angolo della struttura di questo sistema permette di installare una porta ancorata direttamente sullo spigolo dell'angolo. In questo modo è possibile risparmiare spazio per ottenere configurazioni più complesse anche dove siano richieste dimensioni più contenute.

L'angle de la structure de ce système permet d'installer une porte ancrée directement dans l'angle. Cela permet de gagner de l'espace pour des configurations plus complexes, même lorsque des dimensions plus réduites sont requises.

The angle of the structure of this system makes it possible to install a door anchored directly on the corner edge. This saves space to achieve more complex configurations even where smaller dimensions are required.

Die Ecke der Struktur dieses Systems ermöglicht die Installation einer Tür, die direkt an der Kante der Ecke verankert ist. Auf diese Weise können Sie Platz sparen, um komplexere Konfigurationen zu erhalten, auch wenn kleinere Abmessungen erforderlich sind.



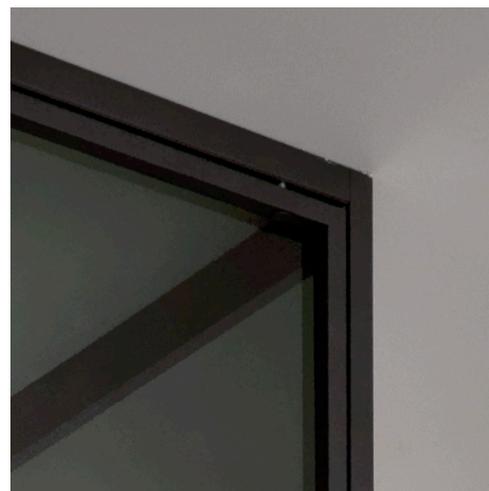
Centro stanza

Le configurazioni centro stanza realizzate con il sistema Trend Master sono caratterizzate da volumi precisi e linee pulite, frutto di un design sobrio ricco di contenuti tecnici nascosti. Anche queste configurazioni sono disponibili in qualsiasi dimensione o altezza all'interno dei limiti descritti in precedenza.

Les configurations du centre de la pièce réalisées avec le système Trend Master se caractérisent par des volumes précis et des lignes épurées, résultat d'un design sobre et riche en contenus techniques cachés. Ces configurations sont également disponibles dans toutes les dimensions et hauteurs dans les limites décrites ci-dessus.

The freestanding configurations made with the Trend Master system are characterized by precise volumes and clean lines, as result of a sober design rich in hidden technical content. These configurations are also available in any size or height within the limits described above.

Die freistehenden Kombinationen, die mit dem System Trend Master realisiert werden, zeichnen sich durch präzise Volumina und klare Linien aus, Ergebnis eines puristischen Designs, reich an versteckten technischen Inhalten. Auch diese Konfigurationen sind in beliebiger Größe oder Höhe in dem genannten Rahmen erhältlich.



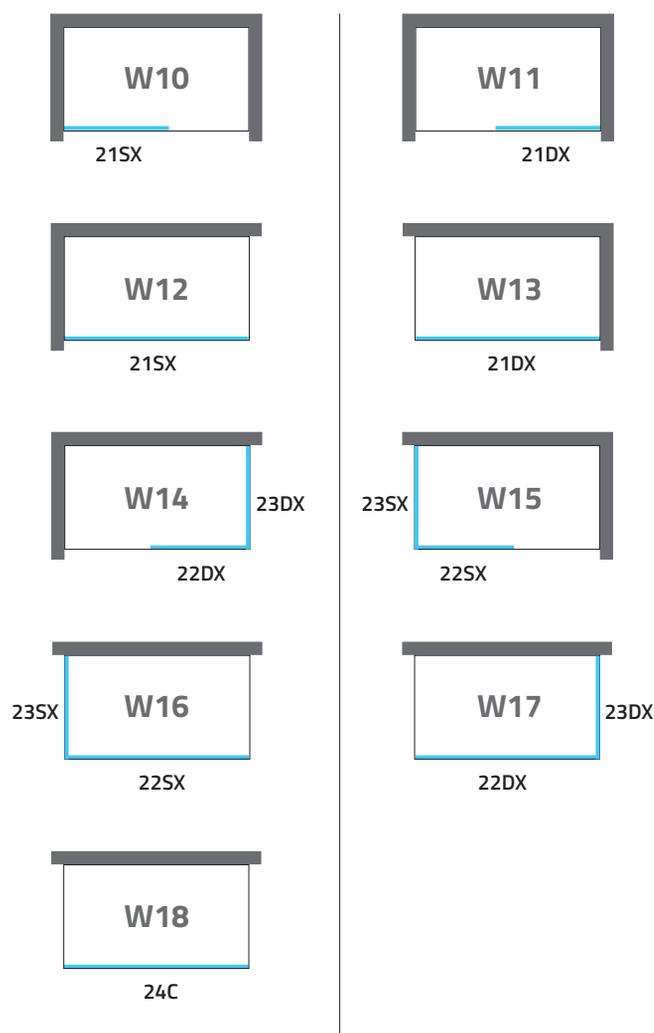
TREND MASTER



Configurazioni Walk-in Configurations Walk-in Walk-in configurations Walk-in-Konfigurationen

Indicazioni per l'ordine pag. 140
Instructions pour la commande page 140
Ordering instructions page 140
Bestellinformationen Seite 140

Schede di rilievo pag. 146
Fiche de relèvement des mesures page 146
Relief data sheet page 146
Technische Datenblätter Seite 146



La finitura della struttura in alluminio può essere richiesta in qualsiasi colore opaco o effetto metallo previsto dal campionario senza differenze di prezzo.
Per altezze inferiori a 220 cm considerare il prezzo dell'altezza 220.
Non sono previste differenze di prezzo per soluzioni di uguale altezza, installate a soffitto o ad una altezza intermedia per mezzo della barra di fissaggio.

La finition de la structure en aluminium peut être demandée dans n'importe quelle couleur mat ou effet métal du nuancier sans aucune différence de prix.
Pour les hauteurs inférieures à 220 cm, il faut tenir compte du prix de la hauteur 220.
Il n'y a pas de différence de prix pour les solutions de même hauteur, installées au plafond ou à une hauteur intermédiaire au moyen de la barre de fixation.

The finish of the aluminum frame can be requested in any mat or metal effect color provided by the sample book with no difference in price.
For heights less than 220 cm consider the price of height 220.
There are no price differences for solutions of the same height, installed on the ceiling or at an intermediate height by means of the fixing bar.

Das Finish der Aluminiumstruktur kann in allen Matt- und Metallfarben unseres Musterkataloges ohne Preisunterschiede angefordert werden.
Bei Höhen unter 220 cm ist der Preis für die Höhe 220 zu berücksichtigen.
Bei Kompositionen gleicher Höhe, die an der Decke oder auf einer Zwischenhöhe mit der Befestigungsstange installiert werden, gibt es keine Preisunterschiede.

TREND MASTER



Configurazioni con porta battente

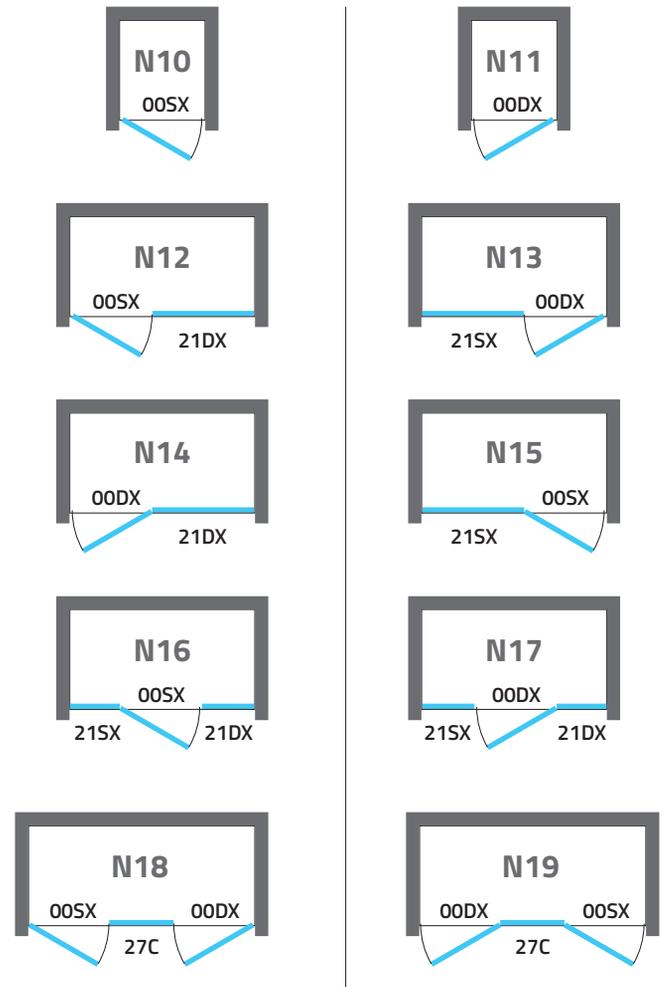
Configurations avec porte battantes

Hinged door configurations

Konfigurationen mit Flügeltür

Indicazioni per l'ordine pag. 140
 Instructions pour la commande page 140
 Ordering instructions page 140
 Bestellinformationen Seite 140

Schede di rilievo pag. 146
 Fiche de relèvement des mesures page 146
 Relief data sheet page 146
 Technische Datenblätter Seite 146



La finitura della struttura in alluminio può essere richiesta in qualsiasi colore opaco o effetto metallo previsto dal campionario senza differenze di prezzo.
 Per altezze inferiori a 220 cm considerare il prezzo dell'altezza 220.
 L'altezza massima di configurazioni che comprendono la porta è di 280 cm, per misure superiori chiedere verifica di fattibilità in azienda.
 Non sono previste differenze di prezzo per soluzioni di uguale altezza, installate a soffitto o ad una altezza intermedia per mezzo della barra di fissaggio.

La finition de la structure en aluminium peut être demandée dans n'importe quelle couleur mat ou effet métal du nuancier sans aucune différence de prix.
 Pour les hauteurs inférieures à 220 cm, il faut tenir compte du prix de la hauteur 220.
 La hauteur maximale des configurations incluant la porte est de 280 cm. Pour des dimensions supérieures, veuillez demander à l'usine une étude de faisabilité.
 Il n'y a pas de différence de prix pour les solutions de même hauteur, installées au plafond ou à une hauteur intermédiaire au moyen de la barre de fixation.

The finish of the aluminum frame can be requested in any mat or metal effect color provided by the sample book with no difference in price.
 For heights less than 220 cm consider the price of height 220.
 The maximum height of configurations that include the door is 280 cm, for larger sizes always ask the company.
 There are no price differences for solutions of the same height, installed on the ceiling or at an intermediate height by means of the fixing bar.

Das Finish der Aluminiumstruktur kann in allen Matt- und Metallfarben unseres Musterkataloges ohne Preisunterschiede angefordert werden.
 Bei Höhen unter 220 cm ist der Preis für die Höhe 220 zu berücksichtigen.
 Die maximale Höhe der Konfigurationen, die die Tür enthalten, beträgt 280 cm, für höhere Maße bitten wir Sie, die Durchführbarkeit im Unternehmen zu überprüfen.
 Bei Kompositionen gleicher Höhe, die an der Decke oder auf einer Zwischenhöhe mit der Befestigungsstange installiert werden, gibt es keine Preisunterschiede.

TREND MASTER



Configurazioni con porta battente

Configurations avec porte battantes

Hinged door configurations

Konfigurationen mit Flügeltür

Indicazioni per l'ordine pag. 140
 Instructions pour la commande page 140
 Ordering instructions page 140
 Bestellinformationen Seite 140

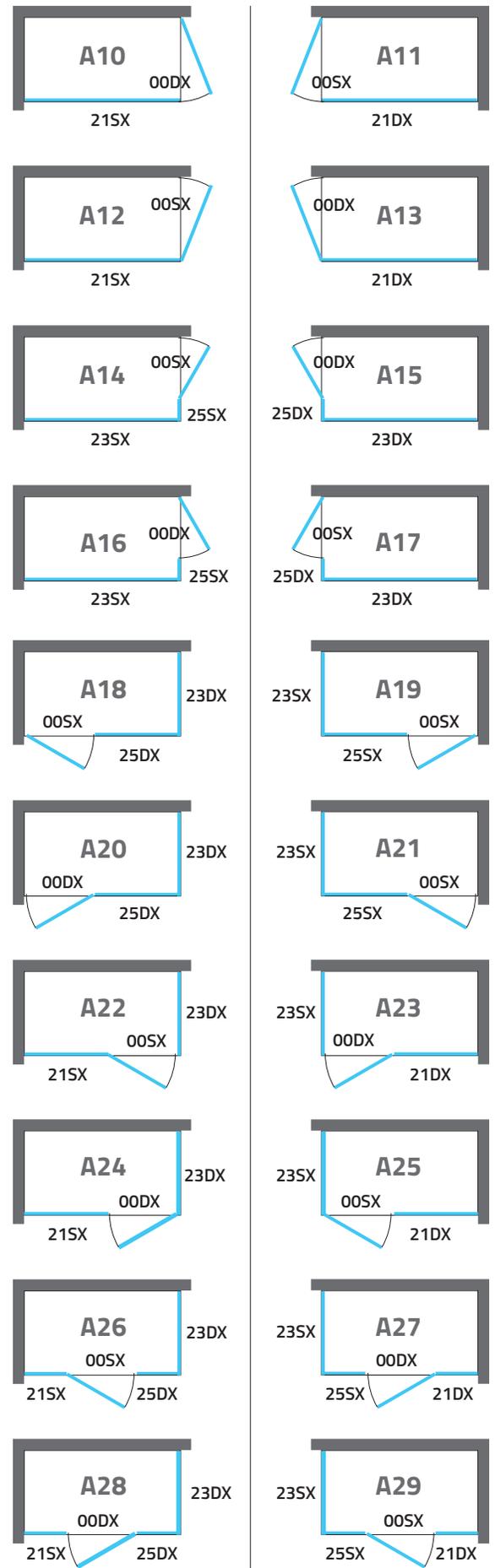
Schede di rilievo pag. 146
 Fiche de relèvement des mesures page 146
 Relief data sheet page 146
 Technische Datenblätter Seite 146

La finitura della struttura in alluminio può essere richiesta in qualsiasi colore opaco o effetto metallo previsto dal campionario senza differenze di prezzo.
 Per altezze inferiori a 220 cm considerare il prezzo dell'altezza 220.
 L'altezza massima di configurazioni che comprendono la porta è di 280 cm, per misure superiori chiedere verifica di fattibilità in azienda.
 Non sono previste differenze di prezzo per soluzioni di uguale altezza, installate a soffitto o ad una altezza intermedia per mezzo della barra di fissaggio.

La finition de la structure en aluminium peut être demandée dans n'importe quelle couleur mat ou effet métal du nuancier sans aucune différence de prix.
 Pour les hauteurs inférieures à 220 cm, il faut tenir compte du prix de la hauteur 220.
 La hauteur maximale des configurations incluant la porte est de 280 cm. Pour des dimensions supérieures, veuillez demander à l'usine une étude de faisabilité.
 Il n'y a pas de différence de prix pour les solutions de même hauteur, installées au plafond ou à une hauteur intermédiaire au moyen de la barre de fixation.

The finish of the aluminum frame can be requested in any mat or metal effect color provided by the sample book with no difference in price.
 For heights less than 220 cm consider the price of height 220.
 The maximum height of configurations that include the door is 280 cm, for larger sizes always ask the company.
 There are no price differences for solutions of the same height, installed on the ceiling or at an intermediate height by means of the fixing bar.

Das Finish der Aluminiumstruktur kann in allen Matt- und Metallfarben unseres Musterkataloges ohne Preisunterschiede angefordert werden.
 Bei Höhen unter 220 cm ist der Preis für die Höhe 220 zu berücksichtigen.
 Die maximale Höhe der Konfigurationen, die die Tür enthalten, beträgt 280 cm, für höhere Maße bitten wir Sie, die Durchführbarkeit im Unternehmen zu überprüfen.
 Bei Kompositionen gleicher Höhe, die an der Decke oder auf einer Zwischenhöhe mit der Befestigungsstange installiert werden, gibt es keine Preisunterschiede.



TREND MASTER



TREND MASTER



Configurazioni centro stanza

Configurations ilot

Freestanding configurations

Mittelraum-Konfigurationen

Indicazioni per l'ordine pag. 140
 Instructions pour la commande page 140
 Ordering instructions page 140
 Bestellinformationen Seite 140

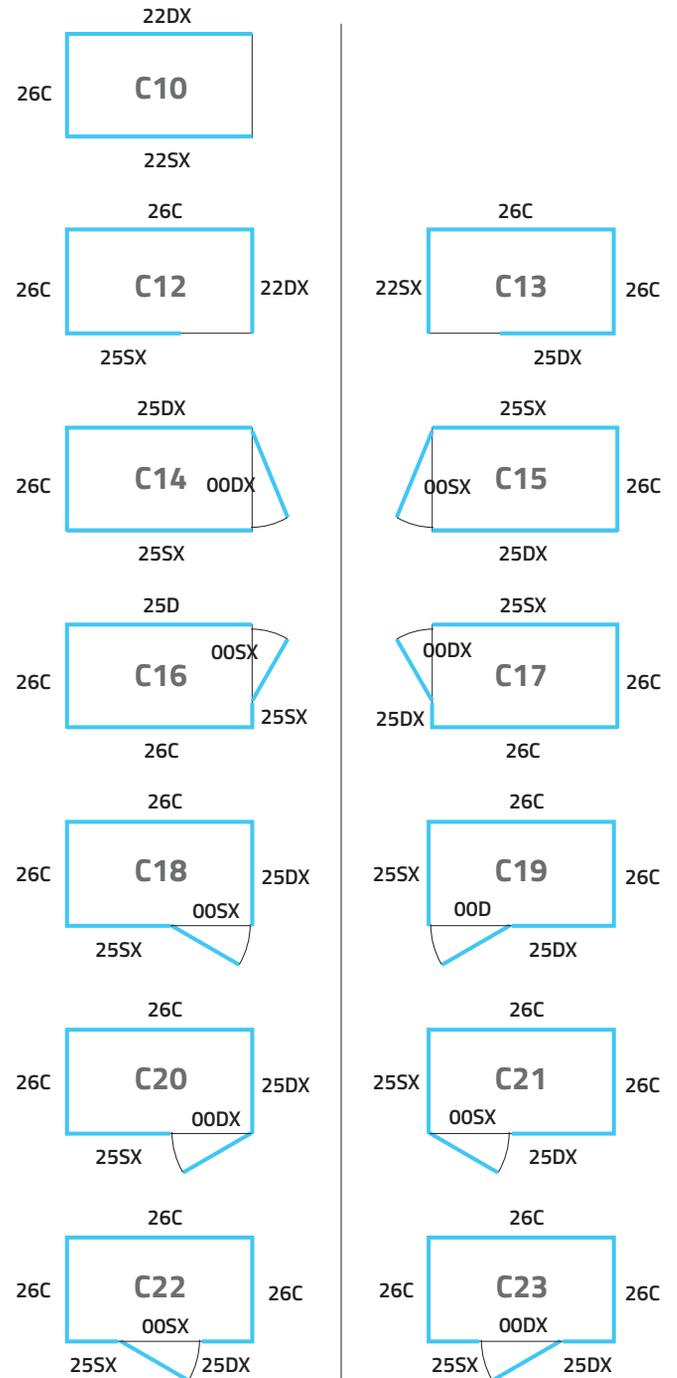
Schede di rilievo pag. 146
 Fiche de relèvement des mesures page 146
 Relief data sheet page 146
 Technische Datenblätter Seite 146

La finitura della struttura in alluminio può essere richiesta in qualsiasi colore opaco o effetto metallo previsto dal campionario senza differenze di prezzo.
 Per altezze inferiori a 220 cm considerare il prezzo dell'altezza 220.
 L'altezza massima di configurazioni che comprendono la porta è di 280 cm, per misure superiori chiedere verifica di fattibilità in azienda.
 Non sono previste differenze di prezzo per soluzioni di uguale altezza, installate a soffitto o ad una altezza intermedia per mezzo della barra di fissaggio.

La finition de la structure en aluminium peut être demandée dans n'importe quelle couleur mat ou effet métal du nuancier sans aucune différence de prix.
 Pour les hauteurs inférieures à 220 cm, il faut tenir compte du prix de la hauteur 220.
 La hauteur maximale des configurations incluant la porte est de 280 cm. Pour des dimensions supérieures, veuillez demander à l'usine une étude de faisabilité.
 Il n'y a pas de différence de prix pour les solutions de même hauteur, installées au plafond ou à une hauteur intermédiaire au moyen de la barre de fixation.

The finish of the aluminum frame can be requested in any mat or metal effect color provided by the sample book with no difference in price.
 For heights less than 220 cm consider the price of height 220.
 The maximum height of configurations that include the door is 280 cm, for larger sizes always ask the company.
 There are no price differences for solutions of the same height, installed on the ceiling or at an intermediate height by means of the fixing bar.

Das Finish der Aluminiumstruktur kann in allen Matt- und Metallfarben unseres Musterkataloges ohne Preisunterschiede angefordert werden.
 Bei Höhen unter 220 cm ist der Preis für die Höhe 220 zu berücksichtigen.
 Die maximale Höhe der Konfigurationen, die die Tür enthalten, beträgt 280 cm, für höhere Maße bitten wir Sie, die Durchführbarkeit im Unternehmen zu überprüfen.
 Bei Kompositionen gleicher Höhe, die an der Decke oder auf einer Zwischenhöhe mit der Befestigungsstange installiert werden, gibt es keine Preisunterschiede.



TREND MASTER



Configurazioni con modulo divisorio

Configurations avec module de séparation

Partition module configurations

Konfigurationen mit Trennwandmodul

Indicazioni per l'ordine pag. 140
 Instructions pour la commande page 140
 Ordering instructions page 140
 Bestellinformationen Seite 140

Schede di rilievo pag. 146
 Fiche de relèvement des mesures page 146
 Relief data sheet page 146
 Technische Datenblätter Seite 146

La finitura della struttura in alluminio può essere richiesta in qualsiasi colore opaco o effetto metallo previsto dal campionario senza differenze di prezzo.
 Per altezze inferiori a 220 cm considerare il prezzo dell'altezza 220.
 Il modulo divisorio è realizzato con le stesse finiture dei moduli principali, è sempre previsto con **altezza fino al soffitto**, fino a 280cm per soluzioni che comprendono la porta e fino a 300cm per i walk-in.

La finition de la structure en aluminium peut être demandée dans n'importe quelle couleur mat ou effet métal du nuancier sans aucune différence de prix.
 Pour les hauteurs inférieures à 220 cm, il faut tenir compte du prix de la hauteur 220.

Le module de séparation est réalisé avec les mêmes finitions que les modules principaux et il est toujours fourni avec une **hauteur jusqu'au plafond**, jusqu'à 280 cm pour les solutions qui incluent la porte, et jusqu'à 300 cm pour les solutions de type walk-in.

The finish of the aluminum frame can be requested in any mat or metal effect color provided by the sample book with no difference in price.

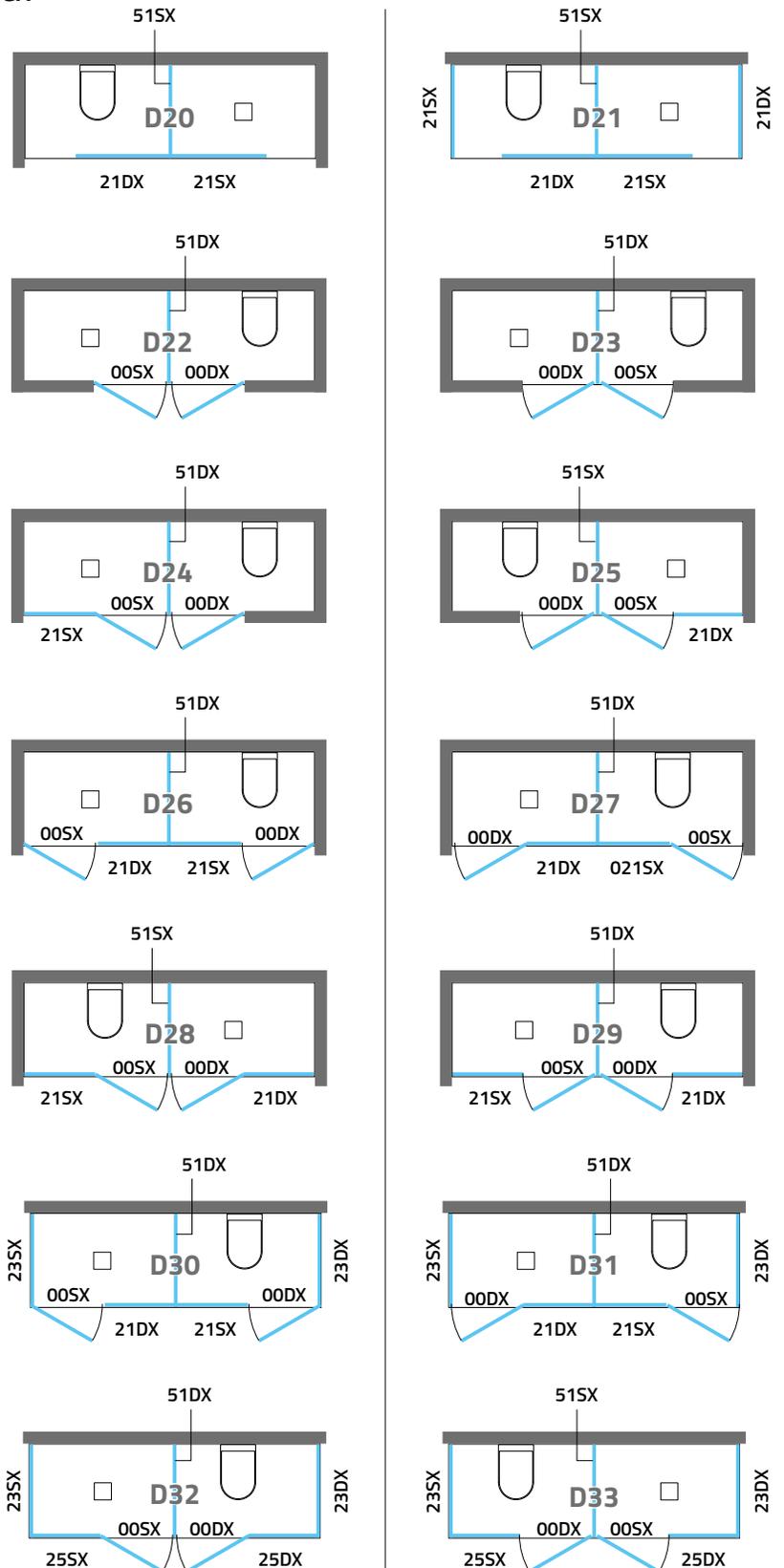
For heights less than 220 cm consider the price of height 220.

The partition module is made with the same finishes as the main modules, is always provided with **height up to the ceiling**, up to 280cm for solutions that include the door and up to 300cm for walk-in.

Das Finish der Aluminiumstruktur kann in allen Matt- und Metallfarben unseres Musterkataloges ohne Preisunterschiede angefordert werden.

Bei Höhen unter 220 cm ist der Preis für die Höhe 220 zu berücksichtigen.

Das Trennmodul ist mit den gleichen Oberflächen wie die Hauptmodule hergestellt, es ist immer mit einer **Höhe bis zur Decke vorgesehen**, bis zu 280 cm für Lösungen, die die Tür enthalten, und bis zu 300 cm für Walk-Ins.



TREND LINE



Walk-in

I moduli del Sistema TREND LINE sono caratterizzati da due sottili profili orizzontali in alluminio verniciato che danno un tocco originale ad una estetica che nel complesso si distingue per il suo stile minimale e tecnico.

Les modules du système TREND LINE sont caractérisés par deux minces profils horizontaux en aluminium peint, qui donnent une touche originale à une esthétique qui se distingue globalement par son style minimal et technique.

TREND LINE

The modules of the TREND LINE System are characterized by two thin horizontal profiles in painted aluminum that give an original touch to an aesthetic that overall stands out for its minimal and technical style.

Die Module des Systems TREND LINE zeichnen sich durch zwei dünne horizontale Profile aus lackiertem Aluminium aus, die einer Ausführung, die sich insgesamt durch ihren minimalen und technischen Stil auszeichnet, einen originellen Touch verleihen.



TREND LINE

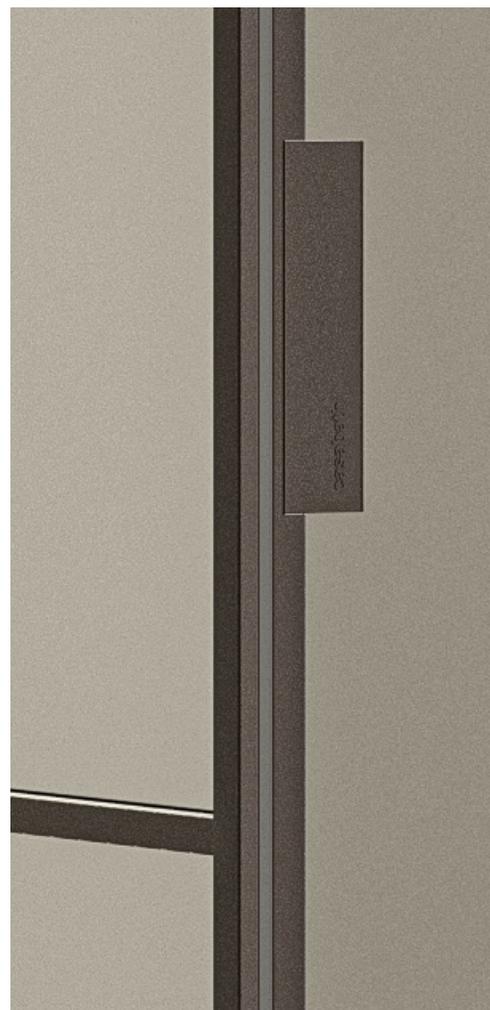
Corner

I profili applicati sulle pareti del sistema doccia continuano anche sulle porte creando un disegno uniforme. I profili non sono presenti nei moduli divisori previsti per la separazione tra la zona doccia e la zona sanitari (vedi pag. 34-37).

Les profils appliqués sur les parois du système de douche se poursuivent également sur les portes, créant ainsi un design uniforme. Les profils ne sont pas présents dans les modules de séparation prévus pour séparer l'espace douche de l'espace sanitaire (voir pages 34-37).

The profiles applied on the walls of the shower system also continue on the doors, creating a uniform pattern. The profiles are not present in the partition modules provided to separate the shower and sanitary areas (see p. 34-37).

Die an den Wänden des Duschsystems angebrachten Profile setzen sich auch an den Türen fort und schaffen ein gleichmäßiges Design. Die Profile sind nicht in den Trennwandmodulen vorhanden, die für die Trennung zwischen dem Duschbereich und dem Sanitärbereich vorgesehen sind (siehe Seite 34-37).



Centro stanza

Soluzioni centro stanza, realizzabili con il Sistema Trend Line, sono forti presenze in grado di caratterizzare un ambiente. Le soluzioni centro stanza possono essere richieste con altezze su misura fino a soffitto (max 3 metri), ma anche in altezze inferiori con la stessa solidità strutturale.

Les pièces ilots, qui peuvent être réalisées avec le système Trend Line, sont des présences fortes qui peuvent caractériser une salle de bains. Elles peuvent être demandées dans des hauteurs personnalisées jusqu'au plafond (max. 3 mètres), mais aussi dans des hauteurs inférieures, avec la même solidité structurelle.

Freestanding solutions, which can be realized with the Trend Line System, are strong presences that can characterize a bathroom. Freestanding solutions can be requested with custom heights up to the ceiling (max 3 meters), but also in lower heights with the same structural solidity.

Die freistehenden Kompositionen, die mit dem System Trend Line möglich sind, können durch ihren starken Präsenz dem Badezimmer einen besonderen Charakter verleihen. Die freistehenden Kompositionen können mit maßgeschneiderten Höhen bis zur Decke (max. 3 Meter), aber auch in niedrigeren Höhen mit der gleichen strukturellen Festigkeit angefordert werden.



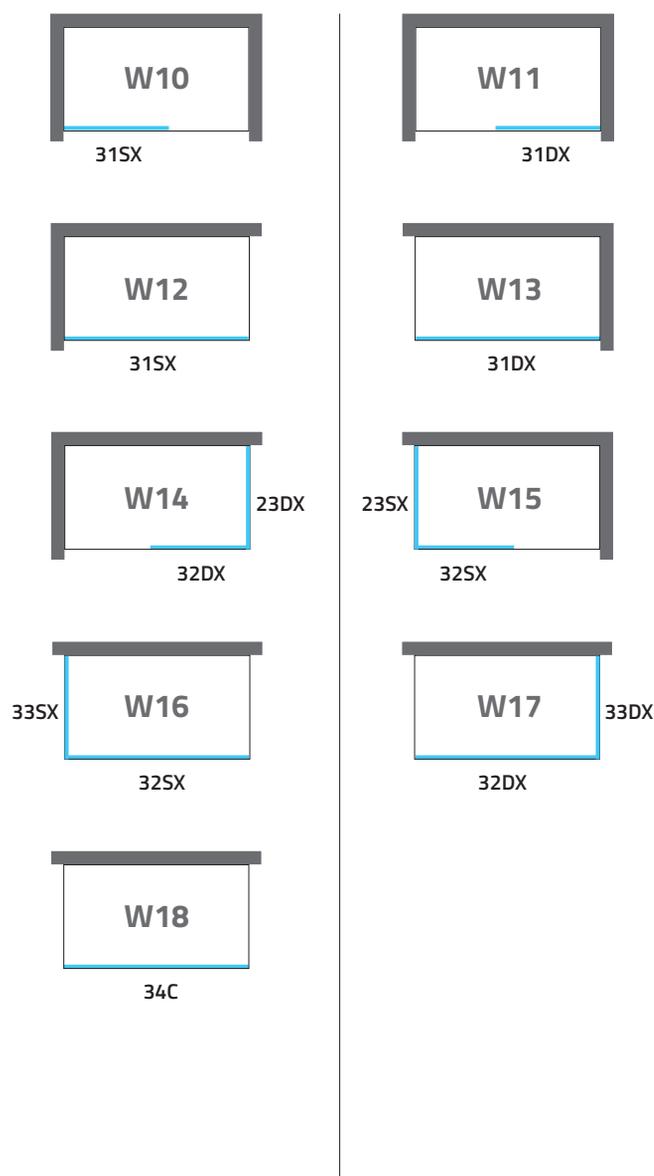
TREND LINE



Configurazioni Walk-in Configurations Walk-in Walk-in configurations Walk-in-Konfigurationen

Indicazioni per l'ordine pag. 140
Instructions pour la commande page 140
Ordering instructions page 140
Bestellinformationen Seite 140

Schede di rilievo pag. 146
Fiche de relèvement des mesures page 146
Relief data sheet page 146
Technische Datenblätter Seite 146



La finitura della struttura in alluminio può essere richiesta in qualsiasi colore opaco o effetto metallo previsto dal campionario senza differenze di prezzo.
Per altezze inferiori a 220 cm considerare il prezzo dell'altezza 220.
Non sono previste differenze di prezzo per soluzioni di uguale altezza, installate a soffitto o ad una altezza intermedia per mezzo della barra di fissaggio.

La finition de la structure en aluminium peut être demandée dans n'importe quelle couleur mat ou effet métal du nuancier sans aucune différence de prix.
Pour les hauteurs inférieures à 220 cm, il faut tenir compte du prix de la hauteur 220.
Il n'y a pas de différence de prix pour les solutions de même hauteur, installées au plafond ou à une hauteur intermédiaire au moyen de la barre de fixation.

The finish of the aluminum frame can be requested in any mat or metal effect color provided by the sample book with no difference in price.
For heights less than 220 cm consider the price of height 220.
There are no price differences for solutions of the same height, installed on the ceiling or at an intermediate height by means of the fixing bar.

Das Finish der Aluminiumstruktur kann in allen Matt- und Metallfarben unseres Musterkataloges ohne Preisunterschiede angefordert werden.
Bei Höhen unter 220 cm ist der Preis für die Höhe 220 zu berücksichtigen.
Bei Kompositionen gleicher Höhe, die an der Decke oder auf einer Zwischenhöhe mit der Befestigungsstange installiert werden, gibt es keine Preisunterschiede.

TREND LINE



Configurazioni con porta battente

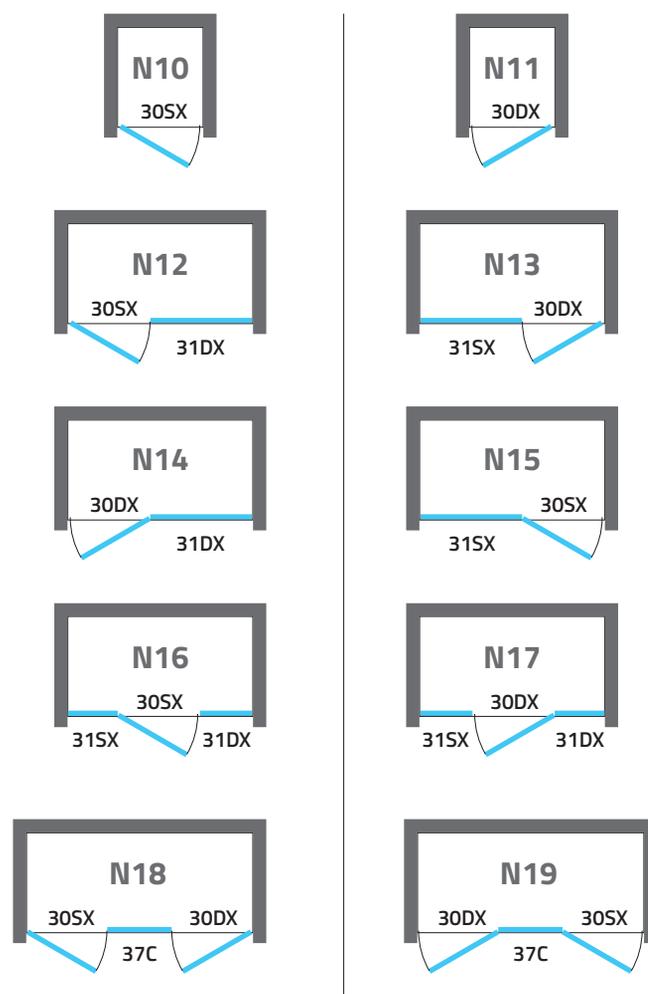
Configurations avec porte battantes

Hinged door configurations

Konfigurationen mit Flügeltür

Indicazioni per l'ordine pag. 140
 Instructions pour la commande page 140
 Ordering instructions page 140
 Bestellinformationen Seite 140

Schede di rilievo pag. 146
 Fiche de relèvement des mesures page 146
 Relief data sheet page 146
 Technische Datenblätter Seite 146



La finitura della struttura in alluminio può essere richiesta in qualsiasi colore opaco o effetto metallo previsto dal campionario senza differenze di prezzo.
 Per altezze inferiori a 220 cm considerare il prezzo dell'altezza 220.
 L'altezza massima di configurazioni che comprendono la porta è di 280 cm, per misure superiori chiedere verifica di fattibilità in azienda.
 Non sono previste differenze di prezzo per soluzioni di uguale altezza, installate a soffitto o ad una altezza intermedia per mezzo della barra di fissaggio.

La finition de la structure en aluminium peut être demandée dans n'importe quelle couleur mat ou effet métal du nuancier sans aucune différence de prix.
 Pour les hauteurs inférieures à 220 cm, il faut tenir compte du prix de la hauteur 220.
 La hauteur maximale des configurations incluant la porte est de 280 cm. Pour des dimensions supérieures, veuillez demander à l'usine une étude de faisabilité.
 Il n'y a pas de différence de prix pour les solutions de même hauteur, installées au plafond ou à une hauteur intermédiaire au moyen de la barre de fixation.

The finish of the aluminum frame can be requested in any mat or metal effect color provided by the sample book with no difference in price.
 For heights less than 220 cm consider the price of height 220.
 The maximum height of configurations that include the door is 280 cm, for larger sizes always ask the company.
 There are no price differences for solutions of the same height, installed on the ceiling or at an intermediate height by means of the fixing bar.

Das Finish der Aluminiumstruktur kann in allen Matt- und Metallfarben unseres Musterkataloges ohne Preisunterschiede angefordert werden.
 Bei Höhen unter 220 cm ist der Preis für die Höhe 220 zu berücksichtigen.
 Die maximale Höhe der Konfigurationen, die die Tür enthalten, beträgt 280 cm, für höhere Maße bitten wir Sie, die Durchführbarkeit im Unternehmen zu überprüfen.
 Bei Kompositionen gleicher Höhe, die an der Decke oder auf einer Zwischenhöhe mit der Befestigungsstange installiert werden, gibt es keine Preisunterschiede.

TREND LINE



Configurazioni con porta battente

Configurations avec porte battantes

Hinged door configurations

Konfigurationen mit Flügeltür

Indicazioni per l'ordine pag. 140
 Instructions pour la commande page 140
 Ordering instructions page 140
 Bestellinformationen Seite 140

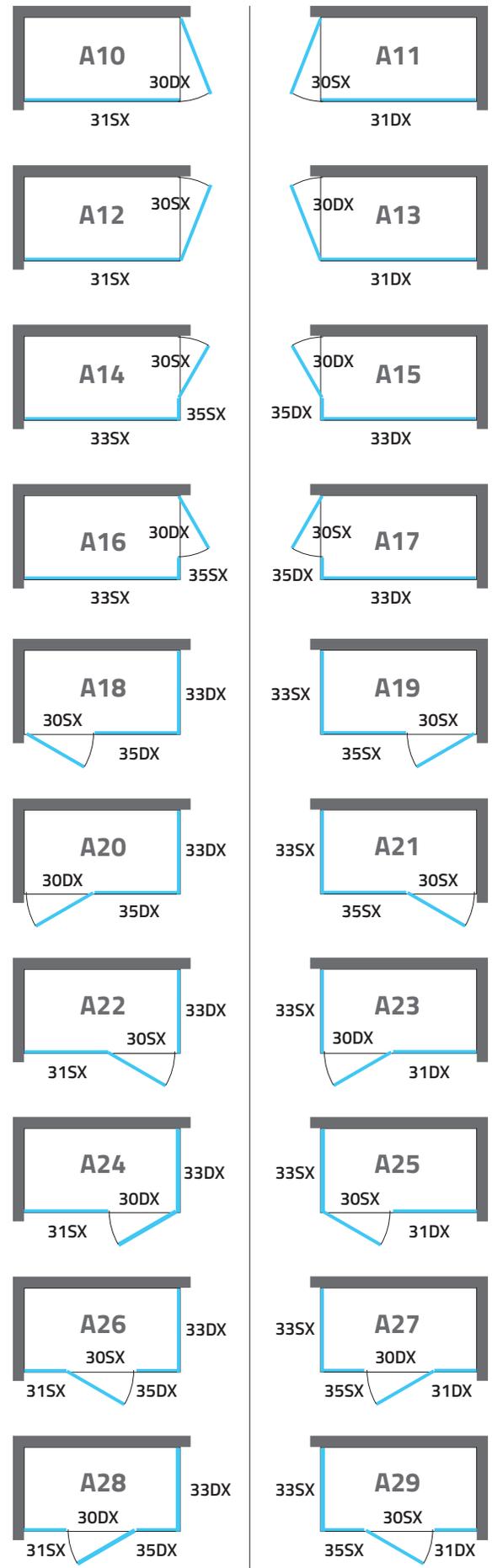
Schede di rilievo pag. 146
 Fiche de relèvement des mesures page 146
 Relief data sheet page 146
 Technische Datenblätter Seite 146

La finitura della struttura in alluminio può essere richiesta in qualsiasi colore opaco o effetto metallo previsto dal campionario senza differenze di prezzo.
 Per altezze inferiori a 220 cm considerare il prezzo dell'altezza 220.
 L'altezza massima di configurazioni che comprendono la porta è di 280 cm, per misure superiori chiedere verifica di fattibilità in azienda.
 Non sono previste differenze di prezzo per soluzioni di uguale altezza, installate a soffitto o ad una altezza intermedia per mezzo della barra di fissaggio.

La finition de la structure en aluminium peut être demandée dans n'importe quelle couleur mat ou effet métal du nuancier sans aucune différence de prix.
 Pour les hauteurs inférieures à 220 cm, il faut tenir compte du prix de la hauteur 220.
 La hauteur maximale des configurations incluant la porte est de 280 cm. Pour des dimensions supérieures, veuillez demander à l'usine une étude de faisabilité.
 Il n'y a pas de différence de prix pour les solutions de même hauteur, installées au plafond ou à une hauteur intermédiaire au moyen de la barre de fixation.

The finish of the aluminum frame can be requested in any mat or metal effect color provided by the sample book with no difference in price.
 For heights less than 220 cm consider the price of height 220.
 The maximum height of configurations that include the door is 280 cm, for larger sizes always ask the company.
 There are no price differences for solutions of the same height, installed on the ceiling or at an intermediate height by means of the fixing bar.

Das Finish der Aluminiumstruktur kann in allen Matt- und Metallfarben unseres Musterkataloges ohne Preisunterschiede angefordert werden.
 Bei Höhen unter 220 cm ist der Preis für die Höhe 220 zu berücksichtigen.
 Die maximale Höhe der Konfigurationen, die die Tür enthalten, beträgt 280 cm, für höhere Maße bitten wir Sie, die Durchführbarkeit im Unternehmen zu überprüfen.
 Bei Kompositionen gleicher Höhe, die an der Decke oder auf einer Zwischenhöhe mit der Befestigungsstange installiert werden, gibt es keine Preisunterschiede.



TREND LINE



Configurazioni con porta battente

Configurations avec porte battantes

Hinged door configurations

Konfigurationen mit Flügeltür

Indicazioni per l'ordine pag. 140
 Instructions pour la commande page 140
 Ordering instructions page 140
 Bestellinformationen Seite 140

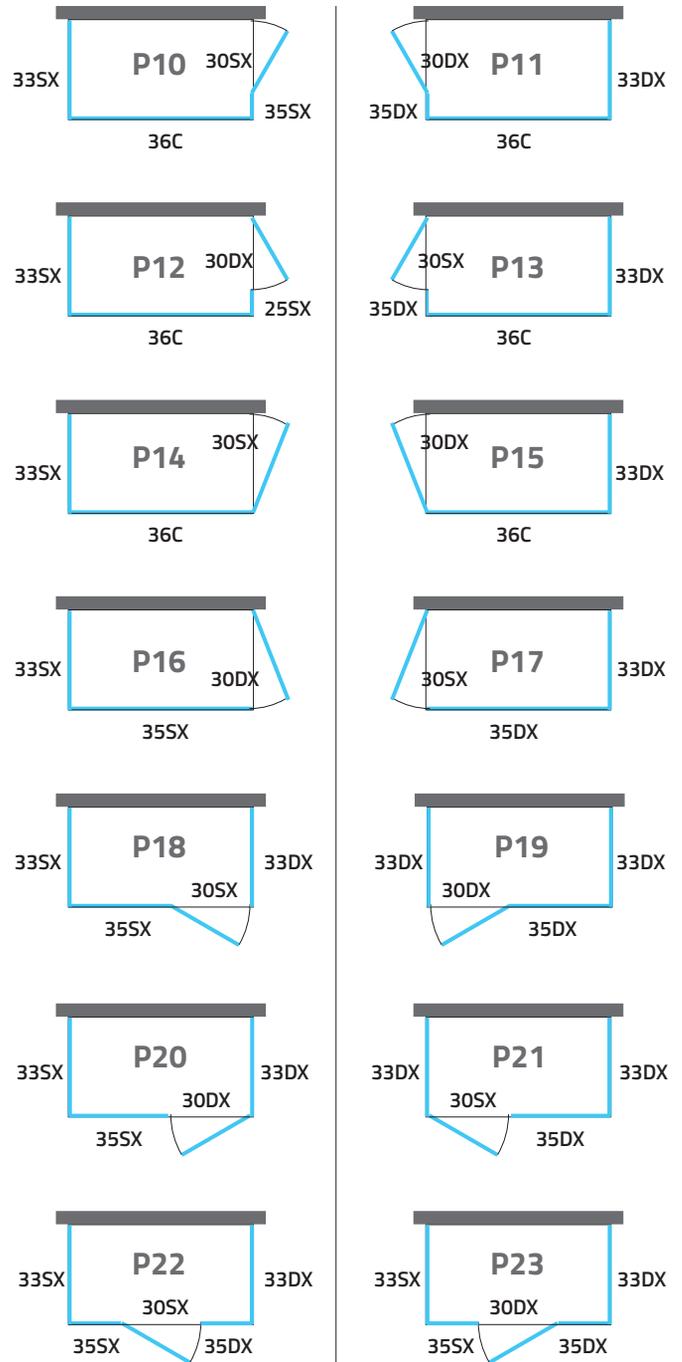
Schede di rilievo pag. 146
 Fiche de relèvement des mesures page 146
 Relief data sheet page 146
 Technische Datenblätter Seite 146

La finitura della struttura in alluminio può essere richiesta in qualsiasi colore opaco o effetto metallo previsto dal campionario senza differenze di prezzo.
 Per altezze inferiori a 220 cm considerare il prezzo dell'altezza 220.
 L'altezza massima di configurazioni che comprendono la porta è di 280 cm, per misure superiori chiedere verifica di fattibilità in azienda.
 Non sono previste differenze di prezzo per soluzioni di uguale altezza, installate a soffitto o ad una altezza intermedia per mezzo della barra di fissaggio.

La finition de la structure en aluminium peut être demandée dans n'importe quelle couleur mat ou effet métal du nuancier sans aucune différence de prix.
 Pour les hauteurs inférieures à 220 cm, il faut tenir compte du prix de la hauteur 220.
 La hauteur maximale des configurations incluant la porte est de 280 cm. Pour des dimensions supérieures, veuillez demander à l'usine une étude de faisabilité.
 Il n'y a pas de différence de prix pour les solutions de même hauteur, installées au plafond ou à une hauteur intermédiaire au moyen de la barre de fixation.

The finish of the aluminum frame can be requested in any mat or metal effect color provided by the sample book with no difference in price.
 For heights less than 220 cm consider the price of height 220.
 The maximum height of configurations that include the door is 280 cm, for larger sizes always ask the company.
 There are no price differences for solutions of the same height, installed on the ceiling or at an intermediate height by means of the fixing bar.

Das Finish der Aluminiumstruktur kann in allen Matt- und Metallfarben unseres Musterkataloges ohne Preisunterschiede angefordert werden.
 Bei Höhen unter 220 cm ist der Preis für die Höhe 220 zu berücksichtigen.
 Die maximale Höhe der Konfigurationen, die die Tür enthalten, beträgt 280 cm, für höhere Maße bitten wir Sie, die Durchführbarkeit im Unternehmen zu überprüfen.
 Bei Kompositionen gleicher Höhe, die an der Decke oder auf einer Zwischenhöhe mit der Befestigungsstange installiert werden, gibt es keine Preisunterschiede.



TREND LINE



Configurazioni centro stanza

Configurations ilot

Freestanding configurations

Mittelraum-Konfigurationen

Indicazioni per l'ordine pag. 140
 Instructions pour la commande page 140
 Ordering instructions page 140
 Bestellinformationen Seite 140

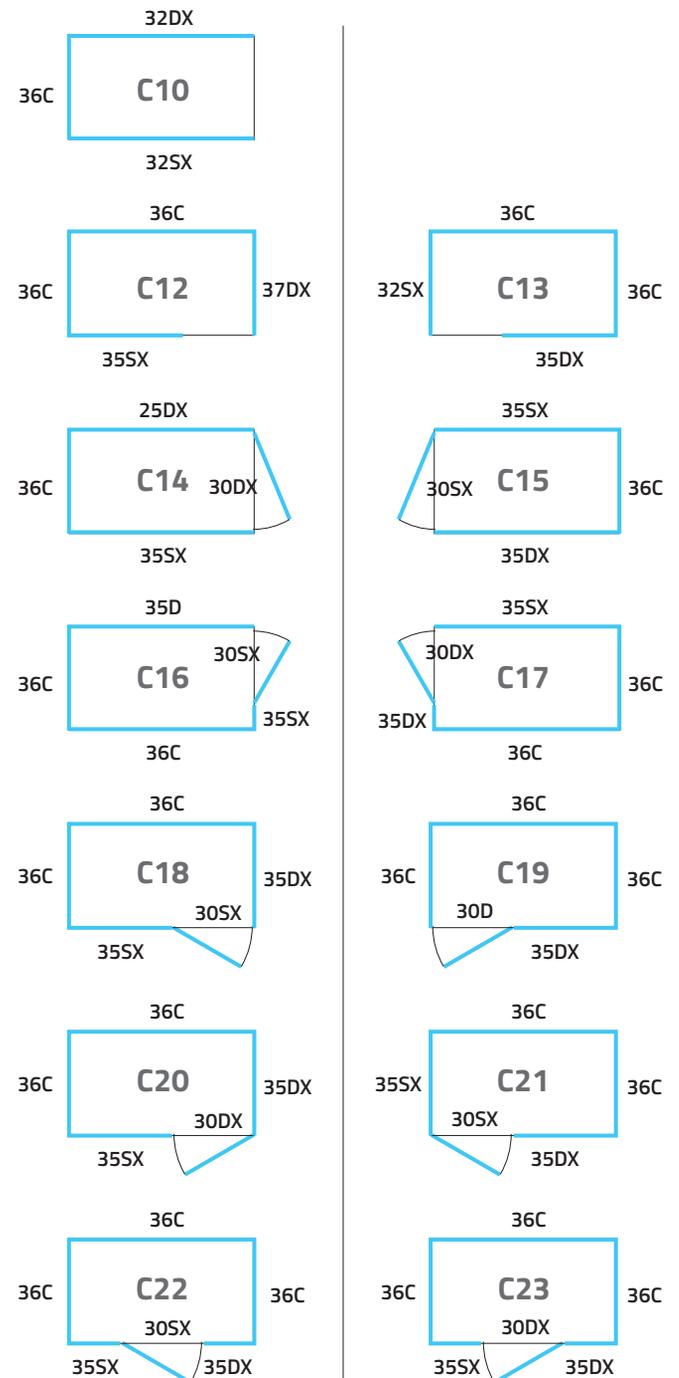
Schede di rilievo pag. 146
 Fiche de relèvement des mesures page 146
 Relief data sheet page 146
 Technische Datenblätter Seite 146

La finitura della struttura in alluminio può essere richiesta in qualsiasi colore opaco o effetto metallo previsto dal campionario senza differenze di prezzo.
 Per altezze inferiori a 220 cm considerare il prezzo dell'altezza 220.
 L'altezza massima di configurazioni che comprendono la porta è di 280 cm, per misure superiori chiedere verifica di fattibilità in azienda.
 Non sono previste differenze di prezzo per soluzioni di uguale altezza, installate a soffitto o ad una altezza intermedia per mezzo della barra di fissaggio.

La finition de la structure en aluminium peut être demandée dans n'importe quelle couleur mat ou effet métal du nuancier sans aucune différence de prix.
 Pour les hauteurs inférieures à 220 cm, il faut tenir compte du prix de la hauteur 220.
 La hauteur maximale des configurations incluant la porte est de 280 cm. Pour des dimensions supérieures, veuillez demander à l'usine une étude de faisabilité.
 Il n'y a pas de différence de prix pour les solutions de même hauteur, installées au plafond ou à une hauteur intermédiaire au moyen de la barre de fixation.

The finish of the aluminum frame can be requested in any mat or metal effect color provided by the sample book with no difference in price.
 For heights less than 220 cm consider the price of height 220.
 The maximum height of configurations that include the door is 280 cm, for larger sizes always ask the company.
 There are no price differences for solutions of the same height, installed on the ceiling or at an intermediate height by means of the fixing bar.

Das Finish der Aluminiumstruktur kann in allen Matt- und Metallfarben unseres Musterkataloges ohne Preisunterschiede angefordert werden.
 Bei Höhen unter 220 cm ist der Preis für die Höhe 220 zu berücksichtigen.
 Die maximale Höhe der Konfigurationen, die die Tür enthalten, beträgt 280 cm, für höhere Maße bitten wir Sie, die Durchführbarkeit im Unternehmen zu überprüfen.
 Bei Kompositionen gleicher Höhe, die an der Decke oder auf einer Zwischenhöhe mit der Befestigungsstange installiert werden, gibt es keine Preisunterschiede.



TREND LINE



Configurazioni con modulo divisorio

Configurations avec module de séparation

Partition module configurations

Konfigurationen mit Trennwandmodul

Indicazioni per l'ordine pag. 140
 Instructions pour la commande page 140
 Ordering instructions page 140
 Bestellinformationen Seite 140

Schede di rilievo pag. 146
 Fiche de relèvement des mesures page 146
 Relief data sheet page 146
 Technische Datenblätter Seite 146

La finitura della struttura in alluminio può essere richiesta in qualsiasi colore opaco o effetto metallo previsto dal campionario senza differenze di prezzo.
 Per altezze inferiori a 220 cm considerare il prezzo dell'altezza 220.
 Il modulo divisorio è realizzato con le stesse finiture dei moduli principali, è sempre previsto con **altezza fino al soffitto**, fino a 280cm per soluzioni che comprendono la porta e fino a 300cm per i walk-in.

La finition de la structure en aluminium peut être demandée dans n'importe quelle couleur mat ou effet métal du nuancier sans aucune différence de prix.
 Pour les hauteurs inférieures à 220 cm, il faut tenir compte du prix de la hauteur 220.

Le module de séparation est réalisé avec les mêmes finitions que les modules principaux et il est toujours fourni avec une **hauteur jusqu'au plafond**, jusqu'à 280 cm pour les solutions qui incluent la porte, et jusqu'à 300 cm pour les solutions de type walk-in.

The finish of the aluminum frame can be requested in any mat or metal effect color provided by the sample book with no difference in price.

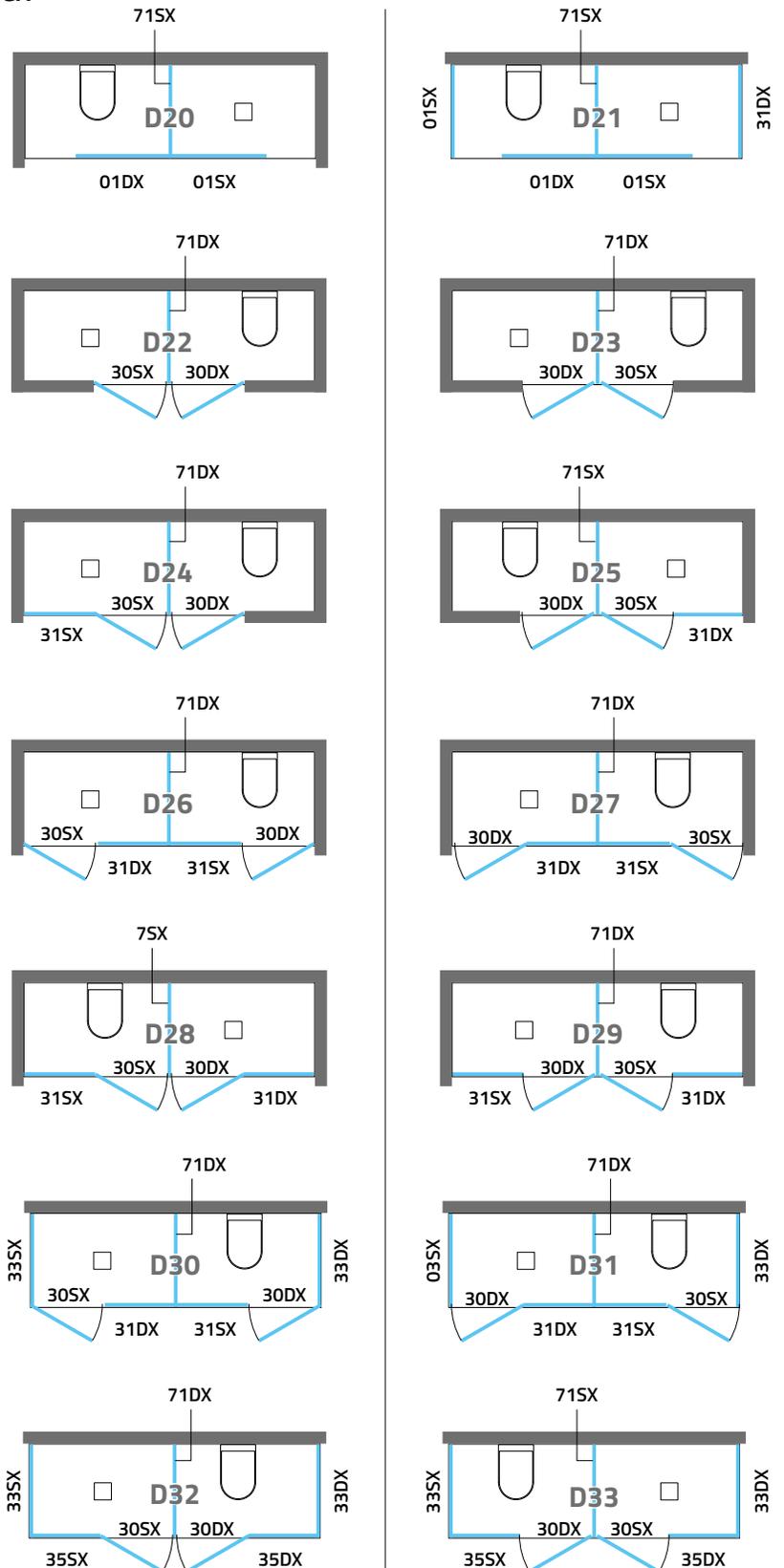
For heights less than 220 cm consider the price of height 220.

The partition module is made with the same finishes as the main modules, is always provided with **height up to the ceiling**, up to 280cm for solutions that include the door and up to 300cm for walk-in.

Das Finish der Aluminiumstruktur kann in allen Matt- und Metallfarben unseres Musterkataloges ohne Preisunterschiede angefordert werden.

Bei Höhen unter 220 cm ist der Preis für die Höhe 220 zu berücksichtigen.

Das Trennmodul ist mit den gleichen Oberflächen wie die Hauptmodule hergestellt, es ist immer mit einer **Höhe bis zur Decke vorgesehen**, bis zu 280 cm für Lösungen, die die Tür enthalten, und bis zu 300 cm für Walk-Ins.



INDICAZIONI PER L'ORDINE
INSTRUCTIONS DE COMMANDE
ORDERING INFORMATION
BESTELLANLEITUNG

Spessore pareti doccia

Epaisseur de la paroi de douche

Shower wall thickness

Dicke der Duschwände

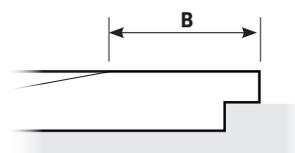
La parete doccia può essere installata sporgente rispetto al bordo del piatto doccia (soluzione suggerita) o allineata se la larghezza del bordo lo permette, sia che il piatto doccia sia in appoggio, semi incassato oppure a filo pavimento. Nelle soluzioni con più di una parete collegate tra loro è necessario indicare quale soluzione è richiesta.

La paroi de douche peut être installée en saillie par rapport au bord du receveur de douche (solution proposée) ou alignée si la largeur du bord le permet, que le receveur de douche soit encastré, semi-encastré ou au ras du sol. Dans les solutions avec plus d'une paroi raccordée, il est nécessaire d'indiquer la solution souhaitée

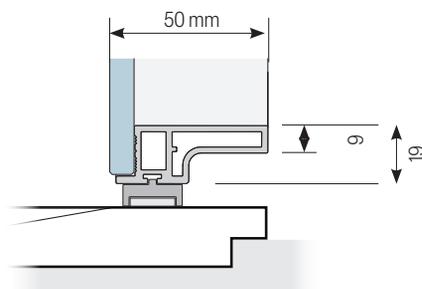
The shower wall can be installed protruding from the edge of the shower tray (suggested solution) or aligned if the width of the edge permits, whether the shower tray is countertop, partially built-in or flush with the floor. In solutions with more than one wall connected to each other, it is necessary to indicate which solution is required.

Die Duschwand kann vorstehend zum Rand der Duschwanne installiert werden (empfohlene Lösung) oder ausgerichtet, wenn die Breite der Kante dies zulässt, unabhängig davon, ob die Duschwanne abgestützt, halb versenkt oder bodeneben ist. Bei Kombinationen mit mehreren miteinander verbundenen Wänden, muss die gewünschte Lösung angegeben werden.

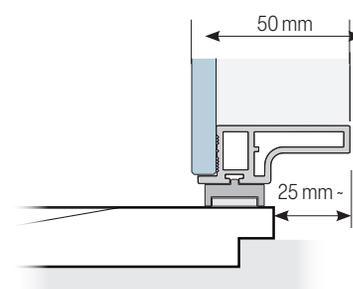
TREND 5.0



Larghezza bordo piatto doccia
Largeur du bord du receveur de douche
Shower tray edge width
Breite des Randes der Duschwanne

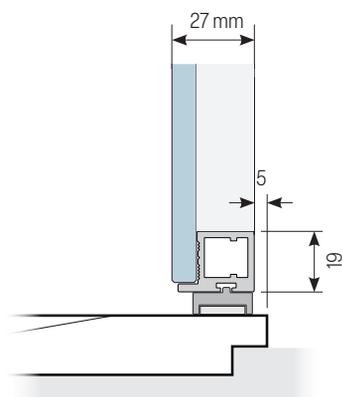


Montaggio allineato a piatto doccia
Installation alignée sur le receveur de douche
Installation aligned to shower tray
Ausgerichtete Montage der Duschwanne



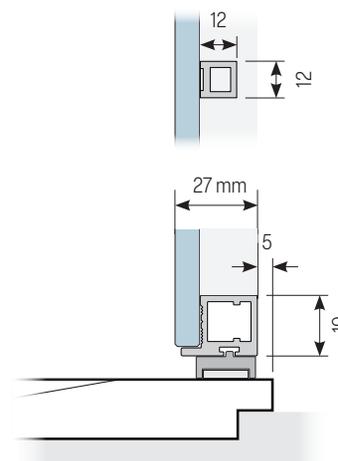
Montaggio sporgente al piatto doccia
Installation en saillie par rapport au receveur de douche
Installation projecting to shower tray
Überhängende Montage der Duschwanne

TREND MASTER



Posizione consigliata
Position recommandée
Recommended position
Empfohlene Position

TREND LINE



Posizione consigliata
Position recommandée
Recommended position
Empfohlene Position

Compensazione massima laterale e verticale Compensation latérale et verticale maximale Maximum lateral and vertical compensation Maximaler seitlicher und vertikaler Ausgleich

La possibilità di compensare pareti non perfettamente verticali con i profili laterali va **da -4 a +11 mm** per ogni profilo verticale fissato alla parete.
 Per versioni a soffitto la compensazione in alto va **da -9 mm a +9 mm**.

La possibilité de compenser les murs qui ne sont pas parfaitement verticaux par des profils latéraux va **de -4 mm à +11 mm** pour chaque profil vertical fixé au mur.
 Pour les versions de plafond, la compensation en hauteur va **de -9 mm à +9 mm**.

The possibility of compensating walls that are not perfectly vertical with side profiles ranges **from -4 mm to +11 mm** per vertical profile fixed to the wall.
 For ceiling versions, the overhead compensation ranges **from -9 mm to +9 mm**.

Die Möglichkeit, nicht ganz senkrechte Wände mit Seitenprofilen auszugleichen, reicht **von -4 mm bis +11 mm** pro an der Wand befestigtem Vertikalprofil.
 Bei Deckenversionen reicht der Überkopfausgleich **von -9 mm bis +9 mm**.

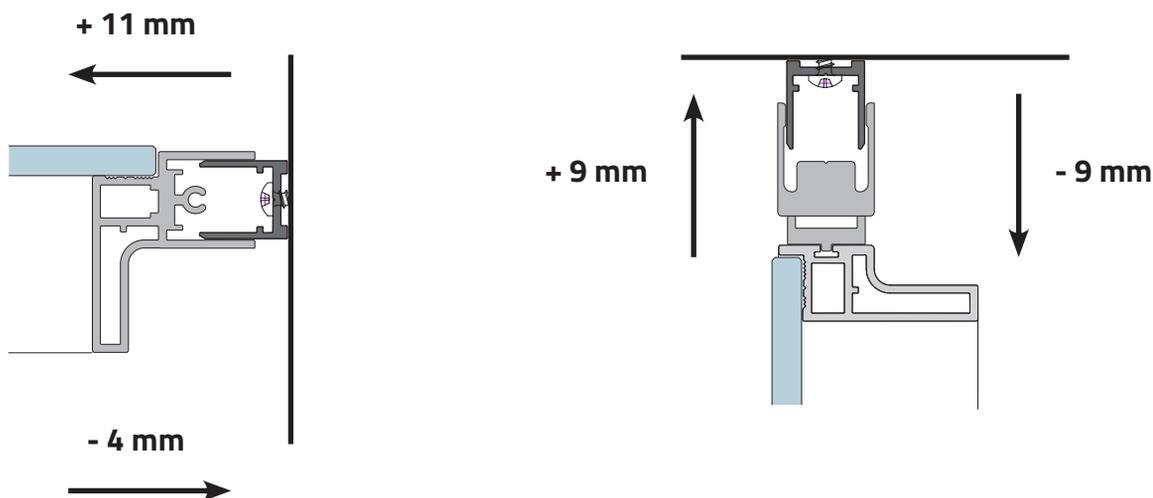


Tabella peso elementi doccia - Tableau des poids des éléments de douche Shower weight table - Gewichtstabelle der Duschelemente

La tabella di seguito riporta il peso di ogni parete doccia. Valutare eventuali problemi di trasporto e movimentazione fino al punto dove sarà installata.

Le tableau ci-dessous indique le poids de chaque panneau de douche. Tenez compte des éventuels problèmes de transport et de manutention jusqu'au lieu d'installation.

The table below shows the weight of each shower panel. Consider any transportation and handling problems to the point where it will be installed.

Die folgende Tabelle zeigt das Gewicht jeder Duschwand. Beurteilen Sie eventuelle Transport- und Handhabungsprobleme bis zur Einbauort.



L	50	60	70	80	90	100	110	120	130	140	150	160	170	180
H 240	30	35	40	45	50	55	60	65	70	75	80	85	90	95
H 280	34	40	46	52	58	63	69	75	81	87	92	98	104	110
H 300	37	43	49	55	62	68	74	80	86	93	99	105	111	117

Sistema di aspirazione per configurazioni a soffitto

Système d'aspiration pour les configurations en plafond

Suction system for ceiling configurations

Absaugsystem für Deckenkonfigurationen

Consigliamo l'installazione di un sistema di aspirazione (suggerito con sistema VMC) all'interno delle configurazioni a soffitto per l'evacuazione dei vapori ed evitare una formazione eccessiva della condensa sulle pareti e il soffitto, oltre ad un utilizzo più confortevole della doccia.

Un sistema di aspirazione è sempre consigliato in ogni caso, per un migliore confort, un ricambio d'aria e per ostacolare macchie di condensa.

Nous recommandons l'installation d'un système d'aspiration (proposé avec le système VMC) dans les configurations de plafond afin d'évacuer les vapeurs et d'éviter une condensation excessive sur les murs et le plafond, ainsi qu'une utilisation plus confortable de la douche.

Un système d'extraction est toujours recommandé dans tous les cas, pour un meilleur confort, un renouvellement de l'air et pour éviter les taches de condensation.

We recommend the installation of a vacuum system (suggested with VMC system) within ceiling configurations to evacuate vapors and prevent excessive condensation on the walls and ceiling, as well as more comfortable use of the shower.

A vacuum system is always recommended in any case for better comfort, air exchange, and to hinder condensation stains.

Wir empfehlen die Installation eines Absaugsystems (empfohlen mit VMC-System) innerhalb der Deckenkombinationen zur Ableitung von Dämpfen und zur Vermeidung von übermäßiger Kondensation an Wänden und Decke, und für eine komfortablere Nutzung der Dusche.

Ein Absaugsystem wird in jedem Fall empfohlen, um einen besseren Komfort, einen Luftaustausch und die Verhinderung von Kondenswasserflecken zu gewährleisten.

Pulizia e manutenzione

La presenza di calcio e di magnesio nell'acqua in percentuali diverse da zona a zona è il motivo della formazione di calcare. Questi minerali possono essere presenti in quantità minori anche nell'acqua trattata da addolcitori.

Per questo motivo consigliamo di asciugare sempre la cabina doccia dopo l'uso in modo da evitare la formazione di macchie di calcare. Questa operazione può essere agevolata dall'utilizzo di una spazzola tergovetro.

Nel caso si siano formate piccole incrostazioni di calcare, possiamo cercare di toglierle utilizzando una soluzione appena calda di acqua e limone o aceto.

Distribuire sulla doccia e lasciare agire per 2/3 minuti, ripulire con un panno morbido esercitando una leggera pressione, risciacquare e infine asciugare. Se questa operazione non è stata sufficiente a rimuovere completamente le formazioni di calcare è possibile ripeterla di nuovo.

Per la normale pulizia utilizzare detersivi liquidi neutri in acqua, con un panno morbido o una spugna.

NON utilizzare assolutamente prodotti in pasta o abrasivi e spugnette abrasive.

NON pulire le parti in alluminio della cabina doccia con prodotti aggressivi. Evitare l'utilizzo di candeggina, alcool, acetone, solventi o prodotti acidi.

Nettoyage et entretien

La présence de calcium et de magnésium dans l'eau, en pourcentage variable d'une région à l'autre, est à l'origine de la formation de calcaire. Ces minéraux peuvent également être présents en plus petites quantités dans l'eau traitée par les adoucisseurs.

C'est pourquoi nous vous recommandons de toujours sécher la cabine de douche après utilisation afin d'éviter les taches de calcaire. Cette opération peut être facilitée par l'utilisation d'une brosse à raclette.

Si de petits dépôts de calcaire se sont formés, on peut essayer de les éliminer en utilisant une solution légèrement chaude d'eau et de citron ou de vinaigre.

Répartissez-la sur la douche et laissez-la agir pendant deux à trois minutes, puis essuyez-la avec un chiffon doux en exerçant une légère pression, rincez et enfin séchez. Si cette opération n'a pas suffi à éliminer complètement les formations de calcaire, vous pouvez la répéter.

Pour un nettoyage normal, utilisez des détergents liquides neutres dans de l'eau, avec un chiffon doux ou une éponge.

N'utilisez en aucun cas des produits pâteux ou abrasifs et des tampons à récurer.

NE PAS nettoyer les parties en aluminium de la cabine de douche avec des produits agressifs. Évitez d'utiliser de l'eau de Javel, de l'alcool, de l'acétone, des solvants ou des produits acides.

Cleaning and maintenance

The presence of calcium and magnesium in water in different percentages from each country is the reason for limestone formation. These minerals may also be present in smaller amounts in water treated by water softeners.

For this reason, we recommend always drying the shower enclosure after each use so as to avoid the formation of limestone stains. This operation can be facilitated by the use of a squeegee brush.

In case small limestone deposits have formed, you can try to remove them by using a barely warm solution of water and lemon or vinegar.

Distribute it over the shower and leave it on for 2 to 3 minutes, wipe it off with a soft cloth using light pressure, rinse and finally dry. If this operation was not enough to completely remove scale formations you can repeat it again.

For normal cleaning, use neutral liquid detergents in water with a soft cloth or sponge.

Absolutely DO NOT use paste or abrasive products or abrasive sponges.

DO NOT clean the aluminum parts of the shower enclosure with acid products. Avoid using bleach, alcohol, acetone, solvents or acid products.

Reinigung und Wartung

Das Vorhandensein von Kalzium und Magnesium im Wasser in unterschiedlichen Prozentsätzen von Gebiet zu Gebiet ist der Grund für die Bildung von Kalkstein. Diese Mineralien können auch in geringeren Mengen in mit Weichmachern behandeltem Wasser vorhanden sein.

Aus diesem Grund empfehlen wir, die Duschkabine nach Gebrauch immer zu trocknen, um die Bildung von Kalkflecken zu vermeiden. Dieser Vorgang kann durch die Verwendung einer Glaswischerbürste erleichtert werden.

Wenn sich kleine Inkrustationen gebildet haben, können wir versuchen, diese mit einer leicht heißen Lösung aus Wasser und Zitrone oder Essig zu entfernen.

Auf der Dusche verteilen, 2/3 Minuten einwirken lassen, mit leichtem Druck mit einem weichen Tuch reinigen, abspülen und schließlich trocknen. Wenn dieser Vorgang nicht ausreichte, um die Kalksteinformationen vollständig zu entfernen, kann er erneut wiederholt werden.

Verwenden Sie für die normale Reinigung neutrale Flüssigwaschmittel in Wasser mit einem weichen Tuch oder Schwamm.

Verwenden Sie KEINE Paste oder Schleifmittel oder Schleifschwämme.

Reinigen Sie die Aluminiumteile der Duschkabine NICHT mit aggressiven Produkten. Vermeiden Sie Bleichmittel, Alkohol, Aceton, Lösungsmittel oder besonders saure Produkte.

SCHEDE DI RILIEVO
FICHE DE RELÈVEMENT DES MESURES
RELIEF DATA SHEET
TECHNISCHE DATENBLÄTTER

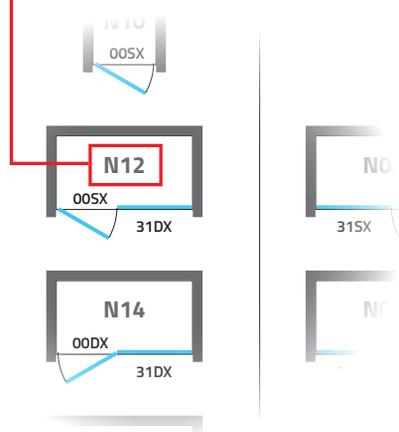
Schede di rilievo

Fiche de relèvement des mesures

Relief data sheet

Technische Datenblätter

Codice configurazione
Code de configuration
Configuration code
Konfigurationscode



Scheda di rilievo delle misure
Fiches de relèvement des mesures
Measurements relief sheets
Messdatenblätter



Ogni ordine deve essere accompagnato da un disegno dettagliato e dalla scheda di rilievo. Le schede di rilievo riportano le più comuni situazioni presenti nella propria abitazione. La scheda di rilievo deve essere compilata in ogni sua parte. Oltre al nome del cliente, la data e il riferimento deve essere indicato: il nome della collezione la configurazione doccia prescelta che è indicata negli schemi delle pagine precedenti. l'altezza della parete doccia se non è previsto il fissaggio a soffitto il tipo di fissaggio se a soffitto "S" o con barra "B" le misure richieste indicate dalle lettere riportate sul disegno

Nel caso siano richieste configurazioni non previste in questo listino, dovrà essere richiesta una verifica di fattibilità in azienda accompagnata sempre da un disegno dettagliato con le dimensioni richieste.

Le schede da stampare e compilare sono disponibili sul nostro sito o scansionando il codice QR.

Chaque commande doit être accompagnée d'un plan détaillé et de la fiche d'enquête. Les fiches de relevé représentent les situations les plus courantes dans votre habitation. La fiche de relevé doit être entièrement remplie.

Oltre le nom du client, la date et la référence doivent être indiquées :

le nom de la collection

la configuration de la douche choisie qui est indiquée dans les schémas des pages précédentes

la hauteur de la paroi de douche si la fixation au plafond n'est pas prévue

le type de fixation si fixation au plafond «S» ou avec barre «B»

les mesures nécessaires indiquées par les lettres sur le dessin

Si l'on souhaite des configurations qui ne figurent pas dans cette liste de prix, il faut demander une étude de faisabilité à l'usine, toujours accompagnée d'un dessin détaillé avec les dimensions requises.

Les feuilles à imprimer et à remplir sont disponibles sur notre site web ou en scannant le code QR.

Each order must be accompanied by a detailed drawing and the survey sheet.

The survey sheets show the most common situations in your home.

The survey sheet must be completed in full.

In addition to the customer's name, the date and reference must be indicated:

the name of the collection

the chosen shower configuration which is indicated in the diagrams on the previous pages

the height of the shower wall if ceiling fixing is not foreseen

the type of fixing if ceiling fixing «S» or with bar «B»

the required measurements indicated by the letters on the drawing

In case configurations not provided in this list are required, please always ask the company with a detailed drawing with the required dimensions.

The sheets to be printed and filled out are available on our website or by scanning the QR.

Jede Bestellung muss von einer detaillierten Zeichnung und dem relevanten Datenblatt

Die Übersichtsblätter zeigen die häufigsten Situationen in Ihrer Wohnung.

Der Erhebungsbogen muss vollständig ausgefüllt werden.

Neben dem Namen des Kunden müssen auch das Datum und die Referenz angegeben werden:

die Bezeichnung der Kollektion

die gewählte Duschkonfiguration, die in den Diagrammen auf den vorherigen Seiten angegeben ist.

die Höhe der Duschwand, wenn keine Deckenbefestigung vorgesehen ist

die Art der Befestigung, ob Deckenbefestigung «S» oder mit Stange «B»

die erforderlichen Maße, die durch die Buchstaben auf der Zeichnung angegeben sind

Wenn Konfigurationen erforderlich sind, die in dieser Preisliste nicht vorgesehen sind, muss eine Durchführbarkeitsprüfung im Unternehmen angefordert werden, die immer von einer detaillierten Zeichnung mit den erforderlichen Abmessungen begleitet wird.

Die zu druckenden und auszufüllenden Blätter sind auf unserer Website oder durch Scannen des QR-Codes.



Data / Date / Date / Datum

Cliente / Client / Customer / Kunde

Riferimento / Référence / Reference / Referenz

Sistema doccia
Système de douche
Shower system
Duschsystem

- TREND
 TREND MASTER
 TREND LINE

Codice configurazione
Code de configuration
Configuration code
Konfigurationscode

Altezza parete doccia
Hauteur de la paroi de douche
Shower panel height
Hauteur de la paroi de douche

 mm

FISSAGGIO · FIXATION · FASTENING · BEFESTIGUNG

A soffitto
Au plafond
To the ceiling
Zur Decke

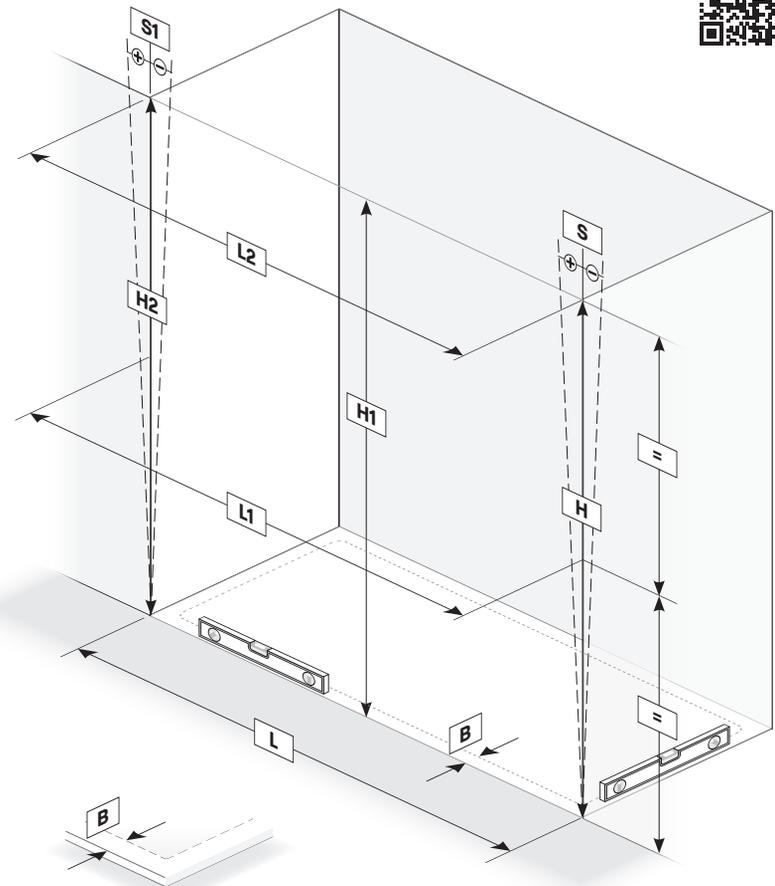


Con barra
Avec bar
With bar
Mit Stange



mm

L	
L1	
L2	
B	
H	
H1	
H2	
S	
S1	



È condizione essenziale che il piatto doccia sia installato perfettamente orizzontale per un corretto montaggio della parete doccia. In casi eccezionali dovrà essere indicata l'inclinazione. Le misure richieste devono essere rilevate dopo l'installazione del piatto doccia e del rivestimento. Sugeriamo l'utilizzo di una livella laser per rilevare con maggior precisione eventuali fuori squadra o come riferimento per le misure richieste dal progetto. Nel caso non sia disponibile può comunque essere utilizzata una livella a bolla e altri strumenti utili al rilievo.

Il est indispensable que le receveur de douche soit installé parfaitement à l'horizontale pour que la cloison de douche puisse être installée correctement. Dans des cas exceptionnels, l'inclinaison doit être indiquée. Les mesures nécessaires doivent être prises après l'installation du receveur de douche et du revêtement.

Nous recommandons l'utilisation d'un niveau à bulle laser afin de détecter plus précisément tout défaut d'équerrage ou de servir de référence pour les mesures de projet requises. En l'absence d'un tel instrument, il est possible d'utiliser un niveau à bulle et d'autres instruments d'arpentage utiles..

It is a prerequisite that the shower tray is installed perfectly horizontal for proper installation of the shower wall. In exceptional cases, the inclination must be indicated. The required measurements should be surveyed after installation of the shower tray and the cladding.

We suggest the use of a laser level to more accurately detect any out-of-squareness or as a reference for the measurements required by the project. In case it is not available, a spirit level and other useful surveying tools can still be used.

Es ist eine wesentliche Voraussetzung, dass die Duschwanne perfekt horizontal installiert ist, um die Duschwand korrekt zu montieren. In Ausnahmefällen muss die Neigung angegeben werden. Die erforderlichen Maße sind nach dem Einbau der Duschwanne und der Verkleidung zu nehmen. Wir empfehlen die Verwendung einer Laserebene, um etwaige Abweichungen von der Rechtwinkligkeit genauer zu erkennen oder als Referenz für die vom Projekt geforderten Messungen. Bei Nichtverfügbarkeit können jedoch eine Wasserwaage und andere für die Vermessung nützliche Werkzeuge verwendet werden.



Data / Date / Date / Datum

Cliente / Client / Customer / Kunde

Riferimento / Référence / Reference / Referenz

Sistema doccia TREND
Système de douche TREND MASTER
Shower system TREND LINE
Duschsystem

Codice configurazione
Code de configuration
Configuration code
Konfigurationscode

Altezza parete doccia
Hauteur de la paroi de douche
Shower panel height
Hauteur de la paroi de douche

 mm

FISSAGGIO · FIXATION · FASTENING · BEFESTIGUNG

A soffitto
Au plafond
To the ceiling
Zur Decke



Con barra
Avec bar
With bar
Mit Stange

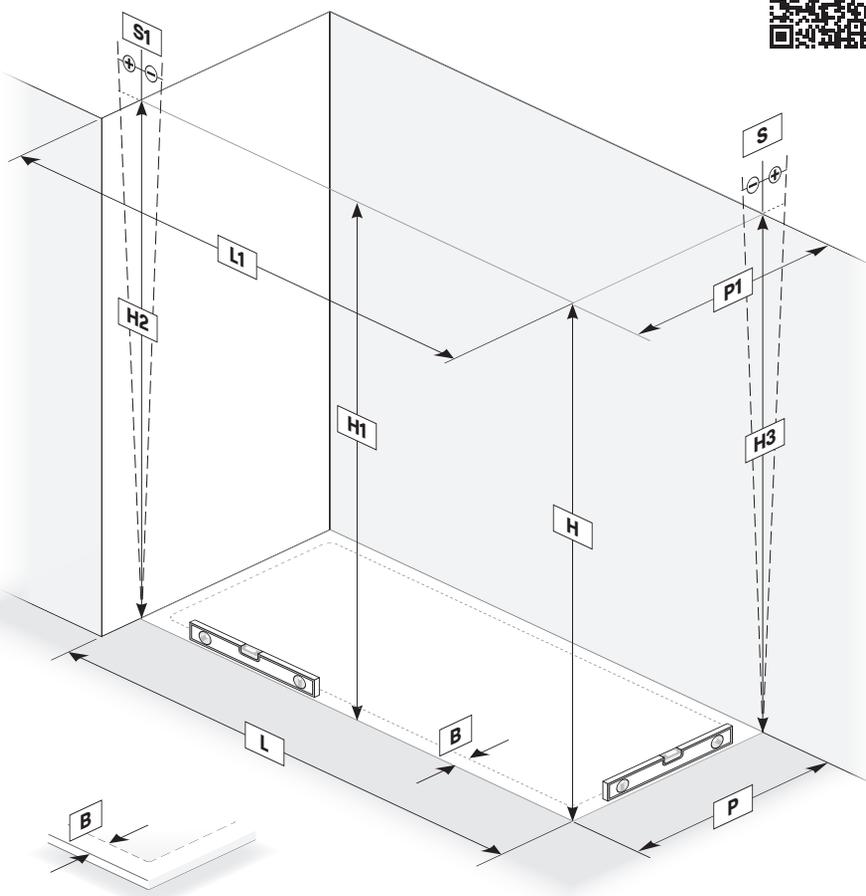


mm

L	
L1	
P	
P1	
B	
H	
H1	
H2	
H3	
S	
S1	



Solo Sistema Trend 5.0 · Système Trend 5.0 uniquement
Trend 5.0 System only · Nur Trend 5.0 System



È condizione essenziale che il piatto doccia sia installato perfettamente orizzontale per un corretto montaggio della parete doccia. In casi eccezionali dovrà essere indicata l'inclinazione. Le misure richieste devono essere rilevate dopo l'installazione del piatto doccia e del rivestimento. Sugeriamo l'utilizzo di una livella laser per rilevare con maggior precisione eventuali fuori squadra o come riferimento per le misure richieste dal progetto. Nel caso non sia disponibile può comunque essere utilizzata una livella a bolla e altri strumenti utili al rilievo.

Il est indispensable que le receveur de douche soit installé parfaitement à l'horizontale pour que la cloison de douche puisse être installée correctement. Dans des cas exceptionnels, l'inclinaison doit être indiquée. Les mesures nécessaires doivent être prises après l'installation du receveur de douche et du revêtement.

Nous recommandons l'utilisation d'un niveau à bulle laser afin de détecter plus précisément tout défaut d'équerrage ou de servir de référence pour les mesures de projet requises. En l'absence d'un tel instrument, il est possible d'utiliser un niveau à bulle et d'autres instruments d'arpentage utiles..

It is a prerequisite that the shower tray is installed perfectly horizontal for proper installation of the shower wall. In exceptional cases, the inclination must be indicated. The required measurements should be surveyed after installation of the shower tray and the cladding.

We suggest the use of a laser level to more accurately detect any out-of-squareness or as a reference for the measurements required by the project. In case it is not available, a spirit level and other useful surveying tools can still be used.

Es ist eine wesentliche Voraussetzung, dass die Duschwanne perfekt horizontal installiert ist, um die Duschwand korrekt zu montieren. In Ausnahmefällen muss die Neigung angegeben werden. Die erforderlichen Maße sind nach dem Einbau der Duschwanne und der Verkleidung zu nehmen. Wir empfehlen die Verwendung einer Laserebene, um etwaige Abweichungen von der Rechtwinkligkeit genauer zu erkennen oder als Referenz für die vom Projekt geforderten Messungen. Bei Nichtverfügbarkeit können jedoch eine Wasserwaage und andere für die Vermessung nützliche Werkzeuge verwendet werden.



Data / Date / Date / Datum

Cliente / Client / Customer / Kunde

Riferimento / Référence / Reference / Referenz

- Sistema doccia TREND
 Système de douche TREND MASTER
 Shower system TREND LINE
 Duschsystem

Codice configurazione
 Code de configuration
 Configuration code
 Konfigurationscode

Altezza parete doccia
 Hauteur de la paroi de douche
 Shower panel height
 Hauteur de la paroi de douche

 mm

FISSAGGIO · FIXATION · FASTENING · BEFESTIGUNG

A soffitto
 Au plafond
 To the ceiling
 Zur Decke



Con barra
 Avec bar
 With bar
 Mit Stange

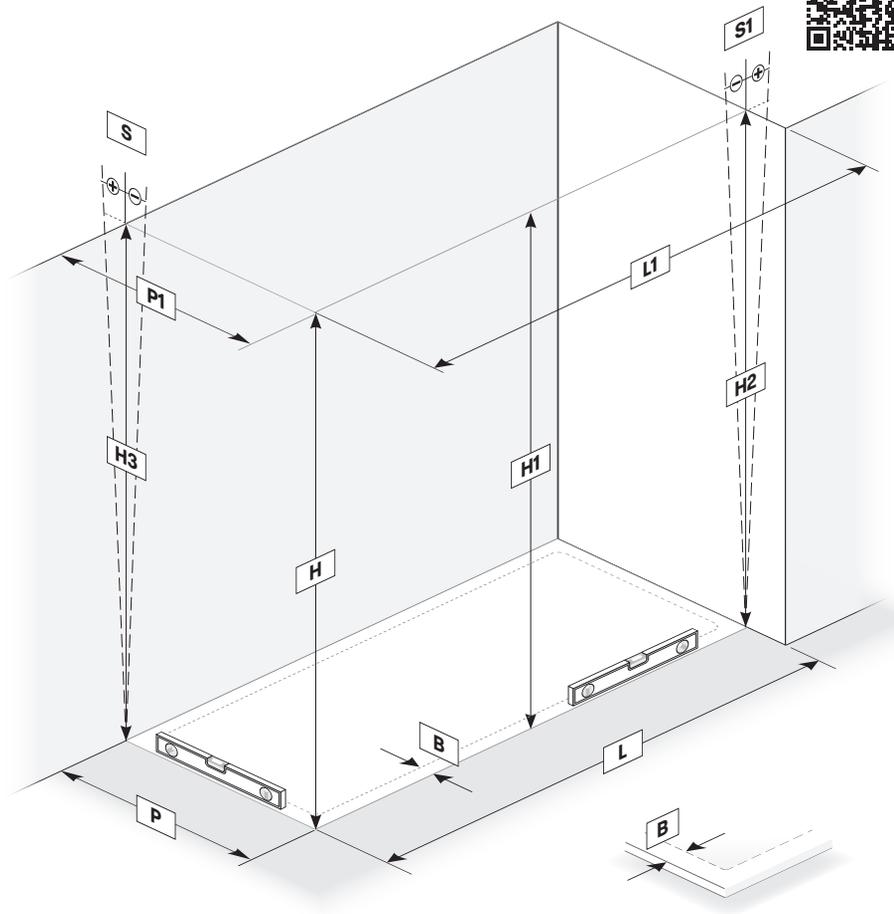


mm

L	
L1	
P	
P1	
B	
H	
H1	
H2	
H3	
S	
S1	



Solo Sistema Trend 5.0 · Système Trend 5.0 uniquement
 Trend 5.0 System only · Nur Trend 5.0 System



È condizione essenziale che il piatto doccia sia installato perfettamente orizzontale per un corretto montaggio della parete doccia. In casi eccezionali dovrà essere indicata l'inclinazione. Le misure richieste devono essere rilevate dopo l'installazione del piatto doccia e del rivestimento. Sugeriamo l'utilizzo di una livella laser per rilevare con maggior precisione eventuali fuori squadra o come riferimento per le misure richieste dal progetto. Nel caso non sia disponibile può comunque essere utilizzata una livella a bolla e altri strumenti utili al rilievo.

Il est indispensable que le receveur de douche soit installé parfaitement à l'horizontale pour que la cloison de douche puisse être installée correctement. Dans des cas exceptionnels, l'inclinaison doit être indiquée. Les mesures nécessaires doivent être prises après l'installation du receveur de douche et du revêtement.

Nous recommandons l'utilisation d'un niveau à bulle laser afin de détecter plus précisément tout défaut d'équerrage ou de servir de référence pour les mesures de projet requises. En l'absence d'un tel instrument, il est possible d'utiliser un niveau à bulle et d'autres instruments d'arpentage utiles..

It is a prerequisite that the shower tray is installed perfectly horizontal for proper installation of the shower wall. In exceptional cases, the inclination must be indicated. The required measurements should be surveyed after installation of the shower tray and the cladding.

We suggest the use of a laser level to more accurately detect any out-of-squareness or as a reference for the measurements required by the project. In case it is not available, a spirit level and other useful surveying tools can still be used.

Es ist eine wesentliche Voraussetzung, dass die Duschwanne perfekt horizontal installiert ist, um die Duschwand korrekt zu montieren. In Ausnahmefällen muss die Neigung angegeben werden. Die erforderlichen Maße sind nach dem Einbau der Duschwanne und der Verkleidung zu nehmen. Wir empfehlen die Verwendung einer Laserebene, um etwaige Abweichungen von der Rechtwinkligkeit genauer zu erkennen oder als Referenz für die vom Projekt geforderten Messungen. Bei Nichtverfügbarkeit können jedoch eine Wasserwaage und andere für die Vermessung nützliche Werkzeuge verwendet werden.



Data / Date / Date / Datum

Cliente / Client / Customer / Kunde

Riferimento / Référence / Reference / Referenz

Sistema doccia
Système de douche
Shower system
Duschsystem

- TREND
 TREND MASTER
 TREND LINE

Codice configurazione
Code de configuration
Configuration code
Konfigurationscode

Altezza parete doccia
Hauteur de la paroi de douche
Shower panel height
Hauteur de la paroi de douche

 mm

FISSAGGIO · FIXATION · FASTENING · BEFESTIGUNG

A soffitto
Au plafond
To the ceiling
Zur Decke

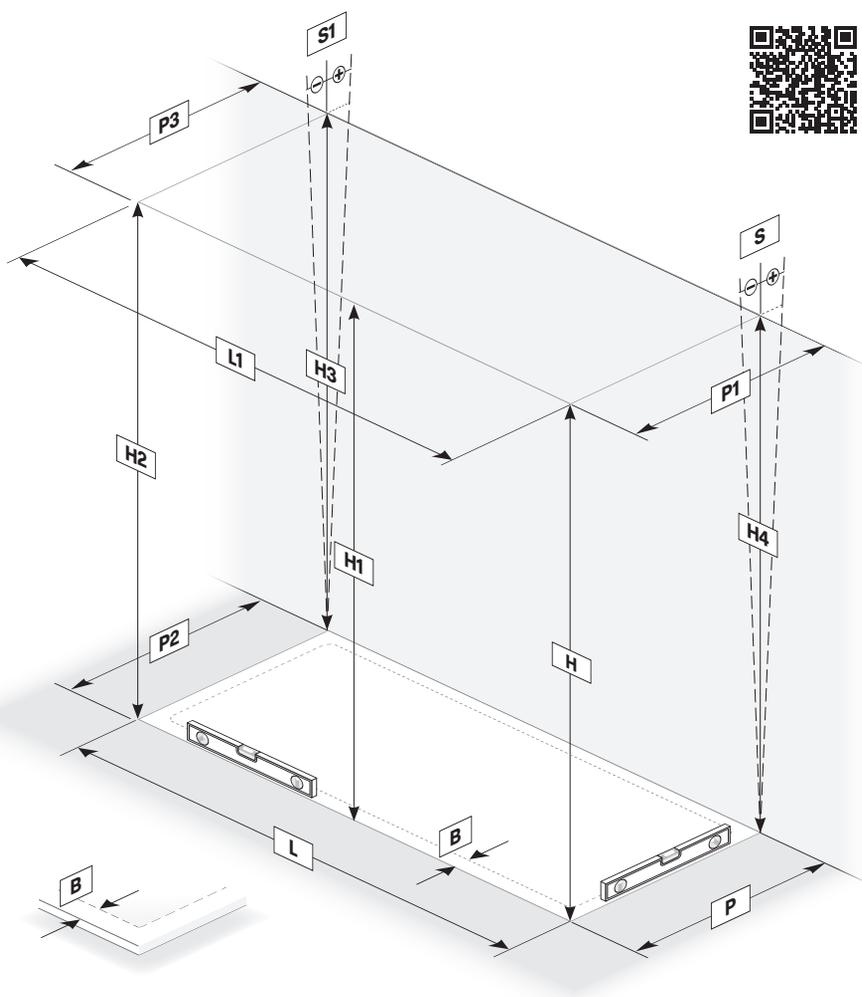


Con barra
Avec bar
With bar
Mit Stange



mm

L	
L1	
P	
P1	
P2	
P3	
B	
H	
H1	
H2	
H3	
H4	
S	
S1	



È condizione essenziale che il piatto doccia sia installato perfettamente orizzontale per un corretto montaggio della parete doccia. In casi eccezionali dovrà essere indicata l'inclinazione. Le misure richieste devono essere rilevate dopo l'installazione del piatto doccia e del rivestimento. Sugeriamo l'utilizzo di una livella laser per rilevare con maggior precisione eventuali fuori squadra o come riferimento per le misure richieste dal progetto. Nel caso non sia disponibile può comunque essere utilizzata una livella a bolla e altri strumenti utili al rilievo.

Il est indispensable que le receveur de douche soit installé parfaitement à l'horizontale pour que la cloison de douche puisse être installée correctement. Dans des cas exceptionnels, l'inclinaison doit être indiquée. Les mesures nécessaires doivent être prises après l'installation du receveur de douche et du revêtement.

Nous recommandons l'utilisation d'un niveau à bulle laser afin de détecter plus précisément tout défaut d'équerrage ou de servir de référence pour les mesures de projet requises. En l'absence d'un tel instrument, il est possible d'utiliser un niveau à bulle et d'autres instruments d'arpentage utiles..

It is a prerequisite that the shower tray is installed perfectly horizontal for proper installation of the shower wall. In exceptional cases, the inclination must be indicated. The required measurements should be surveyed after installation of the shower tray and the cladding.

We suggest the use of a laser level to more accurately detect any out-of-squareness or as a reference for the measurements required by the project. In case it is not available, a spirit level and other useful surveying tools can still be used.

Es ist eine wesentliche Voraussetzung, dass die Duschwanne perfekt horizontal installiert ist, um die Duschwand korrekt zu montieren. In Ausnahmefällen muss die Neigung angegeben werden. Die erforderlichen Maße sind nach dem Einbau der Duschwanne und der Verkleidung zu nehmen. Wir empfehlen die Verwendung einer Laserebene, um etwaige Abweichungen von der Rechtwinkligkeit genauer zu erkennen oder als Referenz für die vom Projekt geforderten Messungen. Bei Nichtverfügbarkeit können jedoch eine Wasserwaage und andere für die Vermessung nützliche Werkzeuge verwendet werden.



Solo Sistema Trend 5.0
Système Trend 5.0 uniquement
Trend 5.0 System only
Nur Trend 5.0 System



Data / Date / Date / Datum

Cliente / Client / Customer / Kunde

Riferimento / Référence / Reference / Referenz

Sistema doccia
Système de douche
Shower system
Duschsystem

- TREND
 TREND MASTER
 TREND LINE

Codice configurazione
Code de configuration
Configuration code
Konfigurationscode

Altezza parete doccia
Hauteur de la paroi de douche
Shower panel height
Hauteur de la paroi de douche

 mm

FISSAGGIO · FIXATION · FASTENING · BEFESTIGUNG

A soffitto
Au plafond
To the ceiling
Zur Decke

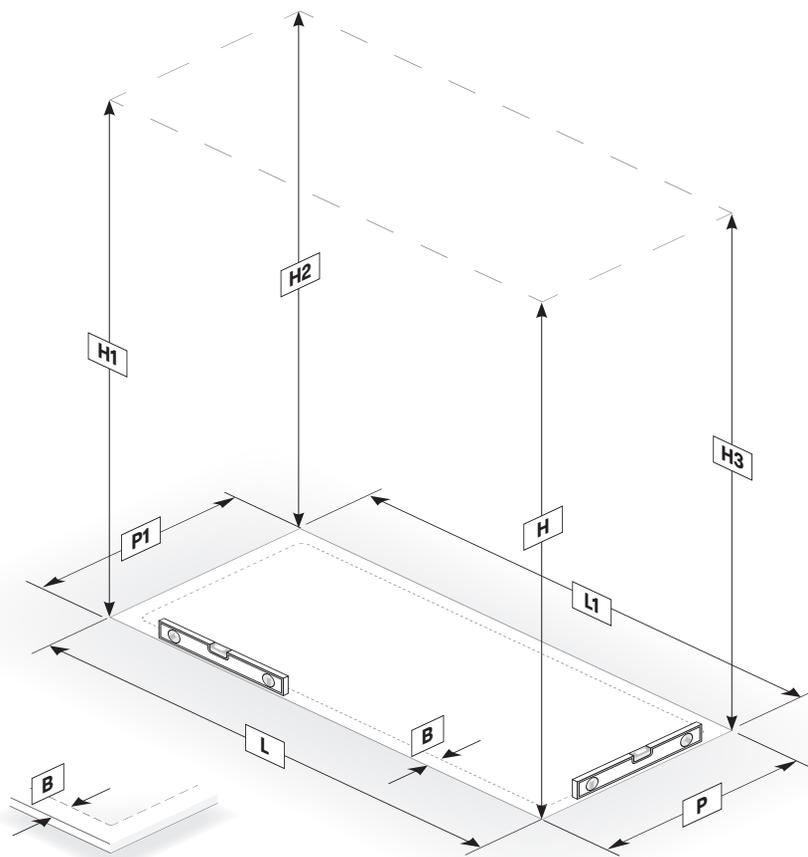


Con barra
Avec bar
With bar
Mit Stange



mm

L	
L1	
P	
P1	
B	
H	
H1	
H2	
H3	



È condizione essenziale che il piatto doccia sia installato perfettamente orizzontale per un corretto montaggio della parete doccia. In casi eccezionali dovrà essere indicata l'inclinazione. Le misure richieste devono essere rilevate dopo l'installazione del piatto doccia e del rivestimento. Sugeriamo l'utilizzo di una livella laser per rilevare con maggior precisione eventuali fuori squadra o come riferimento per le misure richieste dal progetto. Nel caso non sia disponibile può comunque essere utilizzata una livella a bolla e altri strumenti utili al rilievo.

Il est indispensable que le receveur de douche soit installé parfaitement à l'horizontale pour que la cloison de douche puisse être installée correctement. Dans des cas exceptionnels, l'inclinaison doit être indiquée. Les mesures nécessaires doivent être prises après l'installation du receveur de douche et du revêtement.

Nous recommandons l'utilisation d'un niveau à bulle laser afin de détecter plus précisément tout défaut d'équerrage ou de servir de référence pour les mesures de projet requises. En l'absence d'un tel instrument, il est possible d'utiliser un niveau à bulle et d'autres instruments d'arpentage utiles..

It is a prerequisite that the shower tray is installed perfectly horizontal for proper installation of the shower wall. In exceptional cases, the inclination must be indicated. The required measurements should be surveyed after installation of the shower tray and the cladding.

We suggest the use of a laser level to more accurately detect any out-of-squareness or as a reference for the measurements required by the project. In case it is not available, a spirit level and other useful surveying tools can still be used.

Es ist eine wesentliche Voraussetzung, dass die Duschwanne perfekt horizontal installiert ist, um die Duschwand korrekt zu montieren. In Ausnahmefällen muss die Neigung angegeben werden. Die erforderlichen Maße sind nach dem Einbau der Duschwanne und der Verkleidung zu nehmen. Wir empfehlen die Verwendung einer Laserebene, um etwaige Abweichungen von der Rechtwinkligkeit genauer zu erkennen oder als Referenz für die vom Projekt geforderten Messungen. Bei Nichtverfügbarkeit können jedoch eine Wasserwaage und andere für die Vermessung nützliche Werkzeuge verwendet werden.



Solo Sistema Trend 5.0 · Système Trend 5.0 uniquement
Trend 5.0 System only · Nur Trend 5.0 System

Casabath si riserva il diritto di apportare tutte le modifiche tecniche, costruttive e dimensionali che riterrà opportuno al fine di migliorare il prodotto, senza darne comunicazione.

Casabath se réserve le droit d'apporter toute modification (technique, constructive, ou dimensionnelle) qu'il jugera utiles pour améliorer ses produits, sans préavis.

Casabath reserves the right to make any technical, constructive or dimensional change it may deem fit to improve its products, without notice.

Casabath behält sich das Recht vor, alle für eine Verbesserung der Produkte für angebracht gehaltenen Veränderungen hinsichtlich Technik, Bauweise und Größen vorzunehmen, ohne davon Mitteilung zu machen.

Art Direction > Graphic Design > Styling > **Casabath**

Design > **IACO Design Studio**

06_2024

casabath

Via Sicilia, 70A
56035 Perignano (Pisa) Italy
Tel. +39 0587 617345
Fax + 39 0587 618072
info@casabath.it
www.casabath.it

